

GR 166 N55 1914 c. 1

**ROBA** 



Presented to the
LIBRARY of the
UNIVERSITY OF TORONTO
by

Addiction Research Foundation Library







Einfache Nummer 50 Pf., gebunden 80 Pf. Doppel-Nr. 1 M., gebunden 1 M. 30 Pf. (Doppel-Nr. Bousset, Jesus 75 Pf., geb. 1 M.)

## Religionsgeschichtliche Volksbücher.

Bis einschliefzlich 1913 erschienen 91 Nummern im Preise von ie 50 Df., Doppelhefte M. 1 .- . Einfache Befte gebunden 80 Df., Doppelhefte gebunden M. 1.30. (Bouffet, Jesus [Doppelheft] kostet ausnahmsweise 75 Df., gebunden M. 1.-.) Im Abonnement billiger.

Neu eintretende Abonnenten erhalten alle bis Ende 1913 erschienenen 91 Nummern (79 Beste) geheftet für M. 36.40. kartoniert für M. 53.80, gebunden für M. 57.20.

Von 1913 ab erscheinen die Volksbücher zwanglos. Dreis eines oniert m. -1.10. Einzelr. Ex Libris Die # 3U= fammer E. M. Jellinek Ilten Teitar 1 805 Menen ffen.) Allgen ung. (Bis is Who has donated it to: jetst erschier bilo= jophie 5.60. \_\_\_\_ Siir THE ONTARIO ALCOHOLISM olks: bücher' nden RESEARCH FOUNDATION lassen Citel= LIBRARY bogen and= decken Citel= Toronto, Canada bogen a. EMJ 400 Ve





2. Aus dem Briefe des Paulus nach Rom. Verdeutscht und ausgelegt von Lic. Hans Böhlig, Pfarrer in Berlin. Rlein 8. 1914. M. - .50. Gebunden M. - .80.

(Fortsetzung siehe 3. Umschl.-Seite).

No. R 52

# Die volkstümlichen Seste des Jahres.

von Professor Martin P. Nilsson in Lund (Schweden). S S S S S

න න න න න න න

1. - 5. Tausend.

නේ නේ නේ නේ නේ නේ



**图图图图图图图图图图图图图图图图图图图图图** 

Religionsgeschichtliche Volksbücher für die deutsche christliche Gegenwart. III. Reihe, 17./18. Best. S S S S S S Segründet von S S S S D. theol. Sriedrich Michael S chiele.

## Inhalt.

								Seite
I. 1	Der ländlich	Se ft t	reis					4
	1. Der Maienzw	eig						4
	1. Der Maienzu 2. Der Maienzu	eig und	Maibaur	m be	Brük	lings=	und	
	Erntefesten.							. 8
	3. Maibaum und							
	4. Maibraut und	Maitoni	g; der S	treit	des U	dinters	und	)
	des Sommers							23
	5. Regenzauber	und Jahr	esfeuer					31
II. I	die Winterfe	ste						39
	1. Die Zeit vor	Weihnad	ten					39
	2. Weihnachten 1	ınd die 3	3wölften					46
	3. Herfunft des	Weihnad	itsfestes;	das	Kalen	derfest		56
	4. Das altnordisc	he Julfes	t					62
III. I	die Sasten= und O	sterzeit .						66
	1. Sastnacht und	Sasten .						66
	2. Oftern							71
Litera	turverzeichnis							. 75

1987

Copyright 1914 by J. C. B. Mohr (Paul Siebeck), Tübingen.

Alle Rechte, einschließlich des Uebersetzungsrechts vorbehalten.

#### Vorbemerkung.

Sür die Darstellung der volkstümlichen festlichen Bräuche eines Candes ist es unerläßliche Bedingung, daß der Darsteller sich in das Polkstum und die polkstümlichen Bräuche selbst binein= gelebt hat. So habe ich in einem bald erscheinenden Buche (Arets folkliga fester, Stocholm, Geber) die mit den deutschen nabe verwandten Jahresfeste meines Daterlandes zu schildern versucht, wollte aber zugleich — und zwar war das mein Ausgangspunkt — den Lesern das religionswissenschaftliche und entwicklungsgeschichtliche Derständ= nis der alten Bräuche erschließen. Sur eine derartige Darstellung ist die spezifisch nationale Ausbildung der Sitten jedes Landes weniger wesentlich, denn sie muß sich notwendigerweise mehr auf allgemein wissenschaftlichem, internationalem Boden bewegen. Eine solche Darstellung scheint mir auch dem Ziel, das die religionswissenschaftlichen Dolksbücher verfolgen, zu entsprechen. Ich habe daber geglaubt, auch deutschen Lesern einen furzen Ueberblick über die Probleme vorlegen zu dürfen, die die reli= gionswissenschaftliche Grundlage, die Entwicklungsgeschichte und die verschlungenen Derwandtschaftsverhältnisse der Sestbräuche uns stellen. Wegen des beschränkten Umfanges eines Dolks= buches mußte er notwendigerweise sehr fnapp gehalten werden. Dieles, sogar Wichtiges, konnte keinen Plat finden. Aus dem bezeichneten Zweck des Büchleins folgt es, daß sein Titel nicht ganz zutreffend ist — er mußte mangels eines besseren gewählt werden —; denn die Anlage der Darstellung schließt grundsäklich das Christliche aus, aber auch aus christlichen Dorstellungen sind volkstümliche, alljährlich wiederholte Bräuche erwachsen. Das Büchlein fordert als notwendige Ergänzung eine Dar= stellung des driftlichen Kirchenjahres und seiner Geschichte, in welcher auch die volkstümlichen Elemente ausgiebig berücklichtigt werden müßten. Aber die Erforschung dieser Seite der geschicht= lichen Entwicklung des Christentums ist von den protestantischen Sorschern ungebührlich vernachlässigt worden; und zwar ist dies kaum besser geworden, seit der große Bahnbrecher auf diesem Gebiet, hermann Usener, darüber flagte.

#### I. Der ländliche Seftkreis.

1. Der Maienzweig. Aufgerichtete Bäume und Zweige, Blüten und Kränze sind bei jeder festlichen Gelegenheit der beliebteste und schönste Schmuck. Dom Cande ist der Caubschmuck in die Stadt eingezogen, auf dem Cande ist er in allen Zeiten und bei allen Dölkern verbreitet. Aber ist der Maienzweig nur ein leerer Schmuck? Er tritt manchmal in auffälligen Sormen auf, die aus dem Schmuckbedürfnis nicht erklärbar zu sein scheinen. Die Srage ist durch den größten deutschen Sorscher auf dem Gebiet der volkstümlichen Religion, Wilhelm Mannhardt, längst beantwortet, dessen Ergebnisse zum Gemeingut der Wissenschaft geworden sind. Die Maie entstammt urältester, ländlicher Religionsübung.

Es mag sein, daß das Wort Maie aus dem Namen des Monats Mai herstammt; denn die Bräuche, in welchen der Maienzweig die Hauptrolle spielt, kommen ganz besonders in diesem Monat vor. Das Wort Maienzweig oder Maibaum bedeutet sedenfalls nur den Baumschmuck, und so war es schon im späteren Mittelalter. Der lateinische Ausdruck quaerere majum bezdeutet damals das hinausziehen in den Wald, um die grünen Maienzweige und den geschmückten Maibaum einzuholen. An eine besondere Zeit ist die Maie auch nicht gebunden. Sie wird nicht nur im Srühling, sondern auch im Hochsommer und Herbst errichtet; bei sedem Sest tritt sie auf, und da im Winter die Bäume in den nördlichen Ländern ihren Laubschmuck verloren haben, treten die Nadelbäume an die Stelle, besonders die archiztetonisch aufgebaute natürliche Pyramide der Tanne.

Als der Präsident Sallières im Jahr 1906 sein Amt antrat, hatten die Einwohner seines Heimatsdorfes vor dem einfachen Hause, in dem er geboren war, zwei Maibäume errichtet: es waren dies abgeästete Bäume, auf denen nur im Wipfel ein

Caubbuichel übriggelassen war; das ist die alte Sorm des Mai= baumes; aukerdem waren die Bäume wie gewöhnlich mit Sabnen und Blumengewinden geschmückt. Es war dies nicht nur ein leerer Schmud: denn in Frankreich wie in Deutschland und Schweden lebt noch der alte ländliche Brauch fort, bei jeder Samilienfeierlichkeit Maibäume zu errichten. Der Brautmaie ist in Dalekarlien noch recht üblich. Bei oder kurz vor der hochzeit wird eine große Birke, die zum Teil abgeästet ist, zum haus der Braut gefahren und vor dem Eingang, manchmal unter be= sonderen Zeremonien aufgerichtet. Mitunter bleibt die Braut= maie stehen, bis die junge Frau ihr erstes Kind geboren hat. Merkwürdig ist, daß die Brautmaie in der englischen Kriegs= marine noch heute eine Stätte hat; wenn ein Offizier Hochzeit feiert, wird auf dem Schiff, zu dessen Besatzung er gehört, ein von Blumen und seidenen Bändern geflochtener Krang gehißt; dies ist die lette abgeblaßte Sorm der Maie. So ist von dem Richtmai in Schweden nur noch ein aus grünem Caub und Blumen geflochtener Kranz übriggeblieben, der, wenn der Dach= stubl eines neuen hauses fertig ist, an einer Stange freischwebend aufgehängt wird, die am Dachfirst festgenagelt ist. Die deutschen Sitten sind viel ursprünglicher. hier ist der Richtmai sehr oft ein wirklicher Maibaum, der mit Blumenkränzen und bunten Bandern geschmückt am Dachfirst befestigt wird. Bu der Seierlichkeit gehört mitunter auch eine sogenannte Baupredigt; dabei fommt es vor, daß der Meister, der die Rede hält, sich in seinen Schlußworten an den Baum wendet und ihn beschwört, alle Blike und Stürme ferne, das haus aber bis auf Kind und Kindeskind grünend und blübend zu erhalten.

Selten wird der innerste Sinn eines Dolfsbrauches mit so flaren und deutlichen Worten wie hier ausgesprochen. Der Richtmai ist der Schutzbaum des neuen Hauses, wie der Brautmai der Schutzbaum der jungen Ehe ist. Einen nahen Verwandten sinden wir in dem Schutzbaum, der noch in schwedischen Dörfern und Bauernhösen zu sehen ist, wo er mitten auf dem Hose oder dem Markte steht, und in Deutschland als Dorslinde oder Dorsesche sehr verbreitet ist, obgleich man meist vergessen hat, daß sich eine besondere Bedeutung daran knüpft. Der Schutzbaum ist kein Rest irgend eines heiligen haines, sondern an und für sich ein Gegenstand der Verehrung. In einer Gegend Schwedens pflegte man an Donnerstagsabenden und den Vorabenden der

Seiertage dem Baum zu opfern; Frauen umfaßten den Stamm, um leicht zu gebären. Manchmal glaubte man, daß unter den Wurzeln des Baumes Kobolde wohnten, die das haus beschützten; ursprünglicher ist, daß die schützende und segnende Kraft dem Baum selbst innewohnt, und diese Dorstellung hat sich nach anderer Richtung in dem Glauben an den Lebensbaum aussgeprägt; der Lebensbaum ist mit dem Geschick eines Menschen oder auch eines Geschlechtes, das dem hose entstammt, wo der Baum wächst, eng verbunden. Siecht der Baum dahin, so ist dies ein Zeichen, daß auch die Stunde des Menschen geschlagen hat.

In dem Glauben an die schükende und segenbringende Kraft des Schukbaumes und des Maienzweiges finden sich die letten Schöklinge eines uralten Baumfultus wieder, der über die ganze Erde verbreitet ist, aber vielleicht am fräftigsten bei den indo= germanischen Dölkern bervortritt, den älteren wie den neueren. Jene Kraft, die den Saft im Stamm des Baumes aufsteigen. Knospen. Blätter und Blüten bervorsprießen und grüchte sich bilden und reifen läßt, suchte man den Menschen zum Segen zu wenden. Auch haben in der Urzeit die Früchte der Bäume als Nahrungsmittel eine weit größere Rolle gespielt als später: dadurch erklären sich 3. T. die barbarischen Strafen, die früher über Baumfrepler verhängt wurden. Eine wirkende übernatur= liche Kraft ist nie an bestimmte Grenzen gebunden; wenn sie einmal da ist. so wird sie für alles in Anspruch genommen, wessen der Mensch bedarf. Deswegen greift der Baumkult um sich: er gewährt haus und Samilie, dem Menschenleben und der Ge= sellschaft Schutz und Segen. Jene den Bäumen und Zweigen inne= wohnende Kraft ist aber in erster Reihe eine Wachstumstraft; darum bedarf ihrer vor allen anderen, wer seine Nahrung aus den Aedern und ihren Saaten giebt.

Der Aderbau bezeichnet den entscheidenden Wendepunkt in der Geschichte der Menscheit und ihrer religiösen Entwicklung. Der Aderbau bindet die Menschen an feste Wohnorte und die Derehrung der Mächte und der Götter an seste Zeiten, welche jedes Jahr wieder zurücksehren: an die Aussaat, an die kritische Zeit, wenn die Aehren hervorsprießen, und an die Ernte; er lehrt die Menschen genauer auf den Wechsel der Jahreszeiten zu achten. Der Baumkult wird die Religion des primitiven Ackerbauers, da dieser in der Wachstumskraft, die Bäumen und Zweigen innewohnt, dieselbe Kraft wiedersindet, die seine

Saaten keimen und reifen läßt. Das ist der Grund, weshalb der Maienzweig wieder und wieder in den ländlichen Bräuchen vorkommt und weshalb seine segenspendende Kraft sich nicht nur auf Flur und Saat, sondern auch auf Haus und Familie, Dieh und Stall erstreckt. Wenn man aber den jetigen Bräuchen nachsgeht, darf man nicht vergessen, daß Bräuche überhaupt in feste Formen erstarren und immer wiederholt werden, ohne daß man viel an den ursprünglichen Sinn denkt, der oft sogar gänzlich verloren geht, und daß Festbräuche oft von einem Fest auf ein

anderes übertragen werden.

Eine weit verbreitete Dolfssitte von prinzipieller Bedeutung muß vorweggenommen werden. Zu verschiedenen Zeiten des Jahres - zu Sastnacht, am Palmsonntag, zu Ostern, am 1. Mai, 3u Pfingsten, Weihnachten usw. - pflegen die jungen Ceute einander mit Ruten, gewöhnlich von grünen Zweigen, zu schlagen, und zwar sind die jungen Mädchen und grauen gang besonders den oft recht empfindlichen Schlägen ausgesekt. Das ist jekt gang zu einem böchstens im driftlichen Sinn umgedeuteten Spiel geworden, indem man die Schläge am Karfreitag verteilt und sagt, sie sollten an die Dein des Beilands erinnern. Namen der Sitte sind sehr mannigfaltig, Pfeffern, Sikeln, Smackostern: dieses ist die polksetumologische Umbildung eines flavischen Wortes. Die Sitte hat aber einmal eine gang andere Bedeutung gehabt, die ihr in der millenschaftlichen Literatur den Namen Schlag mit der Lebensrute gegeben hat. Die Rute wird gewöhnlich besonders ausgeschmückt; mehrere dünne Zweige werden zusammengebunden und mit bunten Papierstreifen aus= gestattet. Ganz besonderen Wert legt man aber darauf, Zweige mit grünen Blättern zu verwenden; wenn die Bäume feine Blätter haben, wie im frühen Cenz oder zu Weihnachten, werden längere Zeit vorher Zweige in einem Topf auf den Ofen gestellt, damit sie Blätter treiben und zur rechten Zeit grünen. Im urwüchsigen Volksbrauch wird fast immer mit dem Schlag ein Wunsch der Gesundheit verbunden. Wie man in Rotrugland sagt, wenn die Kirchgänger die zu hause Gebliebenen mit den Palmsonntagszweigen schlagen: Krankheit in den Wald, Ge= sundheit in die Gebeine, so heißt es in Deutschland (Orlagau), wenn die Leute einander an den Weihnachtsfeiertagen schlagen: frisches Grün, langes Leben! Dielleicht gehört auch die Rute, die St, Nikolaus und Knecht Ruprecht tragen, in diese Reihe.

In der Nähe von Prag ziehen die jungen Ceute mit Musik und grünen Zweigen in den Händen umher, schlagen einander und sagen: da hast du das Glück!

Auch Tiere und Bäume werden geschlagen, die Bäume besonders in den Weihnachtstagen, sie sollen dadurch viel Srucht tragen. Die Tiere werden oft unter gemillen Seierlichkeiten ge= schlagen, wenn sie zum erstenmal auf die Weide hinausgetrieben werden, damit sie gesund bleiben und viel Milch geben. Das tam schon in Indien zur Dedazeit vor, und ganz ähnliches fand sich im porigen Jahrhundert in Schweden; nur war bier die Na= mengebung mit dem Schlagen verbunden. Die Albanesen schla= gen am 1. März sowohl Menschen wie Dieh mit Kornelfirsch= zweigen; das soll der Gesundheit förderlich sein. Aehnliche Bräuche treten im flassischen Altertum und bei den Naturvölfern auf; bezeichnenderweise sind sie auch bei der hochzeit üblich; das Angeführte mag aber genügen. Die Erflärung ist einfach und flar. Dem grünen Zweig wohnt segenspendende und schützende Kraft inne. Jede Kraft wird durch Berührung übertragen, die Berührung wird zum Schlag; so ist der Schlag mit der Cebens= rute entstanden. Die Lebensrute ist nur der Maienzweig in besonderer Dermendung.

2. Der Maienzweig und Maibaum bei grühlings: Ob unsere beidnischen Dorfahren ein Erntefesten. stimmtes grühlingsfest gehabt haben, wissen wir nicht: jedenfalls müßte ein solches durch die Einführung des drist= lichen Kalenders schwankend geworden sein. Aber die natürliche Verbindung zwischen Aussaat und Beginn des Wachstums und dem Maienzweig konnte die neue Religion nicht lösen. Sestbräuche neigen immer dazu, sich mit einem bestimmten Tag zu verbinden, darum sind so viele volkstümliche Bräuche mit den driftlichen Sesttagen verknüpft worden. Die grühlingsgebräuche sind seltener auf das Osterfest verlegt worden, weil dieses wenigstens im Norden zu früh fällt, öfters dagegen auf Pfingsten oder den himmelfahrtstag. Don allen diesen Tagen ist aber die Schwierigkeit nicht zu trennen, daß sie sich nach dem Mond richten und sich daher im Derhältnis zum natürlichen Jahr beträchtlich verschieben. Die Srühlingsfeste, die in einer bestimmten Beziehung zur Jahreszeit stehen, sind daher oft auf ein festes Kalenderdatum gelegt worden, den ersten Mai. Dieser Tag ist fein firchlicher Seiertag; seine hervorragende Bedeutung im Sestfalender des Volkes verdankt er dem Umstand, daß

er der erste Tag des Frühlingsmonats ist.

Die Scier fängt schon am Dorabend an. An vielen Orten pfleat man große Seuer auf irgend einem bügel oder Berggipfel anzugunden: die Leute versammeln sich und tangen um die Seuer. Wir werden später auf diese Sitte gurudkommen. die in Schweden noch allgemein verbreitet ist. Die Nacht ist eine jener groken Sestnächte, in denen das Dolk zusammenkommt und sich der Sestfreude hingibt. In Danemark versammelte sich früher Jung und Alt um das Seuer; Jünglinge und Mädchen zogen in den Wald bingus, um Majenzweige zu sammeln und den Maibaum zu schmücken. So ähnelt die Walpurgisnacht sehr der Johannisnacht, wie diese in anderen Gegenden gefeiert wird. Auch darin sind diese beiden Nächte einander ähnlich, daß die herenfahrten auf sie beide verlegt werden. In dieser Dor= stellung stedt wohl ein letter Rest des heidentums, der nach driftlichem Gesichtspunkt umgemodelt und bewertet worden ist. In den Nächten der Sesttage waren nun einmal die beid= nischen Götter und noch mehr die Gestalten und Geister des Dolfsglaubens in Bewegung. Die Zuge dieser Wesen sind zu den herenfahrten umgebildet worden; nur in der Weihnachts= zeit begegnen noch Gestalten eines älteren Glaubens. In Deutsch= land ist die Walpurgisnacht der große herensabbat. Auf alle Weisen sucht man sich gegen die heren zu schützen, man schließt Senster und Turen fest zu, zeichnet ein Kreuz an die Stalltur, besprengt haus, Stall, Scheune und alles Gerät mit Weibwasser, schafft Besen, Spaten und dergleichen beiseite: die Jungen versammeln sich, wenn es dunkel wird, lärmen, knallen mit Deit= schen, rufen und blasen in hörner, um die heren wegzujagen. Der Maienzweig, der vor der Stalltür aufgepflanzt wird, und das Seuer, das auf den hügeln lodert, werden ebenfalls als Schukmittel gegen die Heren umgedeutet.

Der hexenglaube ist eine unter dristlichem Einsluß umsgemodelte spätere Sorm des Dolksglaubens, das Walpurgissfeuer gehört besonders dem Norden und einigen Gegenden Deutschlands an; aber im allgemeinen steht die Maie in der Mitte des Maifestes. Schon im südlichen Schweden und Dänemark fängt diese Art der Seier an. Die jungen Burschen ziehen am ersten Mais in aller Frühe im Dorf umher; vor jedem haus singen sie ein Lied, in dem dem Bauern alles erdentliche Gute

gewünscht wird, und wo sie als Sohn eine fleine Gabe pon Eiern und dal, erhalten, binterlassen sie den segenbringenden Maien= zweig in den Rand des Strohdaches eingesteckt. Erst in Dänemark wird auch ein wirklicher Maibaum errichtet, der in der Nacht ausgeschmückt wird. In Deutschland reichen die Zeugnisse bis in das Mittelalter hinauf. Im Jahre 1225 hat ein Priester in Aachen einen mit Kränzen geschmückten Maibaum umgehauen: der Dogt ließ aber einen noch höheren errichten. Alte frangösische holaschnitte zeigen den auf dem Dorfanger errichteten Maibaum. Der Stomm ist unten abgeästet, nur im Wipfel sind die Aeste belassen; Stamm und Krone sind mit Kränzen, Kuchen und Weinflaschen behängt. In England wird der Maibaum ebenfalls im 13. Jahrhundert erwähnt: eine Schilderung des 16. Jahrhunderts erzählt, wie in der Nacht vor dem ersten Mai Jung und Alt in den Wald binauszieht, um grüne Zweige zu holen. Der hauptgegenstand des Sestes ist der Maibaum, der unter großer Seierlichkeit aus dem Wald eingefahren wird: der Stamm ist bunt bemalt und von der Wurzel bis zum Wipfel mit grünem Laub, Blumen und Bändern geschmückt. Zwanzig bis vierzig Joch Ochsen mit blumenumwundenen hörnern ziehen den Maibaum, zwei= bis dreihundert Menschen begleiten den Zug in das Dorf, wo er aufgepflanzt wird, während man nebenbei Cauben errichtete und um den Baum tanzte.

Das quaerere majum, d. h. daß man grüne Zweige aus dem Wald holt, wird in Srankreich schon im 14. Jahrhundert erwähnt und etwas später auch der besondere Zweck, die Zweige vor dem Haus oder dem Senster eines jungen Mädchens aufzupflanzen, das der Bursche liebt oder ehren will. Diese Sorm des Maienstechens ist in Deutschland und allen romanischen Ländern verbreitet. Die Maie ist ein Liebeszeichen, kann auch eine Werbung bedeuten; oder die Burschen tun sich zusammen und pflanzen für alle Mädchen, die in gutem Ruf stehen, die Maien auf; die, die sich etwas hat zu Schulden kommen lassen, wird dadurch bestraft, daß ihr dürres Reisig oder ein Strohmann vor das haus gesett wird. Seltener wird die Maie vor den häusern angessehener Männer aufgepflanzt, z. B. beim Bürgermeisterwechsel in Srankfurt am Main.

Das ist nun eine spezielle Verwendung der Maie; sonst zeigen die ländlichen Bräuche sie in der geläusigen Bedeutung, die sich auf alles bezieht, was zum Segen des Hoses gehört. Die Maienzweige werden vor der Tür oder auf dem Dachfirst, auf dem Düngerhausen und vor dem Stall, sogar vor jedem einzelnen Rind und Pferd ausgestedt. Man glaubt 3. B., daß die Kühe infolgedessen viel Milch geben werden. Der Wert des Maibaums zeigt sich auch darin, daß die Jugend benachbarter Dörfer ihn zu stehlen versucht; die Burschen müssen daher gut auspassen, daß ihnen der Segen nicht entwendet wird. Gelingt es doch, so müssen sie den Baum teuer zurückfausen.

Sehr oft will man den Maibaum so stattlich wie nur möglich machen. Dann genügt ein Baum nicht, sondern man fügt mehrere Stangen zusammen, die mit grünem Laub und Blumen geschmückt werden. So braucht man auch nicht jedes Jahr einen neuen Baum zu fällen; wir erhalten die künstlich hergerichtete Maistange, aber auch diese ist ein Ausläuser des Maienzweiges.

Beim Erntefest wurde im alten Griechenland ein mit Seigen und Oliven, allen Arten von Seldfrüchten und auch wohl Släsch= chen mit Wein und Bel behängter Zweig, die Eiresione, umbergetragen und vor der Tür aufgepflanzt, wo sie blieb, bis sie im folgenden Jahr durch eine neue ersetzt wurde. Genau dasselbe kommt im beutigen Europa bei Beendigung der Ernte por. Der Erntemai, Bärkelmoi, bouquet de moisson vor allem in Frankreich und Westdeutschland heimisch, tritt aber in verschiedenen Sormen auf. Eine fleine Tanne wird mit Bändern und Blumen geschmückt auf dem letten Erntefuder nach hause gefahren, worauf sie oft an die Scheune genagelt wird und dort verbleibt, bis sie bei der nächsten Ernte durch eine neue ersett wird; oft wird diese Maie mit allerhand guten Dingen, Giern, Kuchen, Würsten, Schinken, Aepfeln, Birnen, Trauben, Weinflaschen behängt. Der härfelmai ist oft ein ansehnlicher, unten abgeästeter Baum, der in das Stoppelfeld gesetzt und mit Aehren der letten Garbe oder aus diesen geflochtenen Kränzen geschmüdt wird. Auch dieser wird auf dem letten Erntefuder heimgefahren, so auch der aus der letten Garbe be= stehende bouquet de moisson, dessen Aehren mit Zweigen und Blumen zu einem Strauß zusammengeflochten werden. Dem letten Suder werden oft möglichst viele Zugtiere vorge= spannt; die Cast ist schwer, sie stellt den gangen Erntesegen des fünftigen Jahres dar.

Der letzten Garbe kommt eine ganz besondere Bedeutung zu. Wenn das Getreide abgemäht wird, zieht sich die ihm innes wohnende Macht oder der ihm innewohnende Dämon immer weiter zurück, je mehr Aehren vor der Sense fallen; zuleht kann man seiner in den letzten Aehren, die auf dem Seld übriggeblieben sind, habhaft werden. Es gilt ihn zu hüten, denn er ist dieselbe segnende Kraft, die die Ernte des künstigen Jahres hervorbringen soll. Diese Kraft, von der das ganze Wohl des Landmanns abhängt, geht in den Erntemai über. Dies lehrt die Sitte, die Aehren der letzten Garbe mit dem Erntemai zusammenzusslechten oder den Maibaum inmitten der letzten noch auf dem Selde stehenden Aehren aufzupflanzen. So wird es in Württemberg gemacht. Wenn nun der Erntemai an die Scheune genagelt ist, hat man sich jene Kraft für das folgende Jahr gesichert, die die neue Ernte hervorbringen soll.

Der aus Württemberg erwähnte Erntemai wird "Mockel" genannt, was so zu erklären ist, daß die Kraft des Getreidefeldes zu einem in menschliche oder tierische Gestalt gekleideten Dämon wird. Wenn die Aehren sich im Winde neigen, geht die Kornmutter oder "die Alte" durch das Seld. Im Selde wohnt der Kornbock oder die Habergaik; der Dämon tritt aber auch als Kuh oder Kate auf. Wenn das Getreide vor der Sense fällt. stirbt der Dämon. Wenn die letten Aehren geschnitten werden, dann wird, wie man sagt, der Ziege der Hals abgeschnitten oder der hase getötet. Das wird auch dramatisch dargestellt. Beim Abschluß der Ernte wird ein Bock losgelassen, verfolgt und ge= tötet, oder ein habn in der letten Garbe festgebunden und ebenfalls getötet. In Siebenbürgen wird er abgehäutet; die haut und die Sedern werden aufbewahrt, gerrieben und im grühling zusammen mit der Aussaat ausgestreut. Dieser Brauch ist demselben Gedanken entsprungen wie der schwedische Säekuchen, der unten S. 50 f. besprochen werden soll, und zeigt in charafteristischer Weise das Bestreben, die Wachstumsfraft für das kommende Jahr zu erhalten. Dies ist nämlich die haupt= sache, nicht das Töten des Wachstumsdämons.

Den Garben, die in die Scheune eingebracht werden, folgt auch der Getreidedämon, daher wohnt der Kornbock, in Schweden die Scheunenkaße in der Scheune. Wenn die letzte Garbe ausgedroschen wird, sagt man zuweilen, daß der Kornbock erschlagen werde; das ist eine leichtverständliche Parallele zur Tötung des Kornbocks beim Abmähen der letzten Aehren.

Besser als andere Volksbräuche und Vorstellungen zeigen

die bei der Ernte vorkommenden eine der wichtigsten Wandlunsen in der primitiven Dorstellungswelt, soweit sie jene geheimsnisvollen Kräfte umfaßt, denen Welt und Menschen untertan sind, nämlich den Uebergang vom Glauben an die unpersönliche Kraft zu dem an eine persönliche Gestalt. Die unpersönliche Wachsstumstraft, die der wachsenden Saat und der Maie innewohnt, verkörpert sich in der letzten Garbe, in der man sie greisen kann, und tritt ferner in der Gestalt eines Tieres oder eines Menschen auf. In dieser Gestalt sieht der Dolksglaube den Getreidedämon über das Seld wandeln oder in der Scheune wohnen, in diese Gestalt wird mitunter die letzte Garbe ausstaffiert. Jetzt ist das alles nur Spiel; einstmals hat der Getreidedämon viel höher, sogar zum Gott aufsteigen können. Bedeutende Sorscher sehen in Demeter, der griechischen Göttin der Saaten, die Kornmutter, deren erstes Bild die letzte Garbe gewesen ist.

3. Maibaum und Weihnachtsbaum. Die ländlichen Sestsbräuche, insbesondere die Derwendung der Maien, fallen auf wechselnde Zeitpunkte, und z. T. hängt das von dem ungleichen Klima der verschiedenen Länder ab; es gibt aber auch kaum eine Zeit des Jahres, in der der Landmann nicht Grund hat, den Segen des himmels auf seine Selder herabzurusen, wenn dies auch vor allem in der Saats und Erntezeit geschehen muß. Wie angedeutet, knüpst der Maienzweig manchmal an einen der kirchlichen Seiertage im Srühling an. In Oldenburg wird z. B. der Maibaum zu Pfingsten errichtet; die Maisänger heißen vielerorts Pfingstnechte. In der Gegend von Zabern geht der Pfingstnickel um, vor dem ein großer Maibaum einhergetragen wird; die Teilnehmer an dem Zug tragen je einen kleineren Maizweig, einer hat einen großen Korb, worin die Gaben einsgesammelt werden.

Besonders am Palmsonntag hat sich der Gebrauch in dristlichem Gewande befestigt. An diesem Tage werden in der katholischen Kirche sog. Palmzweige geweiht, welche in seierlicher
Prozession umhergetragen werden. Der Brauch hat einen Anhaltspunkt in dem Bericht der Evangelien von dem Einzuge
Jesu in Jerusalem, als das Volk Teppiche vor seinen Süßen ausbreitete und Palmzweige auf seinen Weg streute, was schon im
fünsten Jahrhundert in der kirchlichen Seier in Jerusalem nachgebildet wurde. Der Bischof zog vom Gelberg nach der Kirche
des heiligen Grabes, von dem ganzen, Palmzweige in den händen

tragenden Volke begleitet. Kein anderer firchlicher Brauch ist dem Polksbrauch so entacgengekommen. Die Zweige, die in der Palmsonntagsprozession umbergetragen werden, sind sehr selten Palmaweige; sie ähneln dagegen aufs haar dem Maien= zweig; sie sind oft mit Blumen und Bändern durchflochten. sogar mit Kuchen und Aepfeln behängt. In der Gegend von Basel war die sog. Dalme eine tleine Tanne, deren unterer Teil geschält, deren obere Zweige zu einer Art Krone zusammen= geflochten wurden und die mit grünem Laub. Bändern und Aepfeln geschmückt wurde. Diese Palmen wurden in der Kirche geweibt und danach im Garten in den Boden eingesteckt. Sonst nimmt man, was man zu so früher Jahreszeit Grünes finden fann, Stechpalme, Buchsbaum; im Norden beißen noch die Kätichen der Weide "Palmen", denn sonst verharrt noch alles im Winterschlaf. Die firchlich geweihten Valmen baben für das Volk die gleiche Bedeutung wie der Maienzweig; sie dienen als Schukmittel gegen den Blik, sie werden über die Tür oder an den Stall oder die Scheune genagelt: überhaupt wehren sie alle schädlichen Einflüsse ab.

Weit perbreitet ist die polistumliche Seier zur Zeit der Som= mersonnenwende, das Mittsommer= oder Johannisfest. Es fällt nämlich auf den firchlichen Gedächtnistag Johannes' des Täufers; aber die firchliche Seier hat keineswegs allein den Tag zu einem groken und perbreiteten Dolksfest gemacht, das vom boben Norden bis nach Marotto gefeiert wird; sondern man muß vielmehr annehmen, daß bier ein Rest eines vordristlichen Sommerfestes fortlebt. In gang Europa wird der Tag durch das Angunden pon Seuern geseiert, was unten zur Sprache kommen soll; in Schweden dagegen, wo die bellen Nächte dem Seuer seinen Lichtglang rauben, sind die Johannisfeuer selten. Der Tag und sein Dorabend sind dagegen das Sest des Maibaumes, der noch allgemein errichtet wird. Es ist eine hobe mit grünem Laub und Blumenfranzen geschmudte Stange, die auf einem ebenen Plat errichtet wird; das junge Volk schwingt sich in der hellen Johannisnacht um sie berum im Tanz. Dielleicht liegt es an dem Klima, daß das Maifest im Norden zur Mittsommerszeit gefeiert wird, denn am ersten Mai haben die Bäume noch feine Blätter, aber auch im Sommer, wenn die Saaten reifen, braucht der Candmann den Schutz und den Segen der Maien.

Die volkstümliche Bedeutung der Johannisnacht zeigt sich

auch darin, daß es überall eine zaubererfüllte Nacht ist, wie dies der Mittsommernachtstraum Shakespeares noch dem modernen Menschen zu Gemüt führt. In dieser Nacht sind die Wesen des Dolksslaubens in Bewegung; kein Wunder, daß die hexensahrten auch auf diese verlegt worden sind. Die alten hügel stehen auf goldenen Stühen, während die Wichte darunter ihr Mittsommersest seiern. Alles besitzt in dieser Nacht höhere Kräfte. Da soll die Wünscheltute geschnitten und sollen heilkräftige Kräuster von allerlei Art eingesammelt werden, es heißt aber auch, daß man keinen grünen halm pflücken darf, sonst wird man von Krantheit befallen. Der Tau der Mittsommernacht wird gesamsmelt, er wird in das Brot eingebacken und ist ein heilmittel gegen Krantheiten. Andrerseits darf man in dieser Nacht nicht baden.

Die Johannisnacht ist eine der großen Orakelnächte, im Sommer fast die einzige. Die Mädchen pflücken sieben oder neun verschiedene Arten Kräuter und legen sie unter das Kopstissen; dann zeigt sich ihnen ihr Zukünstiger im Traume; aber dabei muß vollständiges Schweigen beobachtet werden. Die jungen Leute pflanzen zwei Exemplare des Johanniss oder Donnerkrauts neben einander; wenn sie sich gegen einander neigen, ist die Heirat so gut wie sicher; wenden sie sich von einander ab, so kommt sie nicht zustande. In Leipzig wurde früher über jeder Tür ein mit bunten Papierstreisen geschmückter Kranz angebracht; jetzt hat das Blumensest des Mittsommers dort eine besondere Wendung ershalten; es ist zum protestantischen Allerseelensest geworden, an dem die Kirchhöfe mit Blumen überschüttet werden.

Wir haben gesehen, daß die Maie während der ganzen Zeit des Wachstums bei jedem volkstümlichen Sest vorsommen kann, denn immer bedarf man ihrer segenspendenden und schükenden Kraft. Wenn ein Volksbrauch erstarrt und sein ursprünglicher Sinn nicht mehr gegenwärtig ist, was eine Soche von Jahrhundersten ist, während deren die alten Sestbräuche nur durch die Tradistion aufrechterhalten wurden, kann es vorsommen, daß ein Brauch von dem einen Sest auf ein anderes übertragen wird, ohne daß man damit einen bestimmten Sinn verbindet. So ist es sicher auch der Maie ergangen. So ist es entschieden auch zu erklären, daß der Maibaum auch zur Kirmeß, dem Kirchweihselt, geschmückt und aufgepflanzt wird. Die Kirchweih soll eigentlich zum Ansbenken an die Einweihung einer Kirche geseiert werden, sie ist

aber in katholischen Gegenden zu einem sehr volkstümlichen Sest geworden, das gewöhnlich im Spätherbst, an verschiedenen Orten an verschiedenen Tagen geseiert wird; man hat auch vermutet,

daß ein altes Erntefest darin aufgegangen sei.

Dielleicht könnte man versucht sein, es auf dieselbe Weise zu erklären, daß die Maie auch bei den winterlichen Sesten ansgetroffen wird; hier ist aber genaue Erwägung der Verhältnisse vonnöten, denn die Wintermaie hat in ihrer letzten Sorm von Deutschland ausgehend die Welt erobert. Der Weihnachtssbaum ist ein eigenartiges Beispiel dafür, wie schnell ein Volksbrauch sich verbreiten kann. Es ist auch zu prüfen, ob man nicht auch mit christlichen Vorstellungen und Bräuchen zu

rechnen hat.

Die Wintermaie ist nicht auf Weihnachten beschränkt, In Süddeutschland, in der Schweiz und in Frankreich tritt bekanntlich der Nikolaustag, der 6. Dezember, als der große Freudentag der Kinder an die Stelle des Weihnachtsabends. St. Nikolaus ist ein gestrenger herr, der als ein alter weißbärtiger Mann, oft mit der Bischofsmütze auf dem Kopf, mit der Rute in der einen hand und einem großen Korb in der anderen von haus zu haus gebt, die Kinder scharf verhört, ob sie fleißig und artig ge= wesen sind, wobei es mitunter sogar einige wenige Schläge gibt, doch kommen zulett immer die kleinen Geschenke hervor, auf die die Kinder unter mit Bangen gemischter Freude gewartet haben. Noch gebräuchlicher ist es, daß die Kinder abends ihre Schube por die Tür seken oder ihre Strümpfe binaushängen; morgens bat sie St. Nitolaus mit Gaben gefüllt. Es gibt nun cbenso wie den Weihnachtsbaum auch einen Nitolausbaum. In der Schweiz schmudt man am Nifolausabend einen tleinen Baum mit Slittergold und Kerzen und hängt Geschenke für die Kinder hinein. In Oberbayern hat man den Klausenbaum, der aber unfrem Weihnachtsbaum wenig ähnlich sieht. In drei Aepfel werden drei fleine holgstäbe gestedt, sie werden gegen einander geneigt und laufen alle drei in einem weiteren Apfel zusammen, der die Spike der Dyramide bildet. Es fommen aber auch zu Weihnachten statt des Weihnachtsbaumes ihm ähn= liche lichtergeschmückte Dyramiden vor. In anderen Gegenden geht am 11. November St. Martinus in derselben Ausstaffierung und zu deinselben 3wed wie St. Nifolaus umber; es gibt auch einen Martinsbusch oder Martinsmai. Diese Bräuche helfen

uns aber nicht weiter, da sie sehr wahrscheinlich von der Weih=

nacht entlehnt worden sind.

Die Verbreitungsgeschichte des Weihnachtsbaumes ist ebenso aut bekannt, wie sein Ursprung in Dunkel gehüllt ist. Die ältesten und lange vereinzelten Zeugnisse stammen aus Strafburg. Eine Aufzeichnung vom Jahre 1605 erwähnt, daß man am Weihnachts= abend im Zimmer eine mit Aepfeln, Oblaten und Tischaold bebängte Tanne aufstellte. Eine Generation später eifert der Prediger Dannhauer gegen die Sitte, zu hause einen Weihnachts= oder Tannenbaum aufzustellen und ihn mit Duppen und Zuder= werk zu behängen; darauf, fügt er binzu, schüttelt man ihn und läßt ihn "abblumen". Der Lichterglanz wird nicht erwähnt, aber damals wie iekt war der Weibnachtsbaum die greude der Kinder: er bat schon den Bund geschlossen, durch den er sich in einer Zeit die Welt erobern sollte, die alten Volksbräuchen sonst abbold ist. Am Ende des 18. Jahrhunderts wird der Weihnachts= baum öfters erwähnt, obaleich immer noch vereinzelt. Er bat nicht immer gerade so wie jest ausgesehen. Jest ist der Weihnachtsbaum immer ein Nadelbaum, man ersetzt aber auch die regelmäßige, schöne Dyramide der Tanne durch irgend eine Sichtenart. Ein Nürnberger Druck aus dem Ende des 18. Jahrbunderts, der das Weibnachtsgeschenk betitelt ist, zeigt in einer Ede des Zimmers einen Topf mit Wasser, in dem grune Zweige eines Caubbaumes stehen. An den Zweigen dieses Weihnachts= baumes bängen allerlei Kleinigkeiten, Aepfel, Kuchen, ein Engel, während Kerzen fehlen; einige Kinder streden die Arme zu ihm empor. Cange Zeit im voraus wurden Zweige gebrochen und zu hause in Wasser gestellt, damit sie zu Weihnachten Blätter trieben. Ein anderes Bild, das ungefähr von 1790 herstammt, zeigt ebenfalls einen aus belaubten Zweigen bestehenden Weih= nachtsbaum; da es zur Unterschrift hat: "das Christbescheren oder der fröhliche Morgen", so muß man schließen, daß das Sest damals wenigstens örtlich auf den Morgen des Weihnachts= tages verlegt war, was auch heutzutage in Berlin noch vorkommt.

Goethe hat den Weihnachtsbaum in die Literatur eingeführt. In seinem Elternhaus fehlte er noch, er hat ihn aber bereits 1765 in Leipzig gesehen und läßt Werther ihn erwähnen. Er kommt am Sonntag vor Weihnachten zu Lotte und findet sie allein. Sie macht einige Spielsachen zu Weihnachtsgeschenken für die kleinen Geschwister in Ordnung. Werther spricht da von dem Vergnügen, das die Kleinen haben würden, und von den Zeiten, da einen das unerwartete Oeffnen der Tür und die Erscheinung eines aufgeputten Baumes mit Wachslichtern, Zuckerwerk und Aepfeln in paradiesische Entzüdung versetze. Mehrere andere Erwähnungen sind in der damaligen Literatur nachgewiesen worden; sie zeigen aber auch, daß der Weihnachtsbaum noch etwas Auffälliges war, denn er hatte noch keinen festen Namen. Man spricht von einem aufgeputten Baum oder einem grünen Baum oder dem Lebensbaum, wo wir ganz einfach der Weihnachtsbaum sagen würden. Aber schon 1807 werden auf dem Martt zu Leipzig fertige, mit Slittergold, bunten Papierstreisen, vergoldeten Früchten und Kerzen geschmückte Weihnachtsbäume verkauft. In dieser Zeit trägt nämlich der Weihnachtsbäume verkauft. In dieser Zeit trägt nämlich der Weihnachtsbaum noch nicht immer, wenn auch schon gewöhnlich den Schmuck, der in unstren Augen der vornehmste ist, die Kerzen.

Die Ausbreitung des Weibnachtsbaumes in Deutschland fällt mit den Befreiungstriegen gegen Napoleon zusammen. Die hebung des Nationalgefühles hat viel dazu beigetragen, indem der Weihnachtsbaum gleichsam ein Sinnbild des Deutsch= tums wurde, aber sicher bat die Umgestaltung der Grenzen und die Verlegung der Wohnsike vieler Samilien infolge der veränderten politischen Derhältnisse das meiste getan. Oft wird erzählt, daß eine eingewanderte Samilie die Sitte mitgebracht hat, die dann bald um sich greift. Denn die Derbreitung geht von Mensch zu Mensch vor sich; man schmückt den Weihnachtsbaum in Nachahmung eines Beispieles, das man gesehen hat; die Literatur kann nur insofern mitgewirkt haben, daß sie die Sitte in den Augen der gebildeten Kreise gehoben hat. Man ist gewis= sermaken berechtigt, den Weihnachtsbaum eine protestantische Sitte zu nennen: denn er ist in den protestantischen Teilen Deutsch= lands häufiger und breitet sich von ihnen aus, obgleich er in Süddeutschland seinen Ursprung gehabt zu haben scheint. We= nigstens begegnen uns die frühesten Zeugnisse dort. Schon recht früh zieht der Weihnachtsbaum in die Kirche ein und prangt beim Srühgottesdienst in vollem Lichterglanz, zunächst nur in protestantischen Kirchen, dann aber auch in der einen oder anderen fatholischen.

Ueber Deutschland hinaus sich verbreitend kam der Weihnachtsbaum zuerst zu den nahe verwandten nordischen Dölkern. Nach Kopenhagen ist er um 1810 durch Beamtenfamilien der

bolsteinischen Kanzlei eingeführt worden, gewann aber erst in den zwanziger Jahren etwas mehr Boden, und noch um 1850 war der Baum auf dem Cande gar nicht oder nur wenig verbreitet. Wie in Deutschland breitet sich der Weibnachtsbaum von den Städten über das Cand aus. In Schweden tritt er zuerst im Anfang des 19. Jahrhunderts in den Kreisen des Candadels auf, etwas später in den Städten - in der Universitätsstadt Lund war er in den dreikiger Jahren nicht gewöhnlich — zulett bei der bäuerlichen Bevölkerung auf dem Cande, wo er wohl erst in den siebziger Jahren durchgedrungen ift. Gang auffallend ift eine Erwähnung des im Lichterglang prangenden Weihnachts= baumes um 1750 in der Samilie Bonde, die dem höchsten Adel Schwedens angehört. Auffallend ist auch, daß ein wirklicher, mit Nüssen, Aepfeln und Kerzen geschmückter Weihnachtsbaum zu Beginn des 19. Jahrhunderts bei den in sehr ursprünglichen Derhältnissen lebenden schwedischen Volkssplittern an der russi= schen Kufte, auf Dago und Worms, häufiger vorkam als später. Bis auf weiteres dürfte es aber zu gewagt sein, hieraus irgend welche Schlüsse zu ziehen. Zwar kommt in Schweden seit alter Zeit eine andere Art von Weihnachtsbäumen vor. Unter freiem himmel werden vor dem haus, gewöhnlich zu beiden Seiten der Tür, schlanke Tannen aufgerichtet, deren unterer Teil oft abgeästet ist, so daß die übrig gebliebenen oberen Zweige eine Krone bilden. Neben den größten Bäumen fommen auch fleinere "Weihnachtsstangen" vor bis zu solchen von nur einem Suß Sange binunter. Sie wurden früher überall angebracht am Hoftor, auf dem Dache des Vorratshauses, dem Düngerhaufen, ja sogar vor den Stadttoren. Diese Weihnachtsstangen waren so bezeichnend für das Sest, daß der Eintritt der Weihnacht in den alten Runenkalendern durch zwei solche gekreuzte Stangen bezeichnet wird. Es werden mitunter auch geradezu sog. Weihnachtstreuze aufgerichtet; das ist aber nur eine vereinzelte Angleichung an christliche Dorstellungen. Es soll auch bisweilen vor= gekommen sein, daß die Weibnachtsstange in die Stube selbst hineinkam und an der Dede aufgebängt wurde.

England hat seine eigenen, alten Weihnachtssitten; unter ihnen kommt auch die Maie, obgleich in anderer Sorm, vor. Schon im 15. und 16. Jahrhundert wurden die Kirchen zur Weihsnachtszeit mit grünem Caub, Eseu, Stechpalme, Rosmarin und Corbeerzweigen geschmückt. In der halle, wo das Sest geseiert

wurde, scheint man eine mit Eseu umwundene Stange aufgerichtet zu haben. Noch heutzutage werden die Kirchen in Schottland mit Blumengewinden und grünen Bäumen ausgeschmückt. Derselbe Schmuck zierte auch die Wohnräume, und unter ihm nimmt der Mistelzweig, der an der Decke aufgehängt wird, den hervorzagenosten Platz ein. Zu Beginn des vorigen Jahrhundertsscheint sich diese Weihnachtssitte eine Zeitlang in die Dienstbotenzimmer zurückgezogen zu haben, die sie in jüngerer Zeit wieder allgemein in Aufnahme gekommen ist, gleichwie das halbvergessene Worte Yule jekt wieder anfängt, modern zu werden.

Bekannt ist das Privilegium der jungen Männer, dem Mädechen einen Kuß zu rauben, das sich zufällig unter den frei aufgehängten Mistelzweig stellt. Wie es sich mit dieser Sitte auch verhalten mag, so beruht sicher die Derwendung des Mistelzweiges auf uralter Ueberlieserung. Denn die Mistel, jener geheimnisvolle Zweig, der allein grünt, nachdem der Baum, woraus er wächst, schon seines ganzen Caubschmuckes beraubt ist, war sowohl im germanischen wie im keltischen Heidentum ein heiliges Gewächs. In der nordischen Mythologie wird der Gott Balder mit einem Mistelzweig getötet; die Druiden schnitten die Misteln mit einer goldenen Sichel unter umständlichen Zeremonien. In der keltischen Sprache wird die Pflanze "Allheiler" oder goldener Zweig genannt. Wohl hat aber auch das deutsche Beispiel zu der Wiederbelebung der englischen Weihnachtssitten beigetragen.

Nach England kam der Weihnachtsbaum im Jahre 1840 mit dem Dringen Albert, dem Gemahl der Königin Diftoria. und verbreitete sich langsam unter den böchsten Kreisen: in Condon ist er jekt recht bäufig. In Amerika ist er noch verbreiteter und beliebter, wozu besonders die eingewanderten Deutschen beige= tragen baben, die die Sitte aus ihrem Daterlande mitgebracht haben. Um 1840 fam der Weibnachtsbaum mit der Berzogin helene von Orléans auch nach Paris. Die Kaiserin Eugénie hat die Sitte gefördert, und seit ein paar Jahrzehnten werden in Paris tausende von Weihnachtsbäumen verkauft. Der Baum wird nicht abgehauen, sondern mit den Wurzeln und dem daran festsikenden Erdklumpen perkauft: so bält er sich besser und kann sogar wieder ausgepflanzt werden. Auch in Italien, besonders in Mailand, dessen Bevölkerung stark mit Deutschen untermischt ist, hat der Weibnachtsbaum Eingang gefunden, und auch in Detersburg kommt er por, aber nur in den böchsten Kreisen der Gesellschaft. Bemerkenswert ist, daß der Weihnachtsbaum sich überall von den höheren Schichten der Gesellschaft aus seinen Siegeszug antritt und nur allmählich in die breiten Massen des

Voltes hinabdringt.

Die äußere Geschichte der Derbreitung des Weihnachtssbaumes in den beiden letzten Jahrhunderten gibt nun keine Antwort auf die Frage, wo sein Ursprung zu suchen ist. Man bat auf eine Sitte bingewiesen, die im Elsaß und den französischen Dörfern der Dogesen heimisch ist, also in Gegenden vorkommt, die nicht weit von Straßburg liegen, wo unser Weihnachtsbaum 3um erstenmal auftritt. Die Mädchen des Dorfes beschaffen sich eine kleine Tanne oder Stechpalme, schmücken sie mit Bändern, ausgeblasenen Eiern und fleinen Siguren und pflanzen sie am Neujahrsabend am Dorfbrunnen auf. Am Abend des Neujahrstages fegt man den Schnee weg und tangt um den Baum. Diese Sitte bat man mit einer römischen in Jusammenbang bringen wollen. Am Neujahrstage pflegte man im alten Rom einander grune Zweige als gluchverheißendes Omen zu schenken; sie wurden strenge genannt, welcher Name später jede Neu= jahrsgabe bezeichnet und in dem französischen étrennes fortlebt. Auch wurden vor den häusern grune 3weige ange= bracht. Das Schmücken der häuser mit grünem Laub und Kränzen war in der Kaiserzeit eine ebenso allgemein geübte Sitte wie jetzt und wird noch in der Dölkerwanderungszeit erwähnt. Es liegt aber ein Jahrtausend zwischen diesen Bräuchen und der ersten Erwähnung des elfässischen Brauches. Dolt und Cand sind verschieden, was uns die unmittelbare Verknüpfung der beiden Bräuche verbietet, wogegen sie natürlich im Grunde verwandt sind. Beide sind eine Form der durch alle Zeiten und Dölfer perbreiteten Maie.

Die Weihnachten sind eins der höchsten christlichen Seste, und man fragt natürlich, ob nicht auch der Weihnachtsbaum aus christlichen Dorstellungen und Bräuchen zu erklären ist. Die Legende erzählt, daß Adam einen Zweig vom Baume der Erfenntnis aus dem Paradiese mitgebracht habe; dieser wurde aus sein Grab gepflanzt und aus ihm wuchs der Baum empor, aus dessen holz das Kreuz des heilands verfertigt wurde. Der Baum des Sündenfalls wird zum Baum der Erlösung, gleichwie Christus der zweite Adam ist. Christus ist auch der Schößling aus der Wurzel Jesse; in der Vorsteslung vom Baume des Paradieses

und der Erlösung fließen das Kreuz des Heilands und der Heiland selbst zusammen. Seit dem 12. Jahrhundert begann die Aufführung sog. Mysterien, dramatischer Darstellungen der heiligen Geschichte, zuerst in den Kirchen und später auch außerhalb ihrer von seiten der Laien; noch leben ja die berühmten Passionsspiele in Oberammergau sort. Das sog. Paradiesspiel führt die Schöpfung der Menschen, den Sündenfall und die Austreibung aus dem Garten Eden vor; dabei wurde der Baum des Paradieses umhergetragen oder auf der Bühne aufgerichtet. Er ähnelt in der Tat dem Weihnachtsbaum sehr; denn es war ein grüner Baum, mitunter ein Wachholderstrauch, der mit Aepfeln und

seidenen Bändern behängt war.

Noch eine andere Legende kann hieran geknüpft werden, die von den blühenden Bäumen der Weihnacht. An mehreren Orten Deutschlands wußte man von Bäumen zu erzählen, die in der beiligen Nacht Blüten trieben und sogar grüchte trugen. Noch zur Zeit Karls I. von England wurde an jedem Weih= nachtstage dem König in feierlichem Zuge ein Zweig von dem Dornstrauch zu Glastonbury gebracht, der mitten im Winter in poller Blüte stand. Ein letter Ausläufer dieser Dorstellung ist die sog. Jerichorose, eine zusammengeballte Wüstenpflanze, die ins Wasser gelegt sich ausbreitet und mitunter am Weibnachts= abend hervorgeholt wird. Diese Legende, die große literarische Derbreitung gefunden bat, gebort in die Reibe solcher Dor= stellungen, wie der von der huldigung, die die ganze Schöpfung dem heiland in seiner Geburtsstunde darbringt, wovon unten mehr. Eine ähnliche Dorstellung, deren Zusammenhang mit der erwähnten allerdings nicht flargestellt ist, gebt aber auf das germanische heidentum gurud. Der Mythologie gehört der ewig grünende Weltenbaum Yggdrasil an; neben dem großen Tem= pel zu Uppsala stand ein immergrüner Baum, auf der Insel Cottland soll im 15. Jahrhundert eine immergrune Esche ge= standen haben. Don einer Anknüpfung an die dristliche Legende fann hier nicht die Rede sein.

Auch so kommt man also zu keinem sicheren Ergebnis. In den beiden in Betracht gezogenen Sällen sehlt der Lichterschmuck; der Weihnachtsbaum entbehrte seiner anfänglich. Die Lichter erklären sich ungezwungen daraus, daß die Weihnacht seit jeher ein Lichterfest ist. Es ist immer Sitte gewesen, am Weihnachtssabend viele Lichter anzugunden, und den Weihnachtskerzen legt

der Volksglaube große Bedeutung bei; erst der Lichterglang bat den Baum zu unserem Weihnachtsbaum gemacht. In Wirklich= feit baben sich mehrere Dorstellungen und Bräuche vereinigt, um unseren Weihnachtsbaum zu schaffen, die Lichter, der Baum des Paradieses und der Erlösung und der uralte Maibaum. Die schwedische Weihnachtsstange, die außerhalb des hauses aufgepflanzt wird, ist deutlich ein Maibaum; eine Berleitung aus driftlichen Dorstellungen ist bier ausgeschlossen. Dieselbe Sitte findet sich auch in einer Gegend Westdeutschlands. Jedoch erst wenn die Weihnachtsstange in die Stube hineingebracht wird, ist der Weihnachtsbaum da; soweit wir wissen, scheint das faum geschehen zu sein. Aber auch in Süddeutschland, wo die Geschichte des Weihnachtsbaumes beginnt, finden sich deutliche Spuren seiner Verwandtschaft mit der Maie. Eine weit verbreitete Sitte ist es, einige Zeit vor Weihnachten Zweige zu brechen und in einen Topf mit Wasser zu stellen, damit sie zu Weihnachten Blätter treiben; am Ende des 18. Jahrhunderts bestand der Weihnachtsbaum aus solchen Zweigen. Sie wurden aber auch anders verwendet; in den Weihnachtstagen "pfefferten", schlugen die Leute einander mit diesen grünen Zweigen; sie sind unverkennbar die oben besprochene Lebensrute. Im Saterlande wird am Neujahrsabend der sog. Wepelrot zum Er= forschen der Zufunft gebraucht. Dies ist ein Zweig der Stechvalme oder des Wachholders, der mit Aepfeln und Bändern behängt ist; er wird auch wie die Maie vor der Tür der Liebsten aufgestedt. Alle diese Beispiele zeigen, daß auch im Winter der Maienzweig verwendet wird. Auch im Dunkel und Srost des Mittwinters richten sich die Gedanken auf den grünen und lichten Sommer und seine Saaten; der Maienzweig hat auch bier einen Dlat. Deshalb ist es nicht zu verwundern, daß der Maibaum in der Gestalt des Weihnachtsbaumes die Welt noch einmal erobert bat.

4. Maibraut und Maikönig; der Streit des Winters und des Sommers. Es gibt ein poetisches Bild, das älter als jede Poesie ist. Im Frühling, da alles in der Natur keimt und sprießt, Knospen und Blüten treibt, schließen die Kräfte der Natur jenen geheimnisvollen Bund, aus dem in der Dollendung der Zeit die Fruchtbarkeit des Sommers, die guten Gaben der Ernte hervorgehen. In der Kindheit des Menschengeschlechts war dies kein Bild, sondern lebendige Wirklichs

teit. Nichts kommt von selbst meinte man; man muß das Naturgeschehen anregen, wenn es wirklich eintreten soll. Alles hängt miteinander zusammen. Eine geheimnisvolle Sympathie zieht alles, was gleich oder ähnlich ist, in Mitleidenschaft. Was dem Abbild geschieht, geschieht auch dem Urbild, das ist ein aus allem Zauber bekannter Grundsak. Nach volkstümlicher Vorstellung ist die Sruchtbarkeit in der ganzen Natur ein und dieselbe. Dasher kann die dem Maienzweig innewohnende Sruchtbarkeit auf den Menschen übertragen werden; das bedeutet z. B. der Schlag mit der Lebensrute. Aber umgekehrt kann der Mensch auch die Sruchtbarkeit der Aecker und der Sluren anregen. Der Mensch wird hier zum Vertreter der Naturmächte, sei es daß man diese als unpersönliche Kräfte oder persönliche Dämonen

auffaßt.

Aus den antiken Religionen sind viele hierher gehörige Riten bekannt; im alten Atben wurde im Srübling eine rituelle Hochzeit zwischen dem Wachstumsgott Dionusos und der atheni= schen Königin gefeiert; die Hochzeit der Aphrodite und des Adonis habe ich schon in meiner "Primitiven Religion" 5, 35 erwähnt. Aehnliche Bräuche sind auch in neuerer Zeit noch stark verbreitet, obaleich im allgemeinen nur Andeutungen einer hochzeit übrig geblieben sind. Im südlichen Schweden wurde wirklich vor ein paar Generationen noch eine sog. Pfingsthochzeit gefeiert, bei der eine wirkliche hochzeit getreu nachgeahmt wurde: sonst tritt öfter die Pfinastbraut oder Blumenbraut allein auf. In den Gegenden an der deutsch-dänischen Grenze ist dieser Brauch wie so viele andere alte Sitten zu einem Kinderspiel ge= worden. Ein Knabe und ein kleines Mädchen wurden mit Blu= men, Kränzen und bunten Bändern als Pfinastbraut und sbräutigam geschmüdt, auch die übrigen Kinder schmüdten sich mit Srühlingsblumen. Zwei fleine Mädchen gingen dem Brautvaar voraus; ihnen folgte eine ganze Schar von Kindern. Zwei Knaben galoppierten auf Stedenpferden voraus. Wenn der Brautzug an ein haus fam, wurde ein Lied gesungen und darauf Gaben eingesammelt. Nachher bereiteten die Erwachsenen den Kindern ein Sest, auf dem viel getanzt wurde.

Sonst begegnet einem in Deutschland wie in Frankreich das Maibrautpaar nicht oft, viel häufiger tritt es in England auf, wo es schon im 13. Jahrhundert belegt zu sein scheint, da eine Synode in Worcester "das Spiel des Königs und der Königin"

verbietet. Im 16. Jahrhundert werden Maikonig und -königin oder Lord und Lady of the May sehr oft erwähnt. Ihre Rollen werden oft von Robin Hood und Maid Marian übernommen; zu diesen gesellen sich Little John, Friar Tuck und die gange romantische Gesellschaft der Friedlosen aus dem Sherwoodwald. Dies ist ein schönes Beispiel der Verknüpfung eines Sagenbelden und eines Dolksbrauches, woraus sich eine ganze dramatische Darstellung entwickelt. Noch in der Mitte des porigen Jahrhunderts konnte man in der Nähe von Oxford das Maibrautpaar sehen. An der Spike des Zuges schritten zwei fleine Mädchen, die einen Kranz von grünen Zweigen an einer Stange trugen, auf deren Spite eine Krone oder ein Strauß angebracht war. Darauf folgt das Brautparchen mit Schleifen, Bandern und Blumen geschmückt. Wie gewöhnlich ist der Zweck des Umzuges Gaben einzusammeln; wo ein Geschenk gegeben wird, gieht der Lord of the May seinen hut und füßt die Lady. In Condon wurde der Umzug früher von den Schorn= steinfegern aufgeführt; es ist der bekannte Jad im Grunen, der gang in zusammengeflochtene Zweige gehüllt ift.

In England ist noch eine andere Sitte verbreitet, die mit der besprochenen zusammengestellt zu werden pflegt, obgleich die Berechtigung dazu etwas zweifelhaft erscheinen mag. Es sind dies die sog. Valentins, ein junger Mann und ein junges Mädchen, die eine furze Zeit die Rolle eines Liebespaares spielen. Gewöhnlich werden die Paare am Tag St. Dalentins, dem 14. Sebruar, durch Cosung bestimmt. Die Sitte fann bis in das Mittelalter gurudverfolgt werden, wo sie ein beliebtes Thema von Liebesliedern ist. Jest sind nur die Valentinsbriefe übrig, scherzhafte Liebesbriefe, die am Dalentinstag zu Tausenden ausgesandt werden. In Frankreich und Italien wurden die Paare an großen im Frühling angezündeten Seuern ausgerufen. Das bot reichen Anlaß zu Scherz und Satire; die Liebesgeheimnisse und verabredeten Partien des Dorfes wurden ausgerufen oder Alte und Junge scherzhafter Weise gepaart. Im westlichen Deutsch= land hat die Sitte die eigentümliche Wendung erhalten, daß die jungen Mädchen an den Meistbietenden der unverheirateten Burschen versteigert werden, das ist das "Mailehen". Dabei gilt es aufzupassen, denn der Bursch, der ein Mädchen als Maifrau ersteigerte, hatte gewöhnlich das Recht während des Som= mers ausschließlich mit ihr zu tanzen und als ihr Bevorzugter 3u gesten. Mitunter hat er nur dem Mädchen einen Blumensstrauß zu schenken oder ihr einen Maienzweig aufzusteden. Die Dersteigerung fand bei dem lodernden Maifeuer statt, und wurde zuweilen von einem Maikönig geleitet, der sich eine Maikönigin erwählte. Die Sitte, zeitweilige Liebespaare zu verteilen, ist hier mit den gewöhnlichen Srühlingsgebräuchen verknüpft worden; ob sie ursprünglich dahin gehört, scheint mir, wie erwähnt, zweiselhaft. Sie tritt zuerst im Mittelalter in den höchsten Kreisen auf und stimmt so gut mit der Galanterie und dem Liebeskult des bössischen Lebens zusammen, daß sie wahrscheinlich eber

höfischen als volkstümlichen Ursprungs ist.

Diel häufiger tritt die Maibraut allein auf. Die Aufzüge sind einander überall ähnlich; gewöhnlich ziehen Kinder mit der ausgeputten Braut umber und sammeln Gaben, mitunter wird auch ein Maibaum umbergetragen. In Deutschland beißt die Braut Maibraut, Pfingstbraut, Pfingstjungfer usw., in Sranfreich Reine de Mai, Belle de Mai, Epousée de Mai. Schon diese Namen zeigen, daß diese Dolksfeste oft am ersten Mai oder zu Pfingsten stattfinden. Der spanische Name ist Maia; schon in einer tirchlichen Derordnung vermutlich des 8. Jahrhunderts wird es verboten, als maia aufzutreten; da das Derbot franti= schen Quellen entstammt, ist es eins der frühesten Zeugnisse eines volkstümlichen germanischen Brauches. In England wird die May-Lady auch durch eine Duppe dargestellt. Im Eliak geht das Mairöslein um, in Slandern und den angrenzenden Gegenden die Pinrterbloem; sie ist weiß gefleidet und blumen= geschmückt. Schon im 12. Jahrhundert wird aus Lüttich erzählt, daß Priesterschaft und Dolk zu Ostern und Pfingsten eine Frau mit Durpur und Diadem schmudten, sie auf einen erhöhten Plat setten und zur Königin ausriefen; darauf tanzten sie unter Gesang und Liedern um sie herum und verehrten sie als einen Gögen.

In vielen anderen Gegenden — so in Deutschland, Ungarn und Frankreich — tritt der Mais oder Pfingstkönig allein auf. Er ist oft in grünes Laub gehüllt; in Braunschweig steckt er z. B. in einer Pyramide von zusammengeslochtenen Zweigen, deren Spitze eine Krone trägt. Er versteckt sich im Walde und die jungen Leute ziehen hinaus, um ihn zu suchen. Wenn er gefunden ist, wird er im Dorf umhergeführt. In Süddeutschland und in einigen Gegenden Frankreichs wird oft zu Pfingsten ein in Laubwerk

völlig eingehüllter Jüngling umhergeführt, er trägt aber nicht den Königsnamen, sondern wird Pfingstbut oder Pfingstlümmel u. a. genannt. Oft sett er sich in seiner Laubhülle zu Pferd, wodurch der Umzug noch stattlicher wird. In diesen Umzügen treten die Bräuche oft in sehr ursprünglicher Gestalt auf. Wenn der Sestzug beendet ist, wird die grüne hülle des Pfingstquacks zerrissen und unter die Anwesenden verteilt; man steckt die Iweige in den Leinacker, damit der Slachs lang werde, die Mädschen bringen sie wie den Maienzweig über dem Fenster an. Der Ritt geht mitunter wie die sog. Slurprozessionen um die Grens

zen der Gemarkung.

Eine Rückbildung darf man in denjenigen Umzügen vermuten, in denen keine hauptperson erscheint. So scheint es in heidelberg zu sein, wo in jüngster Zeit eine alte Sitte wiederbelebt worden ist. Am Mittsastensonntag ziehen die Kinderdurch die Straßen; die meisten tragen einen abgeschälten Stock, an dessen Spite eine Bretzel gesteckt ist, zwischen den Bretzeln siehen spite eine Bretzel gesteckt ist, zwischen den Bretzeln siehen sich buntes Papier und Aepfel und um den ganzen Stecken ziehen sich buntes Papier und bunte Bänder. Andere sind bis auf die Süße in pyramidenartigen Gestellen versteckt, die mit Stroh umwickelt sind, wenn sie den Winter, mit allerlei Tannengrün, wenn sie den Sommer darstellen. Bis vor kurzem haben auch Kämpserpaare mit hölzernen Schwertern sechtend den Kamps des Sommers und des Winters dargestellt. So ziehen die Kinder durch die Straßen und sammeln Geld ein; wenn sie nichts friegen, so singen sie einen Spottvers:

O du alter Stockfisch, Wenn mer kommt, do hoscht nig, Gibscht uns alle Johr nig, Strieh Strah Stroh, der Sumerdag is do.

Aehnliche Aufzüge kommen in der Pfalz und im Odenwald vor. Die grüne hülle ist in allen diesen Frühlingsumzügen wessentlich. Selten wird der Pfingstmann auf andere Weise vermummt; vereinzelt wird der Umzug zu einem Karnevalszug mit den gebräuchlichen Siguren ausgestaltet.

Die ursprüngliche Bedeutung des Brauches geht aus den angeführten Beispielen hervor. Der Maikönig bzw. die Maibraut und der Maienzweig sind Parallelen; jene stellen in persönlicher Gestalt die dem Maienzweig innewohnende Kraft dar. Daher wird der Pfingstquad mit grünen Zweigen umflochten, die den gleichen Segen spenden und die gleiche Fruchtbarkeit verleihen wie der Maienzweig. Das zeigen auch andere mit dem Pfingstquad vorgenommene, unten zu besprechende Bräuche, wie z. B. der, daß er ins Wasser geworfen wird. Mitunter wird er auch wie der Maienzweig bei der Ernte umhergeführt.

Die Darstellung der Wachstumstraft durch den Maienzweig und in persönlicher Gestalt fließen ineinander über. Sie versdeutlichen einander. In England wird die Maikönigin mitunter in den Maibaum gesetzt oder es tritt eine in dem Maibaum aufgehängte Puppe an ihre Stelle. In Franken tanzt bei dem Sest am Walpurgistag ein ganz in Stroh eingehüllter Mann, der Walber, um den Maibaum. Das "Mairössein" in Elsaß trägt einen Maibaum in der Hand. In Littauen wurde das schönste Mädchen am ersten Mai ganz mit Birkenzweigen umsslochten und neben den Maibaum gestellt; das Dolk tanzte um sie herum und rief: o Maia! Bei den Slovenen wird der Maibaum in einem großen Zug am Georgstage (23. April) umhergetragen; die hauptsigur des Zuges ist der "grüne Georg", ein in Zweige eingehüllter Bursche, der zuleht ins Wasser worsen wird.

In den Städten, und in Deutschland vor allem in den hansastädten wurde der Maizug im Mittelalter zu einem stattlichen ritterlichen Schauspiel umgebildet. Die wassentragende Mannschaft zog am ersten Mai auf einen Platz vor der Stadt, wo man Wassens und besonders Schiehübungen vornahm und einen Maisgrafen erfor. Die Rückschr in die Stadt nannte man "den grünen Mai einführen"; zum Schluß mußte der Maigraf einen großen Schmaus geben, und der wurde allmählich die hauptsache. Dieser städtische Auszug ist aus zwei Teilen zusammengesetzt, der ritterlichen Musterung der Wassenden und dem alten Volksebrauch, den Mai einzuholen.

Man könnte geneigt sein, auch den als Kampf zwischen Winter und Sommer bekannten Dolksbrauch aus den ritterlichen Spielen herzuleiten. Eine solche Beeinflussung ist jedenfalls für Schweden gesichert, wo aus dem Ansang des 16. Jahrhunderts überliesert wird, daß am ersten Mai der Wintergraf und der Blumengraf, beide beritten, miteinander kämpsten, dieser mit Schneebällen und Eisstücken, jener mit Asche, Sunten und beslaubten Zweigen. In späterer Zeit ist dieser Gebrauch geschwuns

den. Aber andererseits sindet sich der Kamps zwischen Sommer und Winter auch als echt volkstümlicher Gebrauch, sogar bei Naturvölkern wie den Eskimos, und beruht auf einem echt prismitiven Gedanken: der Sieg des Dertreters des Sommers über den Dertreter des Winters führt auch wirklich den Sommer herbei. Er fügt sich ohne weiteres dem unten zu besprechenden Wegiggen des Winters an, das eine Zauberhandlung ist.

In der Pfalz wurde zu Mittfasten vor dem Dorf ein förm= licher Kampf zwischen dem Winter und dem Sommer ausgefochten, dessen Spuren wir schon in dem Beidelberger Brauch kennen ge= lernt haben. Im schweizerischen Kanton Appenzell war der Sommer in das bloke Hemd gekleidet, er trug in der einen Hand einen mit Aepfeln, Birnen und vergoldeten nuffen behängten Baum, in der anderen einen Knüttel; der Winter trug dice Winterkleider. In der oberen Steiermark trug die eine Schar Sommerkleider und Sommergeräte, heugabeln und Sensen, die Gegner Pelze und Wintergeräte, Ofengabeln und Dreschflegel; der Kampf ist durch einen förmlichen Rechtshandel zwischen dem Winter und dem Sommer ersett, der durch die den verschiedenen Winter= und Sommerarbeiten entsprechenden Gebärden begleitet wird. Nachdem der Winter in aller Sorm den Prozest verloren hatte, schloß der Tag mit Sestfreude und Tanz. Eine Erinnerung an diesen Kampf gibt der Schluß von Shakespeares "Verlorene Liebesmühe"; der Winter und der grühling treten fostumiert auf und singen je ein Lied. Das Wortgefecht zwischen dem Sommer und dem Winter ist nun viel älter; das älteste Zeugnis stammt schon aus dem zehnten Jahrhundert. Dielleicht sind diese Streitreden ein Ausfluß des alten Volksgebrauches.

Die Sitte des Wintervertreibens wird schon im frühen Mittelsalter (spätestens 8. Johrh.) erwähnt. In Eisenach führt das Sest den bezeichnenden Namen Sommergewinn. Am Mittsastenssonntag trug man in großer Prozession den Winter aus der Stadt hinaus, warf ihn ins Wasser oder verbrannte ihn; die Teilnehmer trugen grüne Tannenreiser in den händen. Das Winterausstreiben war auch am mittleren Rhein eine gewöhnliche Sitte. In den slavischen Ländern heißt die Puppe, die hinausgetragen oder zerstört wird, "der Tod"; der Mittsastensonntag wird wegen dieses sehr gewöhnlichen Brauches der Totensonntag genannt. Seltener wird er auf den Palmsonntag verlegt. Die Puppe träat aber auch andere durch Umdeutung entstandene Namen

wie Judas, der alte Jude, die Here. Die Todesarten variieren in den deutschen und slovischen Bräuchen start, die Puppe wird bald erträntt, bald verbrannt, bald in die Erde vergraben, bald zersägt; in diesem Salle wird sie "die Alte" genannt. Hiermit stimmen romanische Dolksbräuche in auffallenderweise überein, unter denen der bekannteste die italienische Sitte ist, unter fürchterslichem Lärm eine Puppe aus dem Dorf hinauszuschleppen und zu zersägen (segare la vecchia).

Oft wird der Brauch auf den Aschermittwoch oder seinen Vorabend perlegt und erhält eine entsprechende Umdeutung: man begräbt die Sastnacht, den Sasching, den Karneval. Kum= mer und Jammer begleitet die Abdankung des Prinzen Karne= val, aber die Saschingslaune tritt noch im letten Augenblick bervor; so schließt in vielen deutschen und romanischen Ländern die Sastnacht mit der hinrichtung und Bestattung des Karnevals. Das kann auch auf die Kirchweih übertragen werden. Auch die Kirchweih wird durch eine Duppe dargestellt; in einer Gegend Schwabens bringt einer eine Slasche Wein, ein anderer ein Stud Kuchen, ein dritter bunte Bänder und alte Cappen mit, das alles wird in einem Loch außerhalb des Dorfes vergraben. Ebenso kann ein abgelaufener Zeitabschnitt begraben oder ver= trieben werden. In Niederösterreich wird einer als Sylvester= fönig verkleidet; man gibt ihm ein Strohbundel in die hand und sekt ihm eine Strohkrone aufs haupt und jagt ihn mit einer Stroppeitsche aus dem haus. hierher gehört vermutlich die wohlbekannte römische Volkssitte, daß am Tage der hl. drei Könige auf der Piazza Navona eine ein altes Weib dar= stellende Duppe unter fürchterlichem Lärm umbergetragen wird. Dies dürfte zu den gablreichen volkstümlichen Brauchen gehören, die nach der antiken Zeit in Italien eingeführt worden sind.

Es scheint nun gegen die hier vorgetragene Erklärung zu streiten, daß der Darsteller des Sommers, z. B. der in grünes Caub gehüllte Pfingstl in Bayern, getötet wird. Die Sache ist aber damit nicht zu Ende; der Sommer wird von einem Arzt zu neuem Ceben erweckt, was zu einer oft burlesk ausgestalteten Szene Anlaß gibt. Der Brauch ist weitverbreitet; ähnliches begegnet noch unter den Griechen Thraziens. Poetischer ist eine französische Maisitte. Ein Bursche legt sich auf die Erde nieder und stellt sich tot, ein Mädchen, das ihn gern hat, ers

wedt ihn mit einem Kuß; darauf gehen beide Arm in Arm mit der

ganzen Gesellschaft nach dem Tanzplatz.
Dem Austreiben des Winters entspricht das Einbringen des Sommers. Darum heißt es in einem beim Sommergewinn in Eisenach gesungenen Liedchen:

Den Tod haben wir ausgetrieben, Den Sommer bringen wir wieder, Das Leben ist zu hause geblieben, Drum singt fröhliche Lieder.

Bei den Slaven heißt es, daß der Tod aus dem Dorf hinaus und der junge Mai hineingetragen worden ist. Wie der Mai, d. h. der Sommer, in das Dorf hineingebracht wird, ist schon geschildert worden. Der Sommer kann dabei auch durch eine Person dargestellt werden, wie in dem S. 26 erwähnten braunschweigischen Brauch. Treten nun der Winter und der Sommer nebeneinander ouf, so ergibt es sich von selbst, daß sie miteinander streiten. So hat die weitere Darstellung bestätigt, daß auch der Brauch, von dem wir ausgingen, volkstümlichen Ursprungs ist.

5. Regenzauber und Jahresfeuer. Wenn Bauptarten der volkstümlichen Bräuche klar genug her= vortreten, so gehen sie doch mannigfaltig ineinander über und werden vielfach miteinander verflochten. Die Erkenntnis der Zusammenhänge wird durch den schon hervorgehobenen Umstand erschwert, daß die alte Bedeutung in Vergessenheit ge= rät oder höchstens in den untersten Volksschichten als ein von den Gebildeten befämpfter oder verachteter Aberglaube fortlebt und daß die Bräuche nur ihr Ceben fristen, weil es einmal Sitte ist, sie zu üben. Die Bedeutung der Sitte, den Winter fortzujagen oder zu verbrennen, scheint flar zutage zu liegen, jedoch weist die Behandlung, die der den Winter oder den Tod darstellenden Puppe zuteil wird, auf eine ganz andere Vorstellung hin; sie scheint auf einen Degetationsdämon zu deuten. Manche seben vielleicht mit Recht ein Anzeichen davon in den Bräuchen, bei denen die Puppe ins Wasser oder ins Seuer geworfen wird. Wie diese Ansicht zu begründen ist, werden die jekt zu besprechen= den Bräuche zeigen.

Die Jahresfeuer stellen den wichtigsten, aber auch verwideltsten Brauch dar; wir fangen mit dem flarsten, dem Regen= zauber an. Der Tod oder der Winter wird ins Wasser geworfen, um ertränkt zu werden, aber auch der Maikonig wird ins Wasser geworfen oder mit Wasser begossen. Der Pfingstritt in Schwaben geht dreimal um den Dorfbrunnen; und die laubumhüllte hauptperson, der Pfingstbut, wird in seinem Wasser gebadet. In Oberbauern wird der Pfingstmann auch Wasservogel genannt, weil er fast bei jedem haus, an das er kommt, mit ganzen Eimern Wasser überschüttet wird; oder er wird in einen Bach geworfen oder in dem Wassertrog am Dorfbrunnen gebadet. Die ent= sprechende Gestalt bei den Slaven, der grüne Georg, wird unter allgemeinem Jubel ins Wasser geworfen. Es kommt auch vor, daß der Maibaum ins Wasser geworfen wird, und besonders gebräuchlich ist es, den härkelmai mit Wasser zu begießen: man sagt, daß er nicht trocken nach Hause kommen darf. Mitunter werden auch die Leute, die die letzte Garbe einbringen, mit Wasser begossen. In diesen Sällen ist man sich auch der Absicht voll bewußt. Wird der Erntemai nicht gehörig durchnäßt, so wird die künftige Ernte an Dürre zugrunde gehen. Die lette Garbe oder der Erntemai stellt die künftige Ernte dar und, wie gesagt, was dem Abbilde geschieht, soll auch dem Urbilde geschehen. Die Wasserbegiekung bei der Aussaat in derselben Absicht kennen wir 3. B. bei den Littauern und einem Indianerstamm.

Wenn jedoch der Regen ausbleibt, so sucht man ihn durch einen ähnlichen Zauber hervorzulocken, und schon im Anfang des 11. Jahrhunderts wird eine solche Sitte unter Androhung firchlicher Strafe verboten. In Osteuropa, das ein trockeneres Klima hat, ist der Regenzauber gewöhnlicher als in Westeuropa. Sast alle Völker der Balkanhalbinsel und die Rumänen kennen das Regenmädchen, das man bei anhaltender Dürre umgeben läkt. Gewöhnlich wird ein fleines Mädchen gänzlich entfleidet und in grüne Zweige Blätter, Gras und Blumen eingehüllt. Don den anderen Kindern unter Absingung von Liedern begleitet, in welchen um Regen gefleht wird, gieht sie im Dorf umber, und wohin sie kommt, wird sie mit Wasser begossen,

In Nord= und Westeuropa hat man häufiger um Sonnen= schein und Wärme als um Regen zu bitten. Sonnenzauber ist ebenso natürlich wie Regenzauber. Das einzige Abbild der Sonne ist das Seuer. Die dem Sonnenzauber zugrunde liegende Dorstellung spricht der Eingeborene Neu-Kaledoniens unumwunden aus, wenn er bei trübem Wetter ein Seuer anzundet und sagt: Sonne, ich tue dies, damit du beiß brennen und alle Wolfen des himmels perzehren mögest! Dieselbe Vorstellung war sicher auch einmal in Europa mit dem Jahresfeuer versbunden, obgleich, wie wir sehen werden, hier noch andere Dors

stellungen hinzukommen.

In Schweden werden am Walpurgisabend auf hügeln und Bergen Seuer angezündet; jedes große Dorf hat das seine, so daß man an dem kühlen Srühlingsabend oft zwanzig bis dreißig auflodern sieht. Die Jugend tanzt um sie herum, aber recht geheuer ist es nicht; es wird wiederholt erzählt, daß Gespensterescheinungen die Dersammelten weggescheucht haben. Weiter gegen Süden, und zwar schon in Dänemark, wird das Jahresseuer im Sommer am St. Johannisabend angezündet; im Norden ist der Abend der Sonnenwende zu hell, es ist nicht einmal um Nitternacht Nacht, sondern Dämmerung. Selten wird das Seuer auf den herbst verlegt, so am Rhein, wo das Martinsseuer vorsommt. In den teltsischen Teilen Großbritanniens wersden zu Anfang der Monate Mai und November Seuer angezündet, die wir durch tausend Jahre zurüchversolgen können.

Am verbreitetsten ist das Johannisseuer, doch ist es im südlichen Deutschland häusiger als im nördlichen. In gewissen Gegenden, 3. B. Schwabens, der Sudeten, der Schweiz und Ocsterreichs sieht man die Seuer von vielen Bergen und hügeln leuchten. Die Johannisseuer scheinen jedoch im allgemeinen mehr in der Ebene mitten im Dorf, auf dem Markt oder vor dem Rathaus entsacht zu werden. Im Mittelalter nahmen sogar die fürstlichen herrschaften an dem Sest teil und tanzten um das Seuer. Sehr gebräuchlich ist es, daß die Anwesenden, besonders die Burschen und die Mädchen Paar um Paar über oder durch das Seuer springen. Die Burschen lausen mit angezündeten Pechsaceln um oder zünden ein mit Stroh umwickeltes Rad an und lassen se einen Abhang hinunter rollen. In Niederösterreich wirft man Blumen, in Rußland grüne Birkenzweige in das Seuer, nicht selten wird auf dem Scheiterhausen eine Puppe verbrannt; sie wird die here, in katholischen Gegenden wohl auch Luther genannt; mitunter wird der Holzstoß um den Maibaum aufgesschichtet.

Das Sonnenwendseuer und die damit verbundenen Bräuche sinden sich auch in vielen anderen Ländern, in den romanischen, in England, Rußland. Die Spanier haben die Sitte nach Amerika mitgebracht; sie kehrt auch in Marokko wieder. Die älteste Erwähnung sindet sich in einer Predigt, die aus dem

Anfang des 7. Jahrhunderts stammen will. Die schon im älteren Mittelalter überlieferten Gebräuche beim Sonnenwendfeuer waren mit einer Ausnahme die gleichen wie heute; es wird näm= lich berichtet, daß im Seuer Gebeine verbrannt wurden, ein Brauch, dem sicher irgendein zauberischer Zweck zugrunde liegt. Damals wie jett wandelte man mit brennenden Sadeln um die Selder und ließ brennende Räder die Abhänge binabrollen: damals wie jetzt glaubte man, daß das Seuer alle schädliche Ein= flüsse und Krantheiten wegjagen könne. Zu diesem Zweck trägt man Sadeln über die Selder und läßt Menschen und Tiere durch das Seuer springen. In Ledyrain glaubte man, daß der Slachs so hoch wachsen würde, wie man zu springen vermochte; ein vom Seuer genommener Brand läßt den Slachs gedeihen, wenn er in den Ader gestedt wird. In Böhmen stedt man die Reste der Befen, die als Sadeln gedient haben, in den Krautgarten, damit sie sie gegen Raupen schützen. An anderen Orten werden verkohlte Scheite oder Kohlen von dem geuer auf Aeder, gluren und Gärten gebracht oder unter dem Dach oder der Schwelle des hauses niedergelegt, damit es vor dem Blig bewahrt bleibe.

Eine Besonderheit Frankreichs ist die Verbrennung sebendiger Tiere. In Paris wurde der Scheiterhausen auf dem Gredeplat von dem König selbst angezündet; er war um einen Mast herum aufgeschichtet, an dem ein Korb mit sebenden Katen und Süchsen ausgehängt war. Dieselbe Sitte kam auch in Metz und in den Dogesen vor. An einem Ort in den Pyrenäen wurde ein hohes Gestell von Weidengessecht versertigt und mit Laubwerk und Blumen geschmückt. Wenn es verbrannt werden sollte, wurde es mit so vielen Schlangen gefüllt, wie man nur fangen konnte. Diesleicht reicht diese Sitte bis in das Altertum hinauf, denn Cäsar beschreibt einen ähnlichen gallischen Brauch, bei dem man Kolosse von Weidegessecht mit Menschen und Tieren ans süllte, die dann sebendig verbrannt wurden. Das ist eine ältere, barbarische Sorm des Jahresseuers, die sich auch im alten Grieschenland sindet.

Wie gesagt, ist das Walpurgisseuer selten und sommt außershalb Schwedens nur noch in einigen Gegenden des nordwestlichen Deutschlands und Böhmens und im schottischen Hochland vor. In Deutschland wird das Walpurgisseuer oft Hexenseuer genannt, weil es als Schutz gegen die Hexen aufgesaßt wird. Die eigenstümliche Sitte, am Walpurgisseuer die unverheirateten Mädchen

zu versteigern, ist schon erwähnt worden. Diel häusiger wird das Seuer am ersten Sastensonntag angezündet, der daher Sunkensonntag, dimanche des brandons genannt wird; gerade an diesem Tag werden in Srankreich die Paare zusammengestellt. Der französische Name, der schon im Ansang des 13. Jahrshunderts belegt ist, deutet auf die Sitte hin, an dem Abend dieses Tages mit brennenden Sackeln über Selder und Weinberge zu lausen; der Ausrus: mehr Frucht als Blätter! gibt den Zweckan; man glaubt, daß dadurch die Ernte reichlich wird und schäds

liche Tiere und Krantheiten ferngehalten werden.

Derselbe Brauch und derselbe Glaube fehrt im südlichen Deutschland wieder. In einigen Gegenden wird ein Baum, eine Buche oder eine Tanne mit Stroh umflochten, man sett eine Duppe darein und zündet das Ganze an. Dies wird gewöhn= lich herenverbrennen genannt; der alte Zweck tritt aber hervor, wenn man den damit verbundenen Glauben feststellt, daß die Aeder fruchtbar werden, soweit das Seuer gesehen werden kann, oder daß die Heren in dem Jahre die Saaten und die Tiere nicht zu schädigen vermögen, sondern daß alles gut gedeihen wird. Auch an diesem Tag werden brennende Räder einen Abhang hinabgerollt, noch gewöhnlicher ist in Süddeutschland das Scheibenschlagen oder Scheibentreiben. Eine runde, mit Strob um= wundene und mit Dech bestrichene Scheibe, wird an einer Stange ins Kreisen gebracht; mit einer raschen Bewegung wird sie von der Stange in einem weiten Bogen durch das nächtliche Dunkel geschleudert. Dabei pflegt der Bursche den Namen seiner Ge= liebten auszurufen, seltener den Namen der angesehensten Ceute des Ortes, die man auf diese Weise ehrt. In Oberschwaben wurde sogar die erste Scheibe zu Ehren der höchsten Dreifaltigkeit ge= schlagen.

Das Jahresfeuer ist in den kirchlichen Brauch als Osterseuer eingedrungen. Am Gründonnerstag werden alle Lichter außer einem, der riesigen Osterkerze, die am Charfreitag allein brennt, ausgesöscht. Am Ostersamstag wird auch diese gelöscht und wiesder angezündet, worauf damit alle andern Lichter von neuem entzündet werden. Die dristliche Symbolik ist leicht verständelich; der Volksbrauch hat sich aber der kirchlichen Sitte früh bemächtigt. Im 8. Jahrhundert scheint in Deutschland die Sitte Aufnahme gesunden zu haben, das neue Seuer mit Seuerstein oder mit einem Brennglas anzusachen, d. h. neues, durch menschs

lichen Gebrauch nicht verunreinigtes Seuer zu schaffen. Ein Jahrhundert später wurde schon das neue Seuer unter die Ge= meinde ausgeteilt. Die Sitte hat sich weiter entwickelt. Dor der Kirche wird ein Scheiterhaufen aufgeschichtet, mit dem neuen Seuer in Brand gesetzt und dann eingesegnet; mit Koblen von diesem Seuer werden die Kerzen in der Kirche angegundet. bas Dolt stedt Pfähle und holzscheite in das Leuer und läkt sie perkohlen. Sie werden nach hause gebracht und einige in neu angefachtem Seuer verbrannt — so bekommt jedes haus neues Seuer -, andere werden als Schukmittel gegen den Blik aufbewahrt, wieder andere auf die Aeder, Sluren und Gärten hinausgebracht, damit diese gut gedeihen und vor Mikwachs und Hagelschlag, Schädigung durch Getier und heren bewahrt bleiben; im Stall angebracht schützen sie das Dieh vor jedem Schaden und die Mild vor Beherung. In den firchlichen Ofterfeuern wird zuweilen eine Duppe verbrannt; sie beifit natürlich Judas. Mitunter wird das Osterfeuer nicht vor der Kirche, sondern auf einer Anhöhe angezündet; um so viel stärker treten die volks= tümlichen Bräuche hervor. Man läuft mit brennenden Saceln um die Selder, läßt ein brennendes Rad ins Tal binabrollen. schlägt Scheiben, furzum alle die von dem gewöhnlichen Jahres= feuer her bekannten Gebräuche treten auf. In Schwaben soll das Osterfeuer sogar auf die altertümlichste Weise durch das Reiben zweier holzstude gegeneinander angefacht werden.

Das ist die urälteste Weise, Leuer zu machen, und daran fnüpfen sich die deutlichsten Reste des alten heidentums. Das Notfeuer, ein Seuer, das man bei Seuchen und Diehpest anzundete, wurde schon von der Synode in Mainz 742 und nachber von vielen anderen verboten, aber noch taufend Jahre später, 1764 bedurfte es in Schweden eines Derbotes dagegen. Notfeuer verhält sich zum Jahresfeuer wie ein außerordentliches Mittel zu einem regelmäßig angewandten. In allen häusern wurde das Seuer gelöscht; ein Scheiterhaufen wurde mit einer durch das Gegeneinanderreiben zweier holzstücke hervorgebrachten Slamme angezündet: das Dieh wurde dreimal durch das Seuer getrieben; man nahm verkohltes holz mit nach hause und legte Stücke in die Krippen. Noch 1818 wurde in Smaland Notfeuer bei einer Diehtrantheit umbergetragen. Genau derselbe Brauch hat sid im Süden noch länger gehalten. Bei den Choleraepi= demien in Marseille 1865 und in Neapel 1892 wurden große

Seuer in den Straßen entfacht, um die Krankheit zu verjagen.

Es ist eine weitverbreitete Dorstellung, daß das Seuer das durch verunreinigt wird, daß es mit der letzten Glut, die sich unter der Asche hält, immer wieder fortgepflanzt wird. Es verliert seine reinigende Kraft. Bei Seuche und Pest tut vor allem Reinigung Not, um die Anstedung zu entsernen, und für die Reinigung braucht man neues, reines Seuer, das immer auf die ursälteste Weise hervorgelockt werden muß, gleichwie das heilige Seuer der Desta in Rom, das einmal im Jahr erneuert werden mußte.

Das Notseuer und das Jahresfeuer sind eng verwandt. Mitunter muß auch das Johannisfeuer auf jene alte Weise angezündet werden. Als Schutz gegen alles Bose schreiten Menschen und Tiere durch das Seuer; die Kohlen und Brande sind fräftige Schutzmittel. Der hegenwahn hat das Seuer als Schutzmittel gegen die Heren gedeutet. So kann es scheinen, als ob der uralte Glaube an die reinigende und unheilabwehrende Kraft des Seuers zur Erklärung des Jahresfeuers genügte. Dies ist aber nur die eine, negative Seite seines Wirkens; es wirkt auch positiv, befördert die Fruchtbarkeit und das Gedeihen der Saaten und des Diehstandes. Dielleicht könnte dies als eine Erweite= rung der schükenden Kraft gedeutet werden; es kommt aber noch etwas anderes hinzu. Beim Jahresfeuer spielen die Liebes= paare eine große Rolle; das lettverheiratete Paar soll das Seuer anzunden, die Maipaare werden bei ihm verteilt, Burschen und Mädden springen paarweise hindurch. Dieser Zusammenhang erklärt sich nicht aus der reinigenden Kraft des Seuers. Diese Ertlärung pakt auch nicht, wo der Scheiterhaufen um den Maibaum aufgeschichtet wird oder wo eine Duppe in ihm verbrannt wird. Die Verbrennung wird als eine hinrichtung des Judas oder der here angesprochen, die Puppe stellt aber ursprünglich den Degetationsdämon dar; er entspricht dem Maibaum, dessen Stelle er einnimmt.

Das Jahresfeuer ist wie die Maie im Herbst etwas seltener. Es kommt vereinzelt vor, daß die letzte Garbe, der Inbegriff der Wachstumskraft, im Herbstseuer verbrannt wird. Die hier einzig mögliche Erklärung ist die schon angedeutete, daß das Jahresseuer ein Sonnenzauber ist. Ebenso wie die letzte Garbe mit Wasser begossen wird, um der künstigen Ernte Regen zu sichern, so wird sie ins Seuer gelegt, damit die Ernte Sonnenschein und Wärme erhalte. Dieselbe Vorstellung dürfte dem

älteren Gebrauch der Derbrennung lebendiger Tiere zugrunde liegen. Ein gewöhnliches Opfer ist es nicht; bei einem solchen wird das Tier zuerst getötet. Der Regenzauber, bei dem eine Puppe ins Wasser geworfen wurde, wird oft als eine Tötung aufgefaßt; viel natürlicher war diese Auffassung, wenn die Sigur ins Seuer gelegt wurde, denn das Seuer verzehrte sie ganz und gar. Es liegt in der Natur der Sache, daß die Bedeutung des Seuers als Sonnen- und dadurch Sruchtbarkeitszauber zurückritt, da die zerstörende Wirkung des Seuers mehr in die Augen fällt. Um so viel stärker tritt die andere Seite der Aufsasung des Seuers, seine reinigende Wirkung, hervor, und die noch fortlebenden Vorstellungen von seiner segensspendenden Wirkung

haben im großen und ganzen hieran angefnüpft.

Ein Schriftsteller des früheren Mittelalters, der die Sitte erwähnt, beim Mittsommerfeuer brennende Räder einen Ab= hang hinabzurollen, gibt als Grund an, daß die Sonne dann auf dem höhepunkt ihrer Bahn angelangt sei und nunmehr niedersteige. Dieser Gedanke ist von modernen Sorschern aufgenommen worden. In den flammenden Scheiben, die in wei= tem Bogen hinabgeschleudert werden, seben sie ein Abbild der Sonne und in dem rollenden Seuerrad ebenfalls. Man bilde die Sonnenbahn nach und helfe so der Sonne auf den Weg. Zwar ist der Gedanke echt primitiv, stimmt aber nicht zu den Catsachen. Denn die Jahresfeuer werden, mit Ausnahme des Johannis= feuers, nicht an den sozusagen fritischen Punkten der Sonnenbahn angezündet. Diel eher könnte man bei dieser Betrachtungsweise 3ur Wintersonnenwende, wenn die Sonne ihren Tiefstand er= reicht hat und zu steigen beginnt, ein Seuer erwarten, gerade dann fehlt es aber. Und im grühling und herbst fallen die Jah= resseuer nicht mit den Tag= und Nachtgleichen zusammen. Uebri= gens haben die Jahrpuntte bei unseren beidnischen Dorfahren teine Rolle gespielt; sie waren nicht einmal bekannt. Die Jahres= feuer sind überall mit den gewöhnlichen Sruchtbarkeitsgebräuchen verbunden und gehören in ihren Kreis. Man muß aber nicht nur die Saaten hervorlocken, sondern sie auch schützen; so knüpft sid hieran natürlich der Glaube an die reinigende und übelabweh= rende Kraft des Seuers.

## II. Die Winterfeste.

1. Die Zeit vor Weihnachten. Bei Naturvolkern, die in einem falten Klima leben, ist der Sommer die von Arbeit erfüllte Zeit; im Winter dagegen hat man weniger zu tun und lebt von den eingesammelten Dorräten - oder man muß darben. Der Winter ist daher 3. B. bei den Estimos und den nördlichsten Indianerstämmen von religiösen Sesten und Zeremonien erfüllt. welche dagegen im Sommer so gut wie ganz fehlen. Einiger= maßen ähnlich lagen die Derhältnisse bei den alten Germanen, wenn man darüber nur nicht vergift, daß die Arbeit des grühlings und des Sommers von Fruchtbarkeitsriten begleitet sein mußte. In den isländischen Sagen ist 3. B. ein stehender Ausdruck, daß die Leute im Winter still auf den höfen siken; freilich war hier der Sommer die Zeit der Kriegszüge. Jedenfalls brachte es der Gang der Dinge mit sich, daß man im Winter freie Zeit hatte — die in später Zeit gebräuchlichen Winterarbeiten gab es früher taum —, daber hatte man eben auch Zeit Seste zu feiern. Die Ernte war eingebracht, und wenn der Winter — in verschie= denen Gegenden zu verschiedener Zeit - einsett, so daß die Tiere im Freien keine Nahrung mehr finden können, so ist die Zeit zum Schlachten da. Das Sleisch ist zum Wintervorrat bestimmt; es wird eingepökelt und geräuchert, und wer noch vor einigen Jahrzehnten das große Berbstschlachten auf einem Bauernhof miterlebt hat, weiß, was es dort für eilige Arbeit gegeben bat.

Die Schlachtezeit, deren Beginn durch das Klima bedingt ist, hat den Monaten Oktober oder November den Namen Schlachtsmonat eingebracht. Seit der Einführung des Kalenders besteht eine aus der sog. Bauernpraktik wohlbekannte Neigung, die ländlichen Arbeiten auf bestimmte Tage sestzulegen. Weshalb der Tag Martini in großen Teisen von Europa der große Schlachtstag geworden ist, entzieht sich unserer Kenntnis, vielleicht weil es unter den bekannteren Heiligentagen dersenige war, der der durch die natürlichen Verhältnissen bedingten Schlachtezeit am nächsten lag. Dielleicht beruht es darauf, daß die antike Tradistion fortlebte, nach der der Winter mit dem Morgenuntergang der Pleiaden um den 11. November begann. Derselbe Tag war auch ein wichtiger Termin des Rechtslebens; die Dienstboten wechselten dann 3. B. die Stellung. Es liegt aber in der Natur

der Sache, daß die ländlichen Arbeiten und Geschäfte verschieden festgelegt werden können, und so wetteisern andere Herbstage mit dem Martinstage, besonders Michaelis (29. September). An diesem Tag traten die Dienstboten bis vor einem Jahrhundert in Schweden und anderen Ländern die neue Stellung an; an diesem Tage ißt man in England die Gans, während man zu Martini ein Martlemasbeaf ißt. In Italien wird die Gans am ersten November gegessen, vom Beginn des 17. Jahrhunderts melden deutsche Nachrichten, daß gemeine Leute am Burthardtstag (13. Oktober) gemästete Gänse zu essen und ein großes Gelage zu halten pslegten. Es zeigt sich dasselbe Derhältnis wie so ost, daß eine Volkssitte, deren Zeit durch die natürlichen Bedingungen nur im allgemeinen bestimmt ist, kalendarisch verschieden fiziert wird, wobei auch der Zusall mit im Spiel sein kann.

In einem englischen Reallerikon beißt es unter "Martinmas": "An diesem Tage Kühe, Ochsen und Schweine zu schlachten, Sleisch in den Rauch zu hängen und einzusalzen als Dor= rat für den Winter und an diesem Tage selbst bei Wurstessen und Trinken sich autlich zu tun, war und ist in England sowohl als in Deutschland eine verbreitete Sitte." Zwar war das Schlachten eine ernste Arbeit, aber es fiel immer etwas Ceceres ab, das gleich aufgegessen werden mußte, und so wurde es zum Sest. Dann ist die zu Martini ausgewachsene und fette Gans zum Zeichen des Tages geworden. Jum Braten gehört aber ein guter Trunk, und auch hierzu gibt Martini Gelegenheit: "St. Marteine macht den Most zu Weine", denn von Martini an beginnt der neue Wein trintbar zu werden, und daher werden in den wein= bauenden Gegenden die Sässer an diesem Tag angezapft und der neue Wein gekostet. "Heb an zu Martini, trink Wein per circulum anni (durch den Kreis des Jahres)" lautet ein anderes der vielen hierauf bezüglichen deutschen und frangösischen Sprich= Der Name des Sestes im mittelalterlichen Latein, Martinalia, wird daber in einem alten Glossar mit einem griechischen Wort wiedergegeben, das wörtlich übersett Saköff= nunasfest bedeutet.

Das Essen und Trinken ist zu Martini die hauptsache und der fromme Bischof von Tours ist zu dessen Schutzpatron geworden. Don den volkstümlichen Bräuchen ist das Martinsseuerschon erwähnt worden, und anderes soll unten zur Sprache kommen. Zunächst müssen wir uns einem ganz anders gearteten

Tag zuwenden, der furz vorher fällt, dem Allerseelentag. Dies ist ein Tag, an dem sich wer auch sonst alle zur Religion führen= den Brücken hinter sich abgebrochen hat, doch von dem alten Gefühl nicht losreißen fann. Die Kirchhöfe in den katholischen Ländern füllen sich mit Blumen und Besuchern, die der lieben hingeschie= denen gedenken. Die volkstümlichen Bräuche sind durchous nicht feierlich, denn dem Dolf steben die Toten nabe; es verkehrt daber auch mit ihnen auf eine Weise, die dem gebildeten und wohl= erzogenen Städter familiär erscheint. In Italien schmaust und trinkt man den Toten zu Ehren, die Kinder erhalten als Spiel= zeug Totenschädel und Gerippe von Zuckerwerk. In Tirol wer= den die Seelen in dieser Nacht aus dem Segeseuer losgelassen, febren in ihre alten Wohnungen ein und reiben ihre Brand= wunden mit dem Talg des auf dem herde brennenden Seelen= lichtes ein; das Zimmer wird für sie geheizt und Kuchen auf dem Tisch zurückgelassen. In Süddeutschland und Gesterreich backt man eine besondere Art Weißbrot, das meist eine länglich= runde Sorm und an den Enden zwei kleine Zipfel hat, es wird Seelenbregel, Seelenzöpfe u. ä. genannt. In England mußte das Tischtuch die Nacht über liegen bleiben, und Speisen mußten für die Seelen auf dem Tisch zurückgelassen werden; das geuer durfte nicht ausgeben, damit die Seelen sich daran wärmen könn= ten. Abends ist por den Türen Gesang zu hören; es sind Kinder und Arme, die im Namen der Seelen kommen und um milde Gaben bitten. Auf Sizilien werden Geschenke an die Kinder verteilt; es sind die Seelen, die ihre Schuhe mit Spielzeug und Bacwerk füllen. Wir werden seben, daß genau dieselben Brauche im Norden in der Christnacht wiederkehren.

Ein Allerseelentag findet sich auch bei den slavischen Dölkern, er wird aber im Frühling und zwar gewöhnlich am Sonntag nach Ostern oder in der Woche vor Pfingsten geseiert. In der orientalischen Kirche sindet das Totensest am Samstag der ersten Fastenwoche statt; Brote werden gesegnet und unter die Answesenden verteilt. Das Sest hat sehr alte Wurzeln. Die meisten Dölker kennen einen Allerseelentag, an dem auch die namensslosen und längst vergessennen Toten einen Anteil am Totenkult erhalten; die Seelen steigen aus den Gräbern empor und besuchen die Wohnungen der Lebenden. Gewöhnlich sindet diese Seier in der Frühlingszeit statt. So war es im alten Rom, in Griechensland und Persien. Noch im 6. Jahrhundert mußte eine gallische

Synobe gegen die Seier des römisch-heidnischen Allerseelentages, der cara cognatio am 22. Sebruar einschreiten. Ganz dunkel ist, weshalb die christliche Seier auf den Anfang des Novembers verlegt worden ist. Allerheiligen wurde schon im 8. Jahrhundert geseiert; sehr wahrscheinlich stellt diese Seier einen älteren Dersuch dar, die Allerseelenseier als Sest der Heiligen in kirchliche Bahnen zu lenken. Das Dolk ließ es sich jedoch nicht nehmen, alle Toten zu feiern, und so wurde Allerseelen schnell sehr populär, nachdem der Abt Odilo in Clugny die Seier im Jahr 998 ofsizziell eingesührt hatte.

Der Dorabend des Allerseelentages ist in England einer der großen Orakeltage; die gewöhnlichen Orakelarten kehren wieder; ein Mädchen stellt ihre Schuhe in Sorm eines T hin oder wäscht ihr hemd und hängt es über einen Stuhl, damit ihr zukünftiger Gatte sich ihr im Traume zeige. In Wales sammelten sich die Frauen in der Kirche, um zu erfahren, welche von ihnen im

fommenden Jahr sterben würden.

In Deutschland ist dagegen der Andreasabend (der 30. November) ein großer Orakeltag. Man gießt Blei oder Eiweiß in kaltes Wasser, läßt Nußschalen mit ganz kleinen Lichtern auf dem Wasser schwimmen und weissagt daraus die Zukunft. Oder ein Mädchen schließt sich in seinem Zimmer ein, entkleidet sich und gießt in einen Becher Wasser und in einen anderen Wein; ihr zukünstiger Gatte erscheint dann und trinkt, wenn er reich ist, von dem Wein, wenn er arm ist, von dem Wasser. Wieder sindet sich genau dasselbe im nordischen Brauch der Christnacht. In Kroatien fastet man, um im Traum die Braut zu schauen. In Rumänien sind die Dampire gerade an diesem Abend gestährlich.

Wir fehren zum Martinstage zurück. Eine Erinnerung daran, daß dieser Tag die Grenzscheide zwischen Sommer und Winter bildete, ist die Sitte, daß der Dorshirt einem Bauern die Martinsgerte übergibt; dieser bewahrt sie die Zum Frühling auf, wo das Dieh damit zum erstenmal auf die Weide getrieben wird. Die Martinsgerte bezweckt die Sörderung der Fruchtbarfeit des Diehs und ist nichts anderes als ein Maienzweig, wie schon das Aussehen verrät; sie ist ein Birkenast, dessen Zweige und Blätter die auf einen Büschel an der Spike abgestreift sind; Eichenblätter und Wacholderzweige werden daran sestgebunden.

In den plämischen Gegenden geht St. Martin selbst in poller

Bischofstracht mit der Bischofsmütze auf dem Kopf und dem Krummstab in der hand um. Er besucht ein haus nach dem ansderen und fragt nach, wie die Kinder sich betragen haben. Wenn sie sleißig und artig gewesen sind, schenkt er ihnen Aepfel und Nüsse aus seinem großen Korb, sonst eine Rute. Mitunter geht er nicht in förperlicher Gestalt herum, sondern die Kinder hängen ihre Strümpse mit heu vollgestopst vor die Tür und finden sie des Morgens mit Geschenken gesüllt. Das heu ist Sutter für das weiße Pferd, worauf St. Martin reitet, eine Vorstellung, die einem auch in Schlesien begegnet. In Schwaben sieht der "Pelzmärten" ganz anders aus; er ist in Pelz gesteidet und schreckt die Kinder. Mitunter ist sein Gesicht geschwärzt, er ist mit Kuhschellen behängt und verteilt bald Schläge bald Aepfel und nüsse.

Noch häufiger tritt ein anderer Winterheiliger, St. Nifolaus, dessen Tag der 6. Dezember ist, in derselben Rolle auf. Sein Tag spielt in den tatholischen Ländern dieselbe Rolle für die Kleinen wie in den protestantischen der Christabend. In Deutsch= land geht St. Nikolaus in voller Bischofstracht um; oft ist er von einer fürchterlichen Gestalt mit geschwärztem Gesicht, hörnern, heraushängender Zunge begleitet, die auch mit Ketten beladen ist und verschiedene Namen wie Klaubauf, Klapperbock usw. trägt. Der heilige verhört die Kinder, ob sie beten können; die Belohnung führt ein Diener in einem großen Korb mit sich. Die Saulen schreckt er, indem er auf den binter ihm stebenden Klaubauf zeigt. In holland und Belgien gleichen die Nitolaus= sitten den erwähnten Martinssitten genau. Mitunter entwickelte sich der Aufzug zu einem kleinen Maskenspiel, bei dem mehrere Personen auftraten; der "beilige Christ" war der greund und Beschüker der Kinder.

Mitunter geht St. Nikolaus nicht an seinem eigenen Tag, sondern zu Weihnachten um; er wird dann von einer anderen Gestalt, dem Knecht Ruprecht begleitet, der ungefähr so wie Klaubauf maskiert ist, so daß er die Kleinen fürchterlich schreckt. In Norddeutschland geht Knecht Ruprecht am Weihnachtsabend allein um, verhört die Kinder, bestraft oder belohnt sie mit Aepfeln und Nüssen, je nach den Umständen. Er ist in Pelz gekleidet oder in Stroh gehüllt, er trägt einen Stock in der hand und hat auch andere Namen wie rû Clas, Bullerclas, Joses, de hêle Christ. Zuweisen reitet er aus einem Schimmel, zuweisen

führt er auch andere Gestalten mit sich, wie einen in Erbsenstroh gehüllten Bär, den heiligen Christ, der durch ein weißgekleidetes

Mädchen dargestellt wird, und einen Schimmelreiter.

Es läßt sich nicht vermeiden, hier auf die Weihnachtsbräuche zu fommen, weil die letzterwähnten Bräuche mit diesen zussammenfließen. Im Elsaß wird ein Mädchen als Christtindchen vertleidet; ihr Gesicht ist mit Mehl bestäubt, auf dem Kopf trägt sie eine Krone von Goldpapier mit brennenden Wachsterzen, in der einen hand ein silbernes Glöcklein, in der anderen einen Korb mit Zuckerwerk. Ihr folgt unter Kettengerassel hans Trapp, der in ein Bärenfell eingehüllt ist, geschwärztes Gesicht, einen

großen Bart und in der hand eine Rute hat.

Im Gefolge Knecht Ruprechts tritt manchmal der Schimmel= reiter auf, und auf Usedom auch der Klapperbock. Beide sind Ueberreste einer weitverbreiteten Tiermasterade, auf die unten näher eingegangen werden muß. Der Schimmel wird von einem Mann, der auf allen vieren geht, oder von drei oder vier Bur= schen, die gebeugt hintereinander geben, dargestellt. Sie wer= den in einen Teppich eingehüllt; den Kopf bildet ein wirklicher Pferdekopf, der auf einer Stange befestigt ist. Auf dieses wunder= liche Tier sitt der Schimmelreiter auf; er ist zuweilen verschleiert, zuweilen trägt er auf dem Kopf einen Copf mit glübenden Kohlen, welche durch Mund und Augen darstellende Geffnungen des Topfes hindurchscheinen. Der Klapperbock ist genau so ausgestattet wie der englische Old Hob, der am Allerseelentag umbergetragen wird. Ein in ein Zeugstück eingehüllter Bursche trägt auf einer Stange einen Pferde- oder Bockstopf; am Unterfiefer ist eine Schnur befestigt, mit der der Kiefer in Bewegung gesetzt werden fann. So gieht man umber, läßt den Kiefer flappern, verfolgt die Leute und sammelt Gaben ein. Aehnlich ist die haber= gaiß in Steiermark beschaffen.

Dies alles, von dem frommen Bischof, der die Kinder beten lehrt, bis zu diesen wenig geheuren Gestalten hängt deutlich zussammen. Die Bräuche sind dieselben, sei es daß sie zu Weihsnachten, sei es, daß sie am Nikolaustage oder sonst vorkommen. Die Uebertragung der St. Nikolausbräuche auf Weihnachten ist durch den Protestantismus gefördert worden. Im 17. Jahrshundert klagt z. B. ein protestantischer Pfarrer darüber, daß die Eltern den Kindern sagen, St. Nikolaus komme mit Geschensken; dies sei keine gute Sitte, da sie die Gedanken der Kleinen

auf die Heiligen statt auf Christus, den Geber aller guten Gaben,

In den heiligenlegenden haben diese Bräuche gar keinen Anhalt; es sind deutlich volkstümliche Bräuche, die aus irgend= einem Anlaß an St. Nifolaus oder St. Martin angefnüpft haben. Die Erklärung bietet große Schwierigkeiten, da die Bräuche ins Christliche und Erzieherische umgemodelt worden sind. Ich fann nur unter allem Dorbehalt der Vermutung Ausdruck geben, daß die Rute in der hand des Bischofs ursprünglich die Cebensrute ist und daß die von ihm verteilten Gaben, zumeist Aepfel und Nuffe, auch einmal wie der Maienzweig den grucht= barkeitssegen vermittelt haben. Parallelen lassen sich auch im antiken Volksbrauch aufzeigen, und daß die Lebensrute in der Weihnachtszeit und zu Martini vorkommt, ist schon erwähnt worden. Daß ein solcher, ursprünglich ernst gemeinter Brauch zu einem Kinderspiel herabsinkt, ist nur etwas, was man bei den Dolksbräuchen immer wieder beobachtet. Dadurch wird die Tiermasterade nicht erflärt; wir muffen später darauf gurudfommen (S. 54 u. 59).

Auch am Luciaabend (13. Dezember) geht ein den erwähn= ten Gestalten ähnliches Ungeheuer im Böhmerwald umher, Frau Luz; sie zeigt sich gewöhnlich als Ziege mit einem übergebreiteten Tuch und hindurchgesteckten hörnern; sie ermahnt die Kinder 3um Beten, verteilt an die guten Obst, den schlimmen droht sie den Bauch aufzuschlitzen und Stroh und Kieselsteine hineinzuschen. Jenes hat sie von St. Nikolaus, dieses von Frau Perchta, die am bl. Dreifonigstag umgeht, entlehnt. Auch sonst ist es an diesem Abend nicht geheuer; die Heren sind in Bewegung; man räuchert das haus, um sich gegen sie zu schützen. Die Nacht ist in vielen Gegenden Deutschlands und Schwedens eine Orakelnacht wie auch der bald darauf folgende St. Thomasabend (21. Dezember). Solche Nächte werden Rauhnächte genannt und in verschiedenen Gegenden verschieden angesett, fallen aber furz vor oder in die Weihnachten. Die Mächte sind in Bewegung, man muß sich schützen, fann aber dann auch in die Geister= welt und in die Zufunft hineinblicken.

In den westlichen Candschaften Schwedens ist der Cuciatag ein noch eifrig geseiertes Vorspiel des Weihnachtssestes. Sitte ist, daß ein weißgekleidetes Mädchen, das eine mit brennenden Kerzen besteckte Krone auf dem Haupt trägt, die schlasenden

Hausbewohner in der frühesten Morgenzeit weckt und ihnen Kaffee ans Bett bringt. Sobald man sich angekleidet bat, versammelt man sich zu einem frühen fröhlichen Frühstück. Die Herkunft des Brauches ist in Dunkel gehüllt. Die Aehnlichkeit der schwedischen Lucia mit dem elfässischen Christfind fann auf Zufall beruben. Dielleicht spielt auch die Gelehrsamkeit hinein, die wußte, daß Lucia von lateinisch lux, Licht berkommt. In früheren Jahrhunderten wurde der Luciatag als Schluftag des herbstsemesters in den Schulen viel gefeiert. Es wird aber auch erzählt, daß man einstmals eine Kuh mit Kerzen zwischen den hörnern als Lucia herum= geführt habe. Im Dolksglauben ist Lucia mit Lilith vermischt worden und gilt als Mutter der Unterirdischen, der Wichte und Kobolde. Auch heißt es, daß die Lucianacht die länaste Nacht des Jahres ist; man hat vermutet, daß diese ihre Bedeutung und vielleicht auch die einzelnen Gebräuche einer Zeit entstammen, in der dank der Ungenauigkeit des julianischen Kalenders die Wintersonnenwende wirklich auf den 13. Dezember fiel.

Weihnachten und die 3wölften. Die Schilderung der Weihnachten erbietet eine gemisse Schwierigkeit, denn meine Ceser werden sich in ihr nicht heimisch fühlen. Dem ganzen Zweck der Darstellung gemäß fann ich nämlich diejenigen Bräuche, die driftlichen Dorstellungen entstammen, nur gelegent= lich streifen. Diese, die Krippenfeier, die Weibnachtsspiele, die Sternsänger usw., geben in Deutschland und anderen Ländern Mitteleuropas dem Weihnachtsfest sein Gepräge; je weiter man aber gegen Norden kommt, desto mehr treten sie binter anderen Bräuchen volkstümlichen Ursprunges gurud. Im alteren standinavischen Weihnachtsbrauch erscheint das Christliche nur als eine dunne Tunche, unter welcher ganz andersartige Bräuche fast überwältigend start hervortreten. Es scheint, als ob fast alles was von älteren und noch vordriftlichen Dorstellungen und Bräuchen fortlebte, sich um die Weihnachten gusammenge= schlossen hat. Ich kann daher nicht umbin, gerade bier viele nor= dische Sitten beranzuziehen.

In deutscher Volkssitte findet sich an verschiedene Tage der Weihnachtszeit das Verbot geknüpft, irgendeine Arbeit auszussühren, die eine umdrehende Bewegung erfordert, insbesondere das Spinnen. In Schweden gilt das Verbot für die ganze Weihenachtszeit gleich wie früher auch für jeden Donnerstag, der im germanischen Volksalauben überbaupt eine wichtige Rolle

spielt, und wird sehr streng innegehalten. In der Weihnachts= zeit soll die Arbeit überhaupt ruben, nur das Allernotwendiaste darf ausgeführt werden. In Deutschland knüpft das Derbot des Spinnens an Frau Holle oder Frau Perchta an; beide geben mit ihrem Gefolge in der Weihnochtszeit um. Frau holle wird als Spinnerin aufgefaßt, sie hilft fleißigen Spinnerinnen, den faulen verbrennt oder beschmutt sie den Rocen. Wenn mit den Weihnachten Frau holle ins Land zieht, werden die mit Slachs gefüllten Spinnroden beiseite gestellt, und zwar ist dies der springende Punft, wie die verwandten Vorstellungen von Frau Derchta zeigen. Diese ist vor allem in der Nacht vor dem bl. Drei= tönigstage zu Gange. Sie besichtigt die Spinnstuben; wen sie spinnend findet, der reicht sie einen haufen Spulen mit dem Befehl, sie in fürzester grift voll zu spinnen. Diele habe sich nur mit äußerster Not aus dieser peinlichen Lage gerettet. Eine alte Spinnfrau borte am Dreikonigsabend nicht auf zu spinnen; Sohn und Schnur warnten. Sie antwortete nur: ei was. Derchta bringt mir feine Hemden; ich muß sie selbst spin= nen. Nach einer Weile wurde das Senster aufgeschoben; Perchta schaute in die Stube und warf ihr leere Spulen zu, die sie in einer Stunde voll gesponnen wieder abholen würde. Wir werden später ganz andere Dorstellungen über Frau Holle und Perchta an= treffen (5.52); wahrscheinlich ist die eben erwähnte späteren Ur= sprunges und bezweckt nur das alte Verbot des Spinnens einzu= schärfen. Es soll aber nicht unerwähnt bleiben, daß nach frühmittelalterlichen Quellen die Frauen beim Weben und Särben Göttinnen anriesen, deren Namen leider in lateinischer Umschreibung gegeben werden.

Es wird gewöhnlich als eine eigentümlich nordische Sitte angesprochen, zu Weihnachten den Sußboden mit Stroh zu besocken; sie sindet sich aber auch unter den von dem Priester Alko ausgangs des Mittelalters aufgezeichneten böhmischen Weihnachtssitten; dort wurde, was auch in Schweden vorkam, auch der Sußboden der Kirchen mit Stroh bedeckt. Wahrscheinlich ist dies nur das Sortleben eines im Mittelalter oft vorkommenden Brauchs, nach dem bei festlichen Gelegenheiten sogar in den Palästen und Burgen Stroh über den Sußboden gebreitet wurde. Das Dolk hat die Sitte als eine Erinnerung daran gedeutet, daß das Christlind in der Krippe auf Stroh gelegt wurde. In Schweden schließen die Hausleute während der Weihnachten

auf dem Stroh; die Betten wurden den Seelen oder den Engeln, die in der heiligen Nacht auf Besuch kamen, überlassen. An das Weihnachtsstroh haben sich viele abergläubische Vorstellungen geknüpft. Es wird dem Vieh als Sutter gereicht, wenn es im Frühling auf die Weide getrieben wird, um es vor Unfällen zu schützen; es wird auf den Aeckern ausgebreitet, um sie fruchtbar zu machen.

In ganz Europa ist die unter dem Namen Weibnachtsblock oder Christblock bekannte Sitte verbreitet. Ein Baumstamm wird am Weihnachtsabend mit großer Seierlichkeit in das haus ein= gebracht und mit dem einen Ende auf den Berd gelegt. Er ist so groß wie möglich, das Ende ragt weit in die Stube hinein und ruht auf einem Bod, auf dem man oft niedersigt. In Deutsch= land wird der Christblock schon am Ende des 12. Jahrhunderts erwähnt. Die verkohlten Stude werden aufgelesen und schützten gegen alles Böse, das haus gegen den Blik, das Getreide gegen Mäuse: auf den Aeckern während der Zwölften ausgestreut machen sie diese fruchtbar. Es kommt sogar vor, daß das lette Stück des Christblocks mit der lekten Garbe zusammengebunden wird. In Frankreich heißt der Christblock souche de Noël oder Chalendal u. ä. In der Provence wird bei der Einbringung ein Lied gesungen, des Inhalts, daß die Frauen Kinder, die Ziegen Zicklein, die Schafe Lämmer gebären mögen, Korn und Mehl im Ueberfluß vorhanden und das Saß immer voll Wein sein möge. Das jüngste Kind gießt im Namen der Dreifaltig= feit Wein über den Stamm, und der Block soll in den Zwölften jede Nacht brennen. Die Kohlen werden auf dieselbe Weise verwandt wie in Deutschland. In England achtet man genau darauf, daß der Block während der gangen Weihnachtszeit brennt, und zwar soll er mit dem Rest des vorjährigen angezündet werden. Auch bei den slavischen Völkern der Balkanhalbinsel und bei den Griechen kommt der Christblock por; bei diesen schützt sein Seuer gegen die Kallikantzaren, halbtierische Ungeheuer, welche in den zwölf Nächten umgeben.

Die Bedeutung ist überaus unsicher. Einerseits erinnern die Wirkungen, die den Kohlen des Christblocks zugeschrieben werden, an die Jahresseuer, und man könnte geneigt sein, im Christblock den Vertreter des im Winter sehlenden Jahresseuers zu sehen. Andererseits könnte man darauf hinweisen, daß die Geisterwelt in den Weihnachten besonders in Bewegung

ist; man muß sich dagegen schützen, und das Seuer gewährt den besten Schutz, weswegen es nicht ausgehen dars. In Schweden muß die ganze heilige Nacht hindurch ein holzstoß auf dem herd brennen, wie man sagt, damit die Seelen sich daran wärmen können. Auch die Kerzen sollen die ganze Nacht hindurch brennen, und ihnen wird dieselbe segenbringende Kraft wie sonst dem Christe block zugeschrieben. Jedenfalls hat sich hier durch den Konservatismus der durch religiöse Scheu geheiligten Dolkssitte die älteste Weise zu beizen erhalten, indem ein ganzer Baumstamm, ohne

zerhauen zu werden, ins Seuer gelegt wird. Die Sitte der Weihnachtsgeschenke wird mit großer Einstimmigkeit auf den römischen Brauch der Neujahrsgeschenke gu= rüdgeführt, über den unten S. 58 zu handeln ift. Die Geschenke wurden noch in der frühchristlichen Zeit Norwegens am Neujahrs= tag von dem König unter seine Mannen verteilt, "wie es Sür= stensitte in anderen Ländern ist", fügt bezeichnenderweise der alte Sagaerzähler hinzu. Neujahrsgeschenke waren vor nicht langer Zeit in einer Gegend Schwedens ebenso gebräuchlich wie Weihnachtsgeschenke; im allgemeinen ist aber das Schenken schon im Mittelalter auf das Weihnachtsfest verlegt worden. Bei Alfo trägt der Weihnachtsabend den Namen largum sero (der freigebige Abend), weil die Leute einander Gaben schicken; dies erinnert noch an die römische Dorstellung, nach der man dies tut um das ganze Jahr hindurch Glück zu haben. Daran erinnert auch, daß überall diese Geschenke zwischen fürstlichen Herrschaften oder überhaupt höherstehenden und ihren Untertanen bzw. Untergebenen ausgetauscht werden. So ist es auch in den Klöstern. Recht volkstümlich wurde die Weihnachtsbeschenkung erst als sie zur Kinderbescherung wurde. Hier kann aber die Herleitung von der römischen Neusahrsbeschenkung nicht mehr aufrecht erhalten werden. Wir haben gesehen, daß die Kinderbescherung in fatholischen Ländern an anderen Tagen, und zwar besonders an den des hl. Nikolaus gebunden ist und allmählich durch protestantischen Eiser auf Weihnachten übertragen wurde (5. 44). Der "hêle Christ", der in Nords deutschland am Weihnachtsabend Geschenke unter die Kins der verteilt, ist nur eine Umbildung des hl. Nifolaus. Wir haben also wenigstens mit einem Nebeneinfluß anderen Ur= sprungs zu rechnen, über den oben S. 45 eine Dermutung vorgetragen wurde. In Medlenburg und Vorpommern wird das Geschenk in das Zimmer hineingeworsen; der Geber ruft, wenn er die Tür öffnet, "Julklapp!". Dies ist einer der wenigen aus der Schwedenzeit fortsebenden Bräuche; denn Julklapp ist das schwedische Wort für Weihnachtsgeschenk, und früher sollte das Geschenk immer in viele hüllen gewickelt durch die Tür ins Zimmer geworsen werden. Der Geber klopste mit einem Schlag an die Tür, ehe er öffnete; durste sich aber nicht ertappen lassen. Die Sitte scheint echt volkstümlich zu sein, ist aber schwierig zu erklären. Man hat sie vermutlich mit Unrecht mit einer süddeutschen Volkssitte, den sog. Anklöpferlinsnächten zusammengestellt. Gewöhnlich in der Adventszeit gehen die jungen Leute im Dorf umher, klopsen mit holzkeulen an die Türen, sprechen einen Weihnachtswunsch und erhalten eine kleine Gabe.

Besondere Mahlzeitssitten haben sich weniger in Deutsch= land als in den anderen germanischen Ländern im weihnacht= lichen Gebrauch erhalten. In Schweden ist man noch überall an den Dorabenden der großen firchlichen Seiertage, vor allem aber am Weihnachtsabend Stockfisch und Milchreis, also Sasten= speisen; am Mittag desselben Tages aber in Schweinefleisch= brühe getauchtes Brot. Letzteres ist auch in Angeln und Fries= land gebräuchlich; Müllje oder Mullebröd ist ein Stud Brot, das mit abgeschäumtem Sett von gefochtem Speck übergossen wird. Ueberhaupt ist Schweinefleisch das stehende Gericht auf dem nordischen und englischen Weihnachtstisch. In keinem schwedischen haus fehlt der Weihnachtsschinken: früher kam ein ganzer Schweinskopf auf den Tisch; im Queens College in Or= ford wird er unter Absingung eines alten lateinischen Liedes bereingetragen. Nun hat man dies an ein Zeugnis von Schweins= opfer bei dem altnordischen, heidnischen Julfest anknüpfen wollen (f. S. 65); ganz unmöglich ist dies nicht, man muß sich aber vergegenwärtigen, daß unter älteren Derhältnissen das Schwein, das sich im Winter in den Wäldern an Eicheln mästete, zur Weihnachtszeit das einzige Schlachttier war.

In Deutschland kommen dagegen eine Unmenge Weihnachtsund Gebildbrote vor. In Schweden wird ein großer haufen dieser Brote vor jedem Mitglied des hauses aufgestapelt; sie erhalten oft Tierform (Juleber, Julbock usw.). Eigenartig ist die Beziehung auf die künftige Aussaat, die die Weihnachtsbrote hier besitzen. In Schleswig findet sich etwas Aehnliches, indem

der Bauer am Weihnachtsabend die Endstücke der Brote ab-Schnitt, sie mit dem Kreuzeszeichen segnete und bis zum grühling aufbewahrte, wo sie den Zugtieren ausgeteilt wurden. Nun ist es in Deutschland und England, wo dies schon um das Jahr 1000 erwähnt wird, Sitte, im Frühling bei Beginn des Pflügens den Zugtieren geweihtes Brot zu geben oder den Pflug über ein Brot geben zu lassen, das nachher den Armen geschenkt wird, damit sie für eine gute Ernte beten. In Schweden wird das Weihnachtsbrot bis zur Vollziehung der Pflügegebräuche im Frühling aufbewahrt. Es wird an alle Mitglieder des hauses verteilt, auch die Tiere bekommen etwas ab, vor allem soll der Pflüger und seine Zugtiere ein Stud davon genießen; einige Stücke werden zerrieben und zugleich mit der Aussagt auf den Ader gestreut. Auch tommt es vor, daß der Pflug den Kuchen zerschneiden muß, ehe er verzehrt wird, oder man sitt beim Essen auf dem Pflug.

Der Iwed ist sich einer guten Ernte zu versichern; diesem sog. Säefuchen wohnt wie der letzten Garbe die Wachstumsstraft inne. Bezeichnend ist es, daß in Schleswig die Endstücke des Brotes diese Derwendung erhalten oder daß in Schweden der Säefuchen von dem letzten im Backtrog übrig gebliebenen Teig gebacken wird; in dem letzten Teig und in den Endstücken konzentriert sich wie in der letzten Garbe die ganze Wachstumsstroft. Auch sommt es vor, daß der ziemlich vertrocknete Säefuchen in einem Schluck des ebenfalls aufbewahrten Weihnachtsbieres erweicht wird; zu Weihnachten wird auch besonders starkes Bier gebraut, und auch daran knüpfen sich einige Volksvorstellungen und Volksbräuche.

Im schwedischen und norwegischen Volksbrauch fanden sich wenigstens bis vor kurzem Reste von etwas, was man heidnische Opferbräuche nennen möchte. Auf dem Hof des Bauern steht der Schutzbaum, von dem das Gedeihen des Hauses abhängt; über seine Wurzeln wird eine Kanne Bier ausgegossen. Im Haus wohnt der Haussobold, der seinen Wohlstand geschäftig vermehrt; ihm wird ein Teller Milchreis in eine Ecke gesetz; der Brauch, wenn auch nicht der Glaube, lebte noch in meiner Kindheit fort. In Norwegen sagt man auch, daß das Opfer dem im nahen Grabhügel wohnenden Toten gebracht wird. Auch die Gestalten des Volksglaubens seiern Weihnachten wie die Menschen. Die hügel, worunter die Wichtelmännchen leben, heben sich in dieser

Nacht auf goldenen Stüken, und man sieht die glikernden Säle, in denen die Unterirdischen Weibnachten feiern. Es findet sich auch der Glaube, daß diese Wesen in der Christnacht in den Wohnungen der Lebenden einkehren. Auf Island war es lange Sitte, überall im hause Lichter aufzuzünden, worauf man die Alfen mit den Worten zu kommen einlud: seid hier, wie ihr sein wollt! In Norwegen glaubt man in gewissen Gegenden ganze Scharen der sog. Weihnachtsburschen gesehen zu haben; der ganze hof war von ihren Pferden erfüllt. Man sett Speisen und Trank für sie bereit, denn wenn sie nichts bekommen, richten sie Schaden an. Nichts darf freuzweise gelegt werden, denn weil sie heidnische Wesen sind, können sie das nicht anrühren. Durch die bildende Kunst und die Poesie ist die Vorstellung von der Asgards-reihen, die mit der wilden Jagd verwandt ist, bekannter geworden. Sie zieht besonders in der beiligen Nacht einber. Die Geister reiten unter fürchterlichem Carm durch die Luft dabin, das Dieh sucht sich in wilder Surcht loszureißen, Menschen werden manchmal entführt. Mitunter nimmt die Schar die Stube in Besik, so daß die Menschen zum Stall ihre Zuflucht nehmen muffen. Was von Speisen und Branntwein auf dem Tisch gelassen worden war, ist nachher verschwunden.

In Südschweden, Dänemark und Deutschland kehrt diese Vorstellung als die wilde Jagd wieder; es ist ein Jagdzug mit flaffenden hunden geworden, der besonders in den Zwölften einberfährt. Es wird bäufig erzählt, daß jemand dazu verdammt worden ist, weil er in den Weihnachten jagte. Der Sührer wechselt. Er beißt Wode, d. h. Wuotan, hadelberend, heljäger, es ist der Teufel selbst oder Dietrich von Bern oder grau Gauden. Wenn man die Tür nicht richtig schließt, tann sich einer der hunde der Frau Gaude oder hackelberends ins haus verirren; er bleibt winselnd und Kohlen fressend am Herd liegen, bis der Zug in den nächsten Weihnachten vorüberzieht, er springt dann bellend auf und folgt ibm nach. Frau Gaude steht Frau Perchta nabe; auch diese geht, wie erwähnt, in den 3wölften um; es wird ihr ein Tisch gedeckt; ihr Gefolge besteht aus Kindern, die ungetauft gestorben sind. So tut auch Frau Holle. In ganz Europa sind die Weihnachten, d. h. die Zwölften eine Sputzeit. In Dolen und Livland laufen die Werwölfe umber, die huzulen glauben, daß Dämonen das Dieh plagen, die Albanesen und

Griechen, daß fürchterliche Ungeheuer umgehen, gegen die die Menschen sich nur mit Mübe schützen können.

In Schweden ist die Einkehr dämonischer Wesen auf die Rückfehr der Seelen übertragen, die beilige Nacht ist zur Aller= seelennacht geworden. Wenn die Leute spät nachmittags das Dampfbad verlassen, das ehemals jeder schwedische Bauernhof hatte, so soll es tüchtig angeheizt werden, damit auch die Seelen ein Dampfbad nehmen fönnen. Man überläßt den Seelen die Betten und schläft selbst auf Stroh auf dem Sußboden. Speisen und Getränke bleiben in der Nacht für die Seelen auf dem ge= decten Tisch stehen, und für sie lodert das Seuer auf dem herd. Dereinzelt wird dem Brauch eine driftliche Deutung unterge= schoben, indem man die Dorgange auf die Engel überträgt. Die katholische Mitternachtsmesse der beiligen Nacht wurde vom Protestantismus auf die frühen Morgenstunden verlegt; sie lebt in der Dolkssage als die Mitternachtsmesse der Toten fort, die aus den Gräbern emporsteigen und sich in der Kirche versammeln. Bezeichnend ist, daß man am Ende der Weihnachts= zeit die Seelen zur Tür binausweist, wie es die alten Griechen bei ibrem Allerseelenfest taten.

Weil die Geisterwelt in Bewegung ist, ist Weihnachten die große Orafelzeit, und zwar in Standinavien viel ausgeprägter als in Deutschland. Sehr bekannt ist in Schweden der sog. Jahres= gang. Man muß fastend und schweigend nach drei oder sieben Kirchen geben und sie umschreiten. Auf dem Weg sieht man das ganze kommende Jahr sich aufrollen. Naht sich ein Krieg, so hört man das Getrampel von Soldaten und Pferden. Wird die Ernte aut, so hört man die Aehren por der Sense fallen. Wo jemand sterben soll, sieht man einen Leichenzug den hof verlassen. Ein ähnlicher Brauch ist auch in Deutschland nicht unbefannt. Wenn man am Weihnachtsabend vom Dorfe aus auf ein mit Winterforn bestelltes Seld geht, so hört man alles, was sich im tommenden Jahr ereignen wird, die Tritte von Menschen und das Wiehern von Pferden, wenn es Krieg geben wird, das Knistern des Seuers, wenn eine Seuersbrunft brechen, den Gesang am Grabe, wenn jemand sterben wird. Sowohl in Deutschland wie in Schweden und auf Island heißt es auch, daß man auf die Kreuzwege geben soll, um die Zukunft zu schauen; das sind die altgermanischen Orakelorte. Man kann auch sonst auf allerlei

Weise in den Weihnachten in die Zukunft schauen; die Mittel sind die gewöhnlichen schon vorher erwähnten.

Im Norden werden die Vermummungen auf den zweiten und die folgenden Weibnachtstage verlegt; die Sitte, vermummt im Dorfe umberzugeben, als "Weibnachtsgespenst zu geben". ist noch nicht ausgestorben. Oft fleiden sich Burschen in grauen= fleider und grauen in Männerkleider, aber eine weit größere Bedeutung hat die Tiervermummung, die in Deutschland und England in der Zeit vor Weihnachten anzutreffen ist (5. 54). Am befanntesten ist der Weihnachtsbod, der aber nunmehr höchstens noch als Casttier die Weihnachtsgeschenke für die Kinder trägt. Früher wurde er von einem Burschen gespielt, der gang in Selle eingehüllt war, deren vorderster Teil zu einem Kopf geformt wurde; den Schwanz bildete eine Birkenrute; Kopf und Schwanz konnten durch Schnüre bewegt werden. Gewöhnlich hat der Bock auch zwei große hörner auf dem Kopf. In Dänemark wurde er oft von zwei Burschen dargestellt, die einander den Rücken zukehrend zusammengebunden wurden und gebeugt geben mußten, eine Decke wurde über sie gebreitet, und ein dritter setzte sich als Reiter auf ihren Rücken auf. In Norwegen wird der Weihnachtsbock auf dieselbe Weise wie der deutsche Klapperbock dargestellt. Es wird auch ein fleines Spiel aufgeführt: der Bock stellt sich tot. tommt aber wieder zum Leben und stößt die Anwesenden mit den hörnern. Der Bock tritt auch als ein Gebildbrot oder als eine von Stroh gewundene Sigur auf. Bei diesem gangen Spiel war es dem Dolf nicht ganz geheuer. Es wird erzählt, wie Leute, die den Weihnachtsbock spielten, vom Teufel geholt wurden oder wie der wirkliche Weihnachtsbock sich offenbart und die Ceute schreckt; ähnliche Erzählungen gibt es z. B. von dem Perch= tenlaufen, das in Süddeutschland sehr verbreitet ist; es kommt aber im grühjahr, nur vereinzelt zu Weihnachten vor. Man hat den Weihnachtsbock mit den Böcken, mit denen der Gott Thor (Donar) fährt, vergleichen wollen; in Wirklichkeit sind sie mit den in gang Europa so bäufigen Tierpermummungen zu verbinden.

Der zweite Weihnachtstag, der im Heiligenkalender St. Stephanus geweiht ist, fällt aus der Reihe der übrigen Weihenachtsbräuche heraus. In Oesterreich wird der Ritt um die Gemarkung zuweilen auf diesen Tag verlegt, was darauf beruht, daß es der besondere Tag der Pferde ist. In Schwaben reitet man aus so schnell wie möglich, um die Pferde vor den hegen

zu schüken. Je weiter man nach Norden kommt, desto mehr treten diese Bräuche hervor. Daher heißt dieser Tag der große Pferdetag; man bringt an ihm den Rossen geweihtes Sutter, tummelt sie sodann im schnellsten Laufe auf den Seldern umber. bis sie über und über schwiken, dann reitet man zur Schmiede und läßt sie zur Ader, damit sie das ganze Jahr über gesund blei= ben. In holstein begeben sich die jungen Leute in der Nacht in die Ställe, um die Pferde zu puken, dann besteigen sie dieselben, reiten auf der hausflur umber, machen soviel Lärm wie mög= lich und lassen sich bewirten. An einem anderen Ort wurde früh morgens ein Wettrennen abgehalten. Alles dieses fehrt nun in Schweden wieder, das Duken der Pferde, der Wettritt, das Aderlassen. Der Steffansritt ist ein im gangen Cande gebräuch= licher Umzug, wobei die Burschen von haus zu haus reiten. ein Lied absingen, das in vielen Darianten vorliegt, und Gaben einsammeln oder sich bewirten lassen. Srüber scheint der Wettritt ein hauptstück gewesen zu sein; auch sollte man die Pferde in nach Norden fließendem Wasser tränken. Eine Darstellung dieser Sitte findet sich schon in den Deckenmalereien der Cand= firche zu Dädesjö, die aus stilistischen Gründen um 1300 anzuseken sind. So verbreitet die Sitte ist, so schwer erklärlich ist sie. Es fehlt fast jede Anknüpfung an andere Volksbräuche, und die Anknüpfung an den kirchlichen Seiertag ist so äußerlich wie nur möglich. Um so deutlicher ist es, daß hier ein vereinzelter Rest aus porchristlicher Zeit bereinragt; ein Brauch, der besonders auf die Pferde, die im altgermanischen Kultus eine wichtige Rolle spielten, bingielt. Aber weiter fommen wir nicht.

Don den übrigen Zeiertagen der Weihnachtszeit soll unten im Zusammenhang mit dem Neusahrstag gehandelt werden. Betreffs des hl. Dreifönigstages ist der wichtigste Volksglaube, der Umzug der Perchta, schon S. 47 erwähnt worden. Der Tag wird auch der Perchtentag genannt, aber es ist unsicher, ob der Tag nach zur Perchta oder diese nach dem Perchtentag, wie Frau Tuz nach dem Luciatag benannt ist. Sollte dies auch der Sall sein, so kann dies natürlich nicht als Beweis dagegen angesehen werden, daß die Gestalt der vorchristlichen Zeit entstammt. In vielen Gegenden Deutschlands, Frankreichs und Englands wird auf den Vorabend dieses Tages eine Sitte verlegt, die wir die in das Mittelalter hinauf versolgen können und die wir dort in den höchsten Kreisen sinden: einen herren vom Mißregiment

ober Abt von der Unvernunft zu erfüren. Ihm lag es ob, durch allerlei tolle Befehle die Seststimmung auf der höhe zu erhalten; er ist ein moderner Saturnalienkönig. Er heißt der Bohnenkönig, wenn der zum König ausersehen wird, dem das Stud des Sest= fuchens zufällt, in das eine Bohne eingebacken ist. Jedesmal. wenn der König trinkt, muß die ganze Gesellschaft rufen: der König trinkt!; wer es vergift, deffen Gesicht wird mit angebranntem Kork geschwärzt oder mit hefe eingeschmiert. Er ist ein naber Derwandter des berüchtigten Bischofs der Toren, der im Mittelalter von den Kirchendienern erwählt wurde. Unter seiner Leitung wurde das Sest der Toren am Neujahrstag oder hl. Dreikönigstag unter unglaublich tollen Aufzügen in und außerhalb der Kirche gefeiert; es ist nicht anderes als der Neujahrsfarneval, der sogar in die Kirche eingedrungen ist. Da nun das Sest der Toren zuerst in firchlichen und höfischen Kreisen gefeiert wird, kommt auch die literarische Ueberlieferung in Be= tracht; ich halte es für gar nicht unwahrscheinlich, daß in dem Bohnenkönig ein unmittelbarer Nachkomme des Saturnalien= tönigs zu seben ist.

Die Weihnachtszeit ist auf die Zwölften begrenzt; das beruht auf der Begrenzung der firchlichen Sestzeit auf die Tage zwischen dem Weihnachtssest und dem hl. Dreikönigstag, das sog. Dodekahemeron. Wenn im Norden die Weihnachtszeit bis auf den 13. Januar ausgedehnt wird, so beruht das auch auf sirchlichem Gebrauch; denn dieser Tag ist die sog. Oktave des hl. Dreikönigstags — in der katholischen Kirche wird am achten Tag nach jeder großen Kirchenfeier eine Nachseier begangen. Das ist aber nur der äußerliche Rahmen; er ist mit ganz andersartigem Inhalt erfüllt worden; wie und woher

das gekommen ift, soll zulett besprochen werden.

3. Herkunft des Weihnachtssestes; das Kalendensest. Den Ursprung des christlichen Weihnachtssestes hat Usener klargelegt. Es ist der christliche Ersat eines Sestes der antiken Sonnenresigion, die in der späteren Koiserzeit sogar eine Zeitlang zu einer Art Reichsreligion erhoben wurde, des dies natalis Solis invicti, des Geburtstages des unbezwinglichen Sonnengottes, der am Tage der Wintersonnenwende, die damals auf den 25. Dezember siel, begangen wurde. Zeugnisse dafür, daß er schon im Orient geseiert wurde, haben sich in der letzten Zeit gemehrt. Dorther stammen aber die volkstümlichen Weih-

nachtsbräuche nicht und da wir diese verfolgen, müssen wir uns nach anderer Seite wenden.

Die Ansichten über den Ursprung dieser Bräuche gehen weit auseinander; in Wirklichkeit sind sie auch gar nicht einheit= licher herfunft. Früher pflegte man auf das römische Sest der Saturnalien und eine altgermanische Seier der Wintersonnenwende binzuweisen. Eine große Bedeutung kommt dem in der spätrömischen Kaiserzeit und im frühen Mittelalter eifrig ge= feierten Sest der Kalendae Januariae, dem Neujahrsfest, qu. Die jekt herrschenden Ansichten geben von dem Zusammenfallen des Jahresbeginns und des Sestes aus; nach der einen haben die alten Germanen zu Beginn des Winters ein großes Sest gefeiert, das mit der Schlachtezeit zusammenfiel und dadurch ver= anlakt wurde (val. o. S. 39); seine Gebräuche seien allmählich auf die Weibnachten übertragen worden; ein Rest stedte aber noch in denen des Martinitages. Nach der anderen Ansicht stammen die Weihnachtsgebräuche insgesamt aus der Kalendenfeier; mit der Derlegung des Jahresanfanges im Mittelalter vom 1. Januar auf den 25. Dezember sind sie auf die Weihnachten verlegt wor= den. Ein beidnisch=germanisches Winterfest wird möglichst ver= leugnet. Ueber die hier hineinspielenden kalendarischen Fragen bemerke ich turz folgendes. Unsere Vorfahren hatten in beid= nischer Zeit nicht die Kenntnisse, die es ihnen ermöglichten, die Sonnenwenden zu erkennen und eine Sonnenwendfeier zu begeben: die Behauptung vom Besteben einer altgermanischen Wintersonnenwendenfeier ist daher mit Recht aufgegeben worden. Höchstens kann es als möglich gelten, daß man auf die Zeit achtete, in der die Tage anfingen mertbar länger zu werden, und dann ein Sest abhielt. Die Annahme, daß Jahresanfang und Sest zusammenfielen, ift reine Willfür. Der talendarische Jahresanfang spielte weder im Beidentum noch im Mittelalter dieselbe Rolle wie in der spätantifen Zeit oder der modernen. Noch tief in die Reformationszeit hinein wird der Jahresanfang sehr verschieden angesekt. Nach diesen vorläufigen Bemerkungen tommen wir zur Sache.

Saturnus war ein altrömischer Aderbaugott; ihm zu Ehren wurde im Jahr 217 v. Chr. wohl nach griechischem Vorbilde ein Sestmahl eingerichtet; dem Gott wurde ein Tisch gedeckt, und die Leute hielten vor seinem Tempel auf dem Forum einen Schmaus ab. Daraus haben sich die Saturnalien entwickelt, die

in der republikanischen und älteren Kaiserzeit das beliebteste römische Sest waren. Herren und Sklaven schmausten und zechten unter allgemeiner Gleichheit; das Gelage leitete ein rex bibendi, der für Aufrechterhaltung der Sestfreude sorgte. Auch

schickte man allgemein einander allerlei Geschenke.

Am 1. Januar treten seit 153 p. Chr. die jährlich wechselnden Beamten ihr Amt an. Daber ist dieser Tag, die Kalendae Januariae, Anfang des Kalenderjahres und wird als solcher gefeiert. Wie bei jedem greudenfest wird das haus mit Kranzen ge= schmückt, und Baumzweige werden vor der Tur aufgepflanzt. Im satralen Brauch haften diese an dem alten Jahresanfang, dem 1. März: das sind ursprünglich die strenae. Später ist dieser Namen auf die beim Neujahr gebräuchlichen Geldgeschenke über= tragen worden; daber heißt ein Neujahrsgeschenk auf Französisch noch beute etrenne. Dem Geldgeschenk kommt die Bedeutung eines alücklichen Dorzeichens für das neue Jahr zu und dieselbe Bedeutung geht durch alle älteren römischen Neujahrsgebräuche bindurch. Ein jeder befakt sich wenigstens vorübergebend mit seinem Geschäft, damit es ihm im kommenden Jahr gut gelinge. In der Kaiserzeit steigt das Kalendenfest zu immer größerer Bedeutung. Ein nicht genügend geflärter orientalischer Einfluß scheint sich bier bemerkbar zu machen. Sowohl in Aegypten wie in Babulon wurde der Neujahrstag als der scharfe, bedeutsame Einschnitt im Ablaufe der Zeit aufgefaßt, und dem König wurden große Geschenke geschickt. Die Derbreitung der Astro= logie hat auch dazu beigetragen, die Bedeutung des Neujahrs= tages zu steigern, da sie dem Anfangstage des Jahres eine be= sondere Bedeutung beilegen mußte, und das wirkt noch immer nach. Don nachhaltiger Wirkung war die offizielle Bedeutung des Tages, der Amtsantritt, die Gratulationscour am Hofe, die zwischen dem Kaiser und seinen Untertanen und zwischen Privatleuten ausgetauschten Geschenke. Sie bestanden regel= mäkig in Geld: nur selten und spät kommen nach dem Dorbild der Saturnalien auch andere Geschenke vor, besonders Campen. Bur Kaiserzeit wurde der Tag auch mit großen Gelagen, Würfelspiel und Lustbarkeiten allerlei Art, gegen die die Kirchenväter lich ereifern, gefeiert.

Aus der Zeit furz nach dem Siege des Christentums stammen die ersten Erwähnungen einer vollen Karnevalsfreiheit, auf Grund deren friedliche Ceute und Behörden angeulkt, der Kaiser und die Regierung perspottet wird. Das scheint auch aus dem Orient zu stammen. Nachrichten aus dem Osten des Reiches melden, daß die Soldaten an den Saturnalien einen König erwählten, dem alles erlaubt war, der aber am Ende des Sestes getötet wurde, und später, daß sie am Neujahrstag einen König mit Leibwache und harem umgaben — die Soldaten verkleideten sich als Frauen — und allerlei Maskenscherze und Narreteien trieben. Das haben die orientalischen Soldaten vermutlich dem babylonischen Sest der Safäen entlehnt. Im Westen fehlen Erwähnungen dieser Vermummungen, es ist nur von der schlim= men Ausgelassenheit der Neujahrsfeier in den Städten die Rede. Auf dem Cande in den von Kelten bewohnten und später von den Germanen überfluteten Ländern wird vom 5. Jahrhundert an — eine Erwähnung findet sich schon kurz vor 400 — eine andere Dermummung häufig von den Geistlichen genannt, verboten und verdammt; der stehende Ausdruck dafür ist "als hirsch oder Kalb bzw. altes Weib umgehen", aber jenes ist wohl ursprünglicher; gelegentlich ist auch von anderen Tiervermum= mungen die Rede. Es war dies eine ländliche Sitte, die, wie die Zeugnisse zeigen, keltischen oder vielleicht keltisch-germanischen Ursprungs war. Es nimmt keinen wunder, daß sie an das Ka= lendenfest anknüpfte, obgleich sie nicht ausschließlich daran gebunden war; denn das Kalendenfest war das populärste Volks= fest geworden und hatte noch feine firchlichen Beziehungen, so daß profane Bräuche sich leichter doran anschließen konnten. Inwieweit die vor und in der Weihnachtszeit in jüngerem Dolks= brauch vorkommenden Tierverkleidungen mit jenen zu ver= fnüpfen sind, bleibt leider unsicher, da die jüngeren auf germani= schem Gebiet vorkommen, jene älteren dagegen fest an die kelti= schen Cänder geknüpft sind, und da es unsicher ist, ob sie auch als germanisch in Anspruch genommen werden können.

Das Kalendenfest, wie wir es aus den frühmittelalterlichen Predigten, Synodolbeschlüssen und Bußbüchern kennen, ist ein Gemisch von römischen und heimischen Bräuchen. Die Tiervermummung ist heimisch; es kommt, vielleicht aber erst später, auch vor, daß Männer sich als Frauen und Frauen sich als Männer verkleiden. Den roten Faden der römischen Neusahrsbräuche bildeten die Dorzeichen für das kommende Jahr. Die Germanen sind immer, wie schon Tacitus bezeugt, ein orakelsrohes Geschlecht gewesen; Orakel konnten aber am besten an den Sesten,

wo die Geisterwelt in Bewegung ist, eingeholt werden. Daber haben die Dölfer des Mittelalters diese Seite des römischen Ka= lendenfestes getreu übernommen und um ihre eigenen Orafel= methoden vermehrt. Mehrere von diesen sind überliefert; eine, und zwar die, sich in eine Kubbaut gehüllt in der Nacht an einem Kreuzweg niederzusetzen, findet sich noch auf Island. In Rom war jede handlung, die am Neujahrstage vorgenommen wurde, für das neue Jahr bedeutsam; dieser Glaube lebt besonders im Süden noch in voller Stärke fort. hierzu kommen andere Dorzeichen, die an die populäre Astrologie anknüpfen. dieser waren die Germanen geneigt; sie haben schon im Beiden= tum die nach den Planetengöttern benannten Wochentage über= nommen. Das Voraussagen der Art des neuen Jahres nach dem Wochentag, auf den der Neujahrstag fällt, läkt sich bis in das Altertum zurückverfolgen. In diese Reihe gehört es auch, daß die zwölf Tage der Zwölften oder die zwölf ersten Tage des neuen Jahrs für die Witterung der kommenden zwölf Monate porbedeutend sind oder daß dem ersten Neumond nach Neujahr besondere Bedeutung beigemessen wird. Ueberhaupt ist im modernen wie im altrömischen Glauben die Neuighrsnacht und der Neujahrstag eine der bedeutsamsten Orakelzeiten.

Auch das gründliche Essen und Trinken am Neujahrstag wird von den Römern und den älteren Kirchenvätern als ein Dorzeichen ausgelegt; man erwartet das ganze Jahr hindurch sich im selben Ueberfluß wälzen zu können. In den keltisch= germanischen Sändern tritt dagegen im frühen Mittelalter ein Volksbrauch auf, der nicht mit den Neujahrsschmäusen verwechselt werden darf; man läßt während der Neujahrsnacht für unsichtbare Gäste einen Tisch gedeckt steben. Die gleiche Sitte ist schon als moderner Weihnachtsbrauch erwähnt worden; in Deutschland steht der Tisch für grau Perchta oder grau holle gebedt, im Norden für die Seelen oder andere Geisterwesen; für die Götter sagt Alko am Ende des Mittelalters. Nach Burthardt von Worms im 11. Jahrhundert wurden statt der Speisen auch Steine auf den Tisch gelegt; neben die Speisen legte man drei Messer; die erwarteten Gäste nennt er die Pargen. Im mittelalterlichen Granfreich beißen sie bonnes dames, bonae mulieres (die guten grauen); ihre gührerin heißt Abundia Satia (die Ueberflußspenderin); das hinseken des gedeckten Tisches ist an keinen besonderen Tag gebunden. Diese Linie, die vom

modernen Dolksbrauch bis in das frühe Mittelalter zurückreicht, kann noch weiter verfolgt werden. Es gibt eine große Zahl gallischer und germanischer Steine aus der Römerzeit, die gallische germanischen Göttinnen unter dem lateinischen Namen der "Mütter" gesett sind. Sie sind Schutzsöttinnen der Samilie, des Dolks oder des Ortes und werden mit Süllhorn oder einem Korb mit Srüchten und Aehren abgebildet, gewöhnlich zu dreien, was die Mehrzahl andeuten soll. Nun erwähnt der englische Mönch Beda Denerabilis um 700, daß die Angelsachsen die Nacht zum 25. Dezember wegen einiger nächtlicher Zeremonien die Nacht der Mütter nannten, und diese Mütter können keine anderen sein als die schon aus der römischen Kaiserzeit erwähnten gallischegermanischen. Sie kehren in den bonnes dames des französischen Mittelalters und in der einen Art wieder, wie Srau Perchta und Srau holle im heutigen Dolksglauben ausgesfaßt werden; diese sind es auch, die Burkhardt als die Parzen bezeichnet.

Die mittelalterlichen Neujahrsbräuche enthalten also auch heimische Elemente, die im heutigen Weihnachtsbrauch wiederstehren. Sie waren auch nicht ausschließlich an das Kalendensfest gebunden, dieses hat sie aber im wesentlichen an sich gesogen. Die Seier der Kalendae Januariae beruhte im älteren Mittelalter nicht wesentlich darauf, daß sie der erste Tag des Jahres waren, sondern auf alter Gewohnheit und Ueberlieserung, die dadurch gestärkt wurde, daß gerade dieses Sest nicht sirchslichen Charakters war, so daß man den Dolksbräuchen die Zügelschießen lassen konnte. Mit der Zeit drang das Christentum tieser in das Dolk und das Dolkstümliche tieser in die Kircheein. Auch der Neujahrstag wurde als Oktave des Weihnachtstages und zur Erinnerung der Beschneidung als ein sirchlicher Freudentag begangen. Seine Oktave ist wieder der alte Epiphanientag. So wurden Weihnachtstag, Neujahrstag und Epiphanientag zu einer Sestzeit, dem Dodekahemeron, zusammensgeschlossen, vor allem, daß die größte sirchliche Seier, der Weihenachtstag, der durch die Anlehnung an volkstümlichen Bräuche lärer wurde, eine immer größere Anziehungskraft aus die volkstümlichen Bräuche ausübte. So ist der größte sirchliche Sesttag

auch zum größten volkstümlichen Sesttag geworden. Bezeichnend ist, daß im Norden, wohin das Christentum am spätesten kam und wo die christlichen und kulturellen Einflüsse am schwächsten waren, der Weihnachtstag am stärksten herrscht über die ansderen Tage, die daneben kaum mitzählen, aber das beruht nicht nur auf den angedeuteten Gründen, sondern auch darauf, daß die heidnischen Ueberlieferungen dort stärker waren und länger fortlebten. Wir wenden uns jetzt dem vorchristlichen Julsest der Skandinavier zu.

4. Das altnordische Julfest. Einen festen Dunkt bildet die bisher nicht etymologisch aufgeklärte Bezeichnung der Weihnachten in den nordischen Sprachen und im Angel= sächsischen: Jul. Natürlich kann ein einheimischer Name einem ursprünglich dristlichen Sest beigelegt werden; das ist ja bei dem Namen Oftern der Sall. Aber das Wort Jul sitt viel tiefer. Daraus sind im Gothischen (Jiuleis), im Angelsächsischen (Giuli) und im Altisländischen (Ylir) Worte abgeleitet, die gebraucht werden, um die Zeit eines oder einiger Monate von Novem= ber bis Januar zu bezeichnen. Diese Ableitungen bedeuteten also ursprünglich einen längeren Zeitraum des tiefen Winters, in den die Julzeit fiel, und sind bei der Uebernahme des juliani= schen Kalenders, so gut es ging und wie dies gemacht zu werden pflegt, auf die Kalendermonate übertragen worden. auch Jul ist wie Weihnachten ein Kollettivum und bezeichnet die Sestzeit; der Jultag ist wie der Weihnachtstag der erste und haupttag, dann gählt man vom zweiten bis zum dreizehnten bzw. zwanzigsten Jultage; eine andere Bedeutung hat das Wort nie. Die abgeleiteten Monatsnamen zeigen nun, daß Jul wenig= stens bei Ost-, Nordgermanen und Angelsachsen eine hervorragende Bedeutung hatte und in den tiefen Winter fiel, da dieser Zeitraum nach ihm benannt worden ist. Wir tommen um die Schluffolgerung nicht berum, daß auch bei diesen Völkern die Julzeit schon von alters her eine Sestzeit war.

Sür alles weitere sind wir auf nordische Quellen, und zwar in der hauptsache auf die isländischen Saga- und Geschichtssichreiber angewiesen. Nun lebte der bedeutendste von diesen, Snorre Sturlason, im Anfang des 13. Jahrhunderts, also mehr als zwei Jahrhunderte nach der offiziellen Annahme des Christentums auf Island um das Jahr 1000. Man hat sich daher mit Recht gefragt, ob sie etwas Derlähliches über die beidnische Zeit

melden können. Snorre sagt uns, daß die heidnischen Nordmänner drei große Opferfeste im Jahr feierten, eins zu Anfang des Winters (Mitte Ottober) zur Erlangung eines guten und fruchtbaren Jahres, eins in der Mitte des Winters "für das Keimen" und das dritte am Anfang des Sommers, und zwar für das Kriegsglück; sie sollen von Boin (Wuotan) begründet sein. Diese Seste werden auch in den Berichten über geschichtliche Ereignisse öfters erwähnt. Nun hat man gesagt, daß Snorre die Derhältnisse seiner eigenen Zeit in die heidnische gurud= projiziere; die heidnischen Opferfeste seien nichts anderes als eine Spiegelung des in der driftlichen Zeit gebräuchlichen großen Berbst-, Weibnachts- und Osterfestes, Ein solcher Einwurf läkt sich gewiß nicht leichten Kaufs abweisen. Eine weitere Frage ist, welchen Wert Snorres Behauptungen über die Zwecke jener beidnischen Opferfeste besitzen; lassen sie sich nicht aus dristlichen Dorstellungen berleiten, so wird ihr beidnischer Ursprung und damit ihre Existenz als heidnisch beglaubigt. Es ist selbstverständ= lid, daß man sich im Berbst nach der Bergung der Ernte den Erntesegen des kommenden Jahres und zu Beginn des Som= mers, ehe man sich auf Wikingerfahrt begab, den Sieg durch Opfer sichern will; das kann ein jeder erfinden. Aber rätselhafter scheint es, daß man mitten im Winter mit Bezug auf das "Keimen" opfert. Das wird durch das altnorwegische Gulathings= gesetz bestätigt, das den Bauern gebietet, ein Gelage im Berbst und eins zu Weihnachten zu feiern, beide zu Ehren Christi und der Jungfrau Moria, zur Erlangung eines guten und frucht= baren Jahres und zur Bewahrung des Friedens. Das ist nun eine driftliche Bestimmung, aber das Rätsel bleibt doch ungelöst. Es ist ganz unerfindlich, warum das christliche Weihnachtsfest zur Sörderung der Fruchtbarkeit gefeiert werden soll; gerade dies ist auch das hervorstechendste Merkmal der volkstümlichen Weih= nachtsfeier im Norden. Es ist nicht anders möglich, als daß hier ein heidnischer Ueberrest vorliegt, und es bleibt nur die wenig wahrscheinliche Annahme übrig, daß dieser 3. B. vom herbstfest auf das Julfest übertragen worden ist, wenn man ein vorchrist= liches Julfest leugnen will.

Snorre erzählt von dem norwegischen König Hakon dem Guten (934—960), der ein warmer Christ war und mit geringem Erfolg seine Untertanen zu bekehren suchte, daß er "in das Gesetzte, daß man die Julkeier um dieselbe Zeit wie die Christen

beginnen und, so lange die Julzeit dauere, feiern und daß jeder Bauer dann ein "Mäle" Bier haben oder Buße gahlen solle. Srüher wurde das Gelage in der Hökku-nacht, d. h. der Mittwintersnacht (um den 12. Januar), abgehalten und während dreier Nächte gefeiert." Das ist nun sehr positiv und entspricht der Vorschrift des Gulathingsgesetzes. Es ist ja etwas Gewöhn= liches, daß eine heidnische Sitte durch eine leise Derschiebung dristliche Umdeutung erhält, und por allem trifft dies auf die Seste zu, kann aber zur Not auch auf das Konto Snorres ge= schrieben werden. Es ist jedoch bemerkenswert, daß das Gesek nicht das Ostergelage erwähnt, sondern nur das Herbstgelage, das vorchristlichen Ursprungs sein muß, und das Julgelage. Nun sind diese Gelage eine durchaus heidnische Gewohnheit. Dem Opfer folgte ein großes Biergelage, in dem man die "Minne" der Götter, des Odin, Thor und Frej und zuweilen auch des Brage trank. Das Christentum hat die Gelage einfach besteben lassen; nur trank man anstatt der Minne der heidnischen Götter die Minne Christi, der Jungfrau und der Heiligen. Das ist auch aus den deutschen Gilden des Mittelalters wohlbefannt: man trank in ihnen 3. B. St. Gertrudisminne usw. Im schwedischen Dolk bestand die Sitte bis ins 19. Jahrhundert hinein. In Små= land begann die Seier am Weihnachtsabend damit, daß man feierlich Gottes Wohl (Guds aminnelseskal) trank. Es ist nun leicht verständlich, daß die Kirche diese Sitte duldete, wenn sie ein altes Sest christianisieren wollte, aber nicht, weshalb die Sitte an den Weihnachten gesetzlich eingeführt werden sollte, wenn sie in der heidnischen Zeit zu dieser Zeit nicht bestand. Kurzum die Wahrscheinlichkeit spricht für den sehr gewöhnlichen hergang, daß ein heidnisches Sest ein wenig verschoben und dristianisiert worden ist, da das Dolf fest daran bing, d. h. daß es ein vorchristliches Julfest gegeben hat.

Das wäre alles klar, wenn man etwas über die Hökku-nacht wüßte. Sie wird nur hier erwähnt, die Schreibung ist unsicher, die Etymologie völlig unklar, und alles, was über sie vermutet wurde, ist halklos. Die Identifizierung mit der Mittwintersnacht kann nur als eine Vermutung Snorres gelten. Wir wissen aber durch einen verläßlichen deutschen Chronisten, Thietmar von Merseburg, daß die Dänen kurz nach Epiphanien in Lejre auf Seeland ein großes Opfersest seierten. Zwar ist das Jusses ein in den einzelnen häusern geseiertes Sest, das nicht neben

einem auf der allgemeinen Opferstätte geseierten Sest bestehen tann, aber es tann in ein solches übergehen. Die Ansehung des heidnischen Julsestes und der Hökku-nacht auf die Mitte des Winters, d. h. nach nordischem Sprachgebrauch etwas vor Mitte

Januar, gewinnt dadurch einige Wahrscheinlichkeit.

Diese Zeit entspricht einem oft zitierten Bericht des Protop, eines im 6. Jahrhundert lebenden byzantinischen historikers. daß im hoben Norden bei der Rückfehr der vierzig Tage lang ver= borgenen Sonne ein großes Freudenfest geseiert wurde. Das läßt sich taum für germanische Sitte verwerten, weil der Bericht auf eine Gegend weit nördlich vom Polartreis weist, und so weit waren die Nordmänner damals faum porgedrungen. Das Seiern eines Sestes wäre jedoch gerade dann verständlich, wenn die Tage merkbar länger werden, und dieser Umstand tritt furz por Mitte Januar ein. Deshalb wäre es noch fein Sonnenfest. Man muß dem Zeugnis der alten Gesetze und des nor= dischen Volksglaubens vertrauen, daß die Julfeier ein grucht= barkeitsfest ist; und die Zeit, wenn die Sonne wieder zu steigen anfängt, pakt auch für ein solches. Etwas zu verächtlich wird jett die Erzählung der Hervararsaga von dem schönen Eber beiseite geschoben, den König heidrek für den Gott grei wachsen und beim Julfest in den Saal führen ließ, wobei die Mannen auf seinen Rücken Gelübde ablegten, Großtaten auszuführen. Der Bericht erscheint uns zwar grotest und kommt in sagen= hafter Umgebung vor; aber auch die Sage wirtschaftet nur mit bekannten Dingen. Dabei stimmt die Erzählung gut zu dem Charafter des Julfestes als eines Fruchtbarteitsfestes, da Frej der Gott der Sruchtbarkeit ist und auf einem Eber reitet. Alles dies ist aber unsicher, und seine Richtiakeit mag dabingestellt bleiben, was bei dem Mangel an Nachrichten nur natürlich ist. Als sicher tann aber betrachtet werden, daß die Germanen oder wenigstens die Nord- und Ostgermanen in vordristlicher Zeit ein in den tiefen Winter fallendes, Jul benanntes Sest gekannt haben und daß dieses ein gruchtbarkeitsfest war. Da nun aber dieselbe Beziehung auf die Fruchtbarkeit in demjenigen Brauch hervortritt, der die frühmittelalterlichen Kalendenfeste am stärksten kennzeichnet und im jüngeren Volksbrauch in Frankreich und Deutschland fortlebt, aber schon zur römischen Zeit und zu den angelsächsischen Zeitgenossen Bedas Beziehungen hat, so ergibt sich doch, daß das germanische Weihnachtsfest einen heid=

nischen Untergrund hat, wenn auch unmittelbare Zeugnisse feblen.

hierzu ist noch ein Wort hinzuzufügen. In der Julnacht wird auf dem Sestland der Tisch für jene Sruchtbarkeitsgöttinnen gedeckt, an deren Stelle im Norden die Seelen oder Geister treten. Schon in den isländischen Sagen ist die Julzeit die Spukzeit. Es ist nur natürlich, daß die Sinsternis des Winters, die mit kurzer Unterbrechung alles in nächtliches Duntel hüllt, den Winzter zur Spukzeit macht, und je weiter man nach Norden kommt, desto düsterer und wilder werden die Sagen und Vorstellungen; im norwegischen und isländischen Volksglauben treten die Gespenster mit einer sonst nie vorkommenden handgreislichkeit und Schauerlichkeit auf; sie haben die freundlicheren Wesen, die einem in Mitteleuropa begegnen, verdrängt. Jedes Land modelt die Religion nach seiner Natur um; die langen Nächte, der heuslende Wintersturm, die Unwirtlichkeit haben dem Volksglauben des Nordens ihr Gepräge ausgedrückt.

## III. Die Saften: und Ofterzeit.

1. Saftnacht und Saften. In unserem Kalender ist das Osterfest ein irrationales Element, das die Geschäftswelt zu ihrem Leidwesen noch immer ertragen muß. Wir mussen stets den Kalender des neuen Jahres einsehen, um zu erfahren, auf welches Datum das Osterfest und die von ihm abhängigen Sesttage fallen. Nur wenige kennen die Regel, daß der Oster= sonntag der erste Sonntag nach dem ersten Dollmond ist, der auf die Srühlingstagundnachtgleiche folgt, und noch geringer ist die Zahl derer, die selbst nachzuredmen vermögen, welches die Tage des Ofterfestes in einem bestimmten Jahre sind; gerade diese Berechnung bildete aber den eigentlichen Gegenstand der mittelalterlichen Kalenderwissenschaft. Nunmehr, seitdem der Kalender in aller händen ist, befümmern sich nur noch einige Gelehrte um jene zahlreichen Schriften. Wegen der wechselnden Lage der Oftern und der davon abhängigen Seste — der Unterschied kann sogar etwa einen Monat betragen - sind diese für ländliche Bräuche weniger geeignet, die gerne an eine bestimmte Jahreszeit anknüpfen, und gerade im grühling ist der Unterschied in der Entwicklung der Natur sehr erheblich. Sowohl das Osterfest wie seine Vorbereitungszeit haben jedoch eine Menge

ländlicher Bräuche an sich gezogen, die zum großen Teil schon oben besprochen worden sind, da sie sich auch zu anderer Zeit sinden. Gerade die bewegliche Osterzeit zeigt besonders deutlich die Neigung der ländlichen Bräuche, sich an ein durch ein tirchliches Sest hervorgehobenes Kalenderdatum anzuschließen; denn teils bereitet die wechselnde Zeitlage besondere Schwierigteiten, teils ist die ganze Sestzeit christlicheitungten Ursprunges. Es ist höchst zweiselhaft, ob man ein vorchristlichen Ursprunges. Es ist höchst zweiselhaft, ob man ein vorchristlichen Srühlingssest annehmen darf, das seine Bräuche an die Dolfssesten der Osterzeit abges geben hat; mit Sicherheit läßt sich eine solche Behauptung sedens falls nicht ausstellen. Ich habe also nur zusammensassen auf schon Gesagtes zu verweisen und einige der Osterzeit eigentüms liche Bräuche zu behandeln.

Das Sastnachtstreiben, das durch allerlei Mastenaufzüge charafterisiert ist, beginnt in vielen Gegenden schon am Donners= tag vor Sastnacht, dem sog, unsinnigen Pfinztag, an dem in Tirol vor allem das hudlerlaufen stattfindet. Zusammen mit den mastierten hudlern, die allerlei Spässe und Possen treiben, ziehen auch Heren einher, d. h. in Frauentracht verkleidete Männer, die auf Kehrbesen reiten, Wickeltinder aus Lumpen tragen und sich nicht minder toll gebärden. In anderen Gegenden hat der Tag andere Namen - am Rhein heißt er Weiberfastnacht — und die Aufzüge sind von anderer Art, der Geist ist aber der gleiche. Die eigentliche Karnevalszeit beginnt aber erst mit dem Sastensonntag (Quinquagesima) und erreicht ihren höhepuntt am Sastendienstag, der in England und Schweden Pfanntuchendienstag heißt nach einer besonderen Art von Pfannkuchen, die dann gebacken und gegeffen werden. Er ist der eigentliche Sastelabend (so in Norddeutschland, daraus dänisch Sastelann, schwedisch fastlag), der Vorabend der Sastenzeit, wie der Weihnachtsabend der Dorabend der Weihnachtszeit ist; denn am Mittwoch soll das Sasten anfangen. Man versammelte sich dann in den Kirchen und erhielt vom Priester mit Asche ein Kreuz an die Stirn gezeichnet; der Tag hat daber den Namen Aschermittwoch.

Die Gebräuche der Sastnacht sind zu bekannt und auch zu mannigsaltig, um in diesem bescheidenen Büchlein beschrieben zu werden. Der allbekannte rheinische Karneval ist in seiner jekigen Sorm recht jungen Ursprungs; der große Karnevalszug erschien zum erstenmal 1823, früher traten nur einzelne Masken

oder fleinere mastierte Gesellschaften auf; älter ist auch nicht Pring Karneval selbst. Was eine ordnungsliebende Obrigkeit zum Frommen der Leute längst und wiederholt verboten hatte. erscheint hier großartig organisiert. Eine ähnliche Organisation der Sastnachtsaufzüge war aber auch einer viel älteren Zeit nicht fremd; es scheinen sich zumeist die Zünfte der Lustbarkeiten angenommen zu haben. Sehr bekannt ist, auch durch gute alte Abbildungen, das Schönbartlaufen in Nürnberg; noch bekannter vielleicht der von den Böttchern in München aufgeführte Schäffler= tanz. Auch in den höchsten Kreisen wurde die Sastnacht eifrig ge= feiert; wie es dabei in den Städten zuging, lehren z. B. dänische Schilderungen aus der Reformationszeit. Männer fleideten sich in Frauentracht, Frauen in Männerkleider, andere zogen die bunte, schellenbehängte Narrentracht an und noch andere liefen. was uns ganz unglaublich vorkommt, völlig nacht auf den Straken umber, nur mit einer Maske vor dem Gesicht; man mußte aber ziemlich abgehärtet sein, um in dem dänischen Klima im Sebruar nackt herumlaufen zu können. Im Schutz der Verkleidung wurden tolle, manchmal geradezu bedenkliche Dinge getrieben. Damit verbanden sich Aufführung von Schauspielen, Turniere, Ringstechen und andere ritterliche Spiele, die später teilweise zu Dolksbelustigungen berabgesunken sind. Die Katze aus der Tonne zu schlagen war in Schonen und Dänemark bis in die jüngste Zeit ein beliebtes Spiel; eine Kake wurde in eine Conne eingesperrt, die Tonne an einem Seil frei schwebend aufgehängt: die Burschen ritten spornstreichs darunter hindurch und schlugen mit einem Knittel nach dem Boden der Conne; wer den Boden einschlug und die arme Kake befreite, wurde Kakenkönig.

Die ältesten Erwähnungen der Sastnachtsgebräuche stammen aus den süddeutschen Städten und reichen in das 14. Jahrhundert hinauf. Erst etwas später — aber das ist wohl nur zufällig — werden sie in den romanischen Ländern erwähnt, wo noch heute der Karneval unter allgemeiner Teilnahme geseiert wird. Aber der Ursprung ist in tieses Dunkel ochüllt. Man hat auf den Namen hingewiesen und Karneval aus carrus navalis (Schiffsfarren) hergeleitet. Ein auf Räder gesetzes Schiff wird oft in den Karnevalszügen durch die Straßen gesührt, und das "Narrenschiff" Sebastian Brandts zeigt, daß das schon im 15. Jahrhundert vorkam. Man hat versucht weiterzufommen und an antike Bräuche anzuknüpsen; in gewissen Srühlingssesten, die zu Ehren des

Dionusos in Athen und anderen ionischen Städten gefeiert wurden, bielt der Gott seinen Einzug in die Stadt in einem Schiffsfarren fabrend und von mastierten Saturn umgeben. Doch ist ein historischer Zusammenhang zwischen diesen beiden Bräuchen nicht denkbar; es liegt einer der häufigen gälle vor, wo unter ähnlichen Bedingungen aber unabhängig voneinander auffallend ähnliche Bräuche entstanden sind. Sehr mertwürdig ist ein neuerdings ans Tageslicht gezogener Bericht aus der Gegend von Aachen. Im Jahre 1133 baute ein Bauer ein Schiff, das auf Rädern aina und im Srübling unter großem Jubel in der ganzen Gegend umbergeführt wurde. Wohin es fam, wurde es vom Dolke umtanzt, besonderes Aergernis erweckten die halbnacken grauen, die sich dabei berumtrieben. Das Alter dieses Schiffsfarrens und die farnevalsartigen Aufzüge sind sehr bemerkenswert. Leider bringt auch diese Nachricht nicht die Sölung des Rätsels. Man hat auf den Umzug der Göttin Nerthus bingewiesen, von der Cacitus crääblt; es ist aber ganz ungewiß, ob diese Zusammenstellung berechtigt ist. Dielleicht kann man auch auf das Karren= oder Pflugziehen verweisen. Das "Grätt= ziehen" war ein beliebter Sastnachtsbrauch im Allgäu und Dinschgau, wobei als alte Jungfern verkleidete Burschen auf einem Karren saken und aufs Moos gefahren wurden. Das Pflugziehen ist in Deutschland verbreitet, begegnet einem aber auch in England zu anderer Zeit: der Ofluamontag ist in diesem Cande der Montag nach dem Dreikönigstag. Eine deutsche Schilderung aus dem 16. Jahrhundert ergählt, daß die Burschen am Aschermittwoch die Mädchen mit Gewalt aus dem hause holten und sie vor einen Pflua spannten, worauf sie einer mit der Peitsche in der hand antrieb. Auf dem Pflug, der natürlich ein Räderpflug war, sak singend und spielend der Spielmann. Da= hinter folgte ein Bursche, der unter allerlei possierlichen Gebärden Sand oder Asche säete; zulett wurde der Pflug mitsamt dem Gespann in den Bach gefahren und von Wasser triefend wurden die Mädchen zu Schmaus und Tanz geladen. In England wird der Pflug, der durch die Straßen gefahren wird, von "Old Bessy", einem alten, hählichen Weib mit großer Nase, und einem Narren, der in Selle gekleidet ist und einen langen Schwanz hat, begleitet. Wahrscheinlich ist, daß dieser Brauch einst einer späteren Jahres= zeit als Anfang Januar angehört hat.

Sehr interessant sind Sastnachtsbräuche von der Balkan-

balbinsel, die neuerdinas bekannt geworden sind. Am ausführ= lichsten ist der Aufzug beschrieben worden, der am "Käsemontag" in Dizue in Thracien stattfindet. Die Personen sind zwei in eine Kapuze aus Ziegenfell getleidete "Mönche", die mit einer Maske versehen ist; um den Leib haben sie Schellen gebunden. Der eine von ihnen trägt einen hölzernen Phallos, der andere einen Bogen. Weiter kommen zwei als Mädchen gekleidete Jungen, die "Bräute", darauf die Babo als ein altes Weib maskiert, das in einem Korb ein Wickelkind aus Lumpen trägt: die Wiege heißt likni, das Kind Liknites. Es folgen Zigeuner und Polizisten mit Säbeln und Peitschen. Der Jug geht im Dorf umber und sammelt Gaben ein, nachmittags wird auf dem Platz vor der Kirche ein tleines Drama aufgeführt, das mit einem Tanz anfängt. Darauf folgt ein von den Zigeunern dargestellter Pantomimus, die hämmerung einer Pflugschar. Jest beginnt das Kind für die Wiege zu groß zu werden, hat einen riesigen hunger und Durst und verlangt ein Weib. Es wird zwischen dem einen Mönch und dem einen Mädchen eine Boch= zeit gefeiert, die die firchlichen Zeremonien parodiert. Der Mönch macht sich darauf etwas mit dem Phallos zu schaffen. der zweite schleicht sich von hinten beran und erschiekt ihn mit dem Bogen; er fällt tot nieder und der Gegner tut so, als ob er ihn enthäutete. Die Frau wirft sich unter lauten Klagerufen über den Getöteten; die Umstehenden stimmen mit ein, und es folgt die Parodie eines Begräbnisses. Plöglich fommt der Ge= tötete wieder zum Leben. Nun wird eine wirkliche Pflugschar geschmiedet, wobei alle Werkzeuge mit dem Wunsch "auch für das nächste Jahr" in die Luft geworfen werden. Zuletzt wird ein Oflug gebracht, welchen die Mädchen zweimal um das Dorf ziehen.

Ein so komplizierter Gebrauch ist aus mehreren von verschiedenen Seiten herstammenden Bestandteilen zusammengesslossen; nicht unwahrscheinlich ist es sogar, daß hier einiges auf den alten Dionysoskult zurückgeht. An anderen Orten laufen nur in Selle gekleidete und mit Schellen behangene Burschen umher; ähnliche Bräuche sinden sich aber auch zu anderer Zeit, am Dorabend des Dreikönigstages. Die Dergleichung mit den westeuropäischen Bräuchen ergibt nichts für die Sastnacht Charatteristisches, mit Ausnahme der Schellen; auch die Perchtensläuser und die schwedischen Jungen, die am Sastnachtsdienstag

unter Geheul und Gejohle auf Schlitten "langen Flachs fahren", tragen eine Unmenge Schellen; vielleicht stammen diese nur von der in der Kastnacht bäufigen Norrenvertleidung ber.

Die Herleitung des Wortes Karneval aus carrus navalis ist sprachlich unhaltbar. Die alte Etymologie, die den Namen aus dem scherzhaften Ausruf: carne vale! (Sleisch, leb wohl!) entstehen ließ, ist sachlich richtig; der Name bezicht sich wie der entsprechende neugriechische (apókreos) auf das Aufhören des Sleischgenusses in der Sastenzeit. Ich glaube, daß man mit dem Suchen nach bestimmten geschichtlichen Zusammenhängen sehr porsichtig sein muß. Auch von dem in frühmittelalterlichen Quellen erwähnten, im Sebruar gefeierten Sest der Spurcalia wissen wir nicht mehr als den Namen. Ein sehr natürliches Gefühl bricht hervor, wenn man sich, ehe man in die lange, trübe Sastenzeit eintritt, tüchtig die Zügel schießen läßt und allerlei ausgelassenen Scherz treibt. Die Sastnacht hat daher Gebräuche aus allen Jahreszeiten an sich gezogen, 3. B. die Derbrennung des Karnevals, die Lebensrute u. a.; Dermummun= gen und Maskenaufzüge kommen besonders zur Weihnachtszeit vor; die gleichen Gestalten fehren 3. T. in der Sastnacht wieder, 3. B. der Sastnachtsbär. Man braucht nicht anzunehmen, daß irgend ein bestimmtes vorchristliches Frühlingsfest seine Bräuche an die Sastnacht abgegeben hat; es kann auch die Zeit, die aus Anlaß des Sastenbeginns zu einem volkstümlichen Sest wurde, Bräuche verschiedener Zeitpunkte an sich gezogen haben, aber insbesondere ländliche grühlingsbräuche.

Ebenso verhält es sich mit gewissen Tagen in der Sastenzeit selbst. Derschiedene volkstümliche, insbesondere Srühlingsgebräuche haben sich an solche angeschlossen. Ich erinnere an den ersten, nach dem ersten Wort des bei der Messe gesungenen 91. Psalmes Invocavit genannten Sonntag der Sasten, an dem das Scheibentreiben stattzusinden pflegt (o. S. 35), und an den Sonntag zum Mittsasten, Laetare, der oft auch der Totenssonntag genannt wird, weil das Derbrennen oder hinaustragen des Todes auf diesen Tag verlegt wird (o. S. 29 s.). Die Palmssonntagsbräuche sind auch schon o. S. 13 s. behandelt.

2. Oftern. Die stille Woche ist der Höhepunkt der Sasten. Derschiedene volkstümliche Gebräuche haben sich an ihre Tage angeschlossen. So soll der Gründonnerstag seinen Namen haben,

in hessen bereitet man 3. B. ein Gemüse aus neun Arten von Kräutern. Dielleicht ist die Sitte aus dem Namen entstanden. In Schweden wird die hegenfahrt auf den Gründonnerstag verlegt, erst früh morgens am Ostertage kehren die hegen zurück; viele Sitten und Bräuche, 3. B. das Osterseuer, gelten als Schuts

mittel gegen die heren.

Das Osterfest selbst entstammt unmittelbar dem jüdischen Dassabfest, das von den ersten Christen übernommen wurde. aber einen gang neuen Inhalt bekam; es wurde zu einer Seier des auferstandenen heilandes. Es ist bier nicht der Ort, die bekannten hupothesen, die eine Einwirkung derienigen spät= antiken heidnischen Religionen auf das Christentum zu erörtern. die einen sterbenden und auferstehenden Gott kennen wie die Kulte der Attis, des Osiris und por allem der des Adonis (f. Reli= gionsgesch. Dolksbücher I: 16, M. Brückner, Der sterbende und auferstehende Gottheiland in den orientalischen Religionen und ihr Derhältnis zum Christentum). Die Achnlichkeit zwischen der Beweinung des Adonis, dessen tote Körper ausgestellt wurde, und dem lauten Jubel über seine Auferstehung am anderen Tage und den beutigen Osterzeremonien der griechisch=katholischen Kirche ist auffällig. Am Charfreitag wird ein Bild des heilands in der Kirche por der Ikonostase aufgebahrt und die Bahre mit Blüten und Teppichen geschmückt. Am Abend ober in der Nacht wird diese in feierlichem Juge durch die Straßen der Stadt ge= tragen, laute Rufe Kyrie eleison! (Berr, erbarme dich!) erschallen. Gegen Mitternacht des Oftersamstags wird die Seier auf den offenen Plat por der Kirche verlegt, wo eine Estrade für die Driester aufgeschlagen ist. Der höchste offizierende Priester beginnt furz por der Mitternachtsstunde das Evangelium von der Auferstehung zu lesen und richtet es so ein, daß er gerade, wenn die Uhr zwölf schlägt, zu den Worten: "Christus ist aufer= standen!" fommt. Es bricht ein unermeglicher Jubel los, in einer größeren Stadt knallen Kanonenschüsse und die Musik fällt mit Sanfaren ein. Die Aebnlichkeit ist, wie gesagt, groß, aber die Schwierigfeiten einer geschichtlichen Berleitung dieses Brauches aus dem beidnischen sind es nicht minder. Es ist auch sehr wohl möglich, daß, wenn die Kirche dem Derlangen des Doltes nach einer anschaulichen Darstellung der heilsgeschichte nachgab, von selbst Zeremonien entstanden, die mit denienigen, wodurch das

Sterben und die Auferstehung eines heidnischen Gottes gefeiert wurden, Aebnlichkeiten zeigen.

Bei der geschilderten Zeremonie in Athen steht das ganze Dolf mit unangezündeten Kerzen in den händen da. Genau um Mitternacht flammt das beilige Seuer in der Kirche auf, an dem nun alle ihre Lichter entzünden, so daß plötslich die ganze Versammlung in Licht gebadet ist. Dasselbe findet sich anderswo wieder. Bekanntlich ist es das hauptereignis der Osterfeier in der heiligen Grabestirche zu Jerusalem, daß ein vom himmel gesandtes Leuer die Kerze des Patriarchen entzündet; unter fürchterlichem Gedränge suchen die Anwesenden einen Anteil an der heiligen Slamme zu erhalten. Die driftliche Symbolit ist tlar; es ist die Dersinnbildlichung des Wortes vom Licht, das dem Volk, das in Sinsternis saß, aufgegangen ist. Aber ebenso sicher ist es, daß Volkstümliches sich in reichem Maße in diesen Bräuchen findet; es kommt hier der Glaube an die reinigende und segenbringende Kraft des Seuers zum Dorschein, aber auch die Vorstellung, daß das Seuer, das durch den täg= lichen Gebrauch diese Kraft einbüßt, von Zeit zu Zeit erneuert werden muß. So wurde das heilige Seuer der Desta in Rom jedes Jahr am alten Neujahrstage, dem 1. März, durch ein reines Seuer erneuert, das durch das Gegeneinanderreiben zweier holzstücke gewonnen wurde. Auch das Seuer, womit die Osterferzen angezündet werden, soll reines, neues Seuer sein; aber über diese Dinge und das Osterfeuer habe ich schon oben S. 35 f. gesprochen; ich will hier nur hinzufügen, daß das Derbrennen einer Judas genannten Puppe nicht nur in Deutsch= land und unter den Griechen, 3. B. auf Zypern, sondern auch in vielen Teilen Südamerikas und in Mexiko üblich ist.

Nun ist nur noch der allgemeinste von allen Osterbräuchen übrig, der auch heute noch sehr lebendig ist, die Ostereier. Ueberall in Europa ist es üblich, Eier bunt zu färben und diese am Morgen des Ostertages zu essen. Bei den Griechen Kleinasiens werden gefärbte Eier in Bretzeln eingebacken. In den katholischen Kirschen werden am Ostersamstag Speisen und besonders Eier gesegnet. Mit den Eiern werden verschiedene Spiele getrieben; noch im 16. Jahrhundert wurde es verboten in und vor der Kirche rote Eier zu rollen. Am populärsten ist der Osterhase, der die Eier gelegt hat, die die Kinder in allen Winseln und Ecken suchen müssen. Der Stammbaum dieses merkwürdigen

Tieres perliert sich ganz in Dunkel; ob er etwa mit einer merkwürdigen schwedischen hasenart, dem Milchhasen, verwandt ist, der den heren hilft Milch von den Kühen anderer zu stehlen, weiß ich nicht. Die Sitte ist jedenfalls alt und nichtchristlichen Ursprunges. Was sie bedeutet, kann erst aus der Bedeutung des Eies im Volksglauben erschlossen werden. Schon in alter Zeit werden oft Eier mit in das Grab gegeben; viele Muthen fennen das Weltei, aus dem die Welt entstanden ist. Das Ei erscheint als ein lebloses, dem Steine ähnliches Ding, aber darin ist auf geheimnisvolle Weise das Leben eingeschlossen. Das Ei ist daher ein Träger des Lebens und der Fruchtbarkeit und tommt in einer großen Zahl von Sruchtbarkeits= und Hochzeits= bräuchen por; das Genießen eines Eies macht fruchtbar. versteht man leicht, daß das Ei in den grühlingsgebräuchen einen Plat hat und daß es mit dem driftlichen Sest verknüpft worden ist, das den Sieg des Lebens über den Tod feiert.

# Literaturverzeichnis.

Die Literaturangaben bezweden nur aus der großen Jahl von Schriften einige größere, besonders wichtige Werke hervorzuheben.

## A. Allgemeine Religionswiffenschaft.

J. Grimm, Deutsche Mythologie, I—III. 3. Aufl. 1878. W. Mannhardt, Der Baumfultus der Germanen und ihrer Nachbarstämme, 2. Aufl. 1904. J. G. Frazer, The Golden Bough, 3. Aufl. I—VIII, 1911—14.

### B. Dolfssitten und Dolfsbräuche.

A. Wuttte, Der deutsche Dolksaberglauben in der Gegenwart,

3. Aufl. 1900. E. H. Meyer, Deutsche Doltskunde, 1894. H. S. Seilberg, Dansk Bondeliv I, II, 3. Aufl. 1910. Sur Schweden sei auf die gehaltvollen Aussätze in den "Meddelanden fran Nordiska Museet" und ihrer Sortsetzung, der Zeitschrift "Fataburen" hingewiesen.

E. K. Chambers, The Mediaeval Stage ist für das Mittelalter ein auch für die Volkskunde einschlägiges Werk.

### C. Der jährliche Sestzyflus.

O. v. Reinsberg = Düringsfeld, Das festliche Jahr, 2. Aufl. 1898.

W. hone, Every-Day Book, I—III, 1838. Troels Σund, Dagligt Liv i Norden, 7. Bud, Aarlige Feste,

Folkeudgave 1903.

Don vorliegendem Buch wird Ende des Jahres eine auf mehr als das doppelte erweiterte schwedische Auflage unter demselben Titel erscheinen.

# D. Einzelne Sefte.

### a) Erntefeste.

B. Pfannenschmid, Germanische Erntefeste, 1878.

#### b) Weihnachten.

A. Tille, Geschichte der deutschen Weihnacht, 1893.

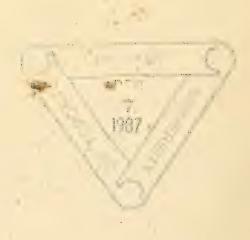
Yule and Christmas, 1899. G. Bilfinger, Das germanische Julfest, Programm, Stuttaart 1901.

A. Meyer, Das Weihnachtsfest. Seine Entstehung und Ent-widlung. 3. Aufl. 1913. C. A. Miles, Christmas in Ritual and Tradition, 1912.

3ch werde eine eingehende Begründung meiner Ansichten über die polistumliche Dorgeschichte des Weihnachtsfestes in der Spätantife und im frühen Mittelalter in einem in dem Archiv für Religions= wissenschaft erscheinenden Auffat geben.

#### c) Karneval.

C. Clemen, Der Ursprung des Karnevals in Archiv für Religions-wissenschaft XVII, 1914 S. 139 ff.; die letzte Besprechung des Problems, wo auch die einschlägige Literatur zitiert wird.



# Praktische Bibelerklärung.

(VI. Reihe der "Religionsgeschichtlichen Volksbücher".)
Begründet von Friedrich Michael Schiele.
Berausgegeben von Rarl Aner.

- 3. Die Pastoralbriese. Verdeutscht und ausgelegt von Franz Köhler, Psarrer in Berlin. Klein 8. 1914. M. -.50. Gebünden M. -.80.
- 4. Israels Geschichte. Von Lic. Otto Eißfeldt, Pastor und Privatdozent in Berlin. Rlein 8. 1914. M. -50. Gebunden M. -.80.
- 5. Aus Israels Propheten. Amos. Hosea. Jesaja. Jesemia. Deuterojesaja. Von Lic. Dr. Paul Torge, Pfarrer in Berlin. Unter der Presse.

Die Geschichte Jesu in Galiläa. Erklärung der synopstischen Evangelien. I. Von Lic. Dr. M. Brückner. In Vorsbereitung.

## Verzeichnis der erschienenen Volksbücher.

I. Reihe. Die Religion des Neuen Testaments. I. Wernle: Die Queilen des Lebens Jesu. 3. Aufl. 21.—30. Tausend. 1913. — 2./3. \*Bousset: Jesus. 21.—30. Taus. — 4. Vischer: Die Paulusbriefe. — 5./6. \*Wrede: Paulus. 11.—20. Taus. — 7. Hollmann: Welche Religion hatten die Juden, als Jesus auftrat? 11.—20. Tausend. — 8. u. 10. Schmiedel: Das vierte Evangelium gegenüber den drei ersten. — 12. Ders.: Evangelium, Briefe und Offenbarung des Johannes. — 9. v. Dobschütz: Das apostolische Zeitalter. — 11. Holtzmann: Die Entstehung des Neuen Testaments. 11.—15. Tausend. 1911. — 13. \*Knopf: Die Zukunftshoffnungen des Urchristentums. — 14. \*Jülicher: Paulus und Jesus. — 15. Geffcken: Christliche Apokryphen. — 16. Brückner: Der sterbende und auferstehende Gottheiland i. d. oriental. Religionen u. i. Verhältnis z. Christent. — 17. E. Petersen: Die wunderbare Geburt des Heilandes. — 18./19. Weiss: Christus. Die Anfänge des Dogmas. — 20. Bauer: Die katholischen Briefe des Neuen Testaments. 1910. — 21. Brückner: Das fünfte Evangelium (Das heilige Land). 1910. — 22./23. Heitmüller: Taufe und Abendmahl im Urchristentum. 1911. II. Reihe. Die Religion des Alten Testaments. 1. und 6. Lehmann-

II. Reihe. Die Religion des Alten Testaments. 1. und 6. Lehmann-Haupt: Die Geschicke Judas und Israels im Rahmen der Weltgeschichte (1910, erschienen 1911). — 2. Küchler: Hebräische Volkskunde. — 3. I und II. \*Merx: Die Bücher Moses und Josua. — 5. Budde: Das prophetische Schrifttum. — 7. \*Beer: Saul, David, Salomo. — 8. \*Gunkel: Elias. — 9. Nowack: Amos und Hosea. — 10. \*Guthe: Jesaia. — 11. Liechtenhan: Jeremia. — 12. Haller: Der Ausgang der Prophetie. 1912. — 13. Schmidt: Die religiöse Lyrik im Alten Testament. 1912. — 14. Löhr: Seelenkämpfe und Glaubensnöte vor 2000 Jahren. — 15. Benzinger: Wie

## Verzeichnis der erschienenen Volksbücher.

Fortsetzung.

wurden die Juden das Volk des Gesetzes? - 16. Schmidt: Die Geschichtschreibung im Alten Testament. 1911. - 17. \*Bertholet: Daniel und die griechische Gefahr. - 18. Lehmann-Haupt: Der jüdische Kirchenstaat in

persischer, griechischer und römischer Zeit. 1911.

III. Reihe. Allgemeine Religionsgeschichte. Religionsvergleichung. 1. Pfleiderer: Vorbereitung des Christentums in der griechischen Philosophie. — 2. Bertholet: Seelenwanderung. — 3. Söderbiom: Die Religionen der Erde. - 4. Hackmann: Der Ursprung des Buddhismus. - 5. Ders.: Der südliche Buddhismus. - 7. Ders.: Der Buddhismus in China usw. - 6. Wendland: Die Schöpfung der Welt. - 8. \* Becker: Christentum und Islam. - 9. Vollmer: Vom Lesen und Deuten heiliger Schriften. - 10. Gressmann: Die Ausgrabungen in Palästina u. d. A. T. - 11. Bürkner: Altar und Kanzel. Geschichte des Gotteshauses. -12. Jacoby: Die antiken Mysterienreligionen und das Christentum. 1910. - 13./14. Nilsson: Primitive Religion. 1911. - 15. Stübe: Confucius. 1912 (erschienen 1913). - 16. Stübe: Lao-tse. Seine Persönlichkeit und seine Lehre. 1912. - 17./18. Nilsson: Die volkstümlichen Feste des Jahres. 1914.

IV. Reihe, Kirchengeschichte. 1. \* Jüngst; Pietisten. - 2. \* Wernle: Paulus Gerhardt. — 3./4. \*Krüger: Das Papsttum. Seine Idee und ihre Träger. — 5. \*Weinel: Die urchristliche und die heutige Mission. — 6 Mehlhorn: Die Blütezeit der deutschen Mystik. - 7. Holl: Der Modernismus. - 8. Ohle: Der Hexenwahn. - 9. Baur: Johann Calvin. -10. Anrich: Der moderne Ultramontanismus in seiner Entstehung und Entwicklung. — 11./12. Kattenbusch: Die Kirchen und Sekten des Christentums in der Gegenwart. - 13. Reichert: D. Martin Luthers Deutsche Bibel. 1910. - 14. Benser: Das moderne Gemeinschaftschristentum. 1910. - 15. Baumgarten: Die Abendmahlsnot. Ein Kapitel aus der deutschen Kirchengeschichte der Gegenwart. 1911. — 16. Köhler: Die Gnosis. 1911. — 17. Goetz: Das apostolische Glaubensbekenntnis. 1913. - 18. Peters: Franz von Assisi, [1911] 1912. - 19. Hoffmann: Die Aufklärung. 1912. — 20. Scheel: Die Kirche im Urchristentum. 1912. - 21. Herrmann: Die mit der Theologie verknüpfte Not der evangelischen Kirche und ihre Ueberwindung. 1913.

V. Reihe. Weltanschauung und Religionsphilosophie. 1. Niebergall: Welches ist die beste Religion? - 2. \*Traub: Die Wunder im Neuen Testament, 11.—20. Taus. — 3. Petersen: Naturforschung und Glaube. 11.—15. Taus. — 4. \*Meyer: Was uns Jesus heute ist. — 5. \*O. Schmiedel: Richard Wagners religiöse Weltanschauung. — 6. \*Bousset: Unser Gottesglaube. — 7./8, Rade: Die Stellung des Christentums zum Geschlechtsleben. 1910. — 9. Lempp: Tolstoi. 1912. — 10./11. Fuchs: Der Monismus. 1912 (erschienen 1913). — 12. Fuchs, Ewiges Leben. 1913. — 13. Wendland: Die neue Diesseitsreligion. 1914.

 14. Sodeur, Kierkegaard und Nietzsche.
 VI. Reihe. Praktische Bibelerklärung begründet von F. M. Schiele und herausgegeben von K. Aner. 1. K. Aner: Aus den Briefen des Paulus nach Korinth. Verdeutscht und ausgelegt. 1913. -2. H. Böhlig, Aus dem Briefe des Paulus nach Rom. Verdeutscht und ausgelegt. 1914. - 3. F. Koehler, Die Pastoralbriefe. Verdeutscht und ausgelegt. 1914. - 4. O. Eißfeldt, Israels Geschichte. 1914. - 5. P. Torge, Aus Israels Propheten. Amos, Hosea, Jesaja, Jeremia, Deuterojesaja. 1914. - M. Brückner, Die Geschichte Jesu in Galiläa. In Vorbereitung.

<sup>\*</sup> bedeutet: es existiert eine feine (gebundene) Ausgabe zum Preise von M. 1.50. Doppelnummern M. 2 .- (Bousset: Jesus M. 1.75.)







